

政府機關通告及公告 **AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS**

經濟財政司司長辦公室

**GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ECONOMIA
E FINANÇAS**

名單

Lista

為履行經第293/2018號行政長官批示修改的八月二十六日第54/GM/97號批示，經濟財政司司長辦公室現公佈二零一九年第四季度的資助名單：

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, com as alterações introduzidas pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 293/2018, vem o Gabinete do Secretário para a Economia e Finanças publicar a listagem dos apoios concedidos no 4.º trimestre do ano de 2019:

受資助實體 Entidades beneficiárias	給予財政資助日期 Data de atribuição dos apoios	資助金額 Montantes subsidiados	目的 Finalidades
同善堂 Tung Sin Tong	26/11/2019	\$ 20,000.00	資助沿門勸捐活動。 Subsídio para apoio às suas acções beneméritas.
澳門日報讀者公益基金會 Fundo de Beneficência dos Leitores do Jornal Ou Mun	06/12/2019	\$ 20,000.00	2019公益金百萬行。 Marcha de Caridade para Um Milhão 2019.

二零二零年一月三日於經濟財政司司長辦公室

Gabinete do Secretário para a Economia e Finanças, aos 3 de Janeiro de 2020.

辦公室主任 辜美玲

A Chefe do Gabinete, *Ku Mei Leng*.

(是項刊登費用為 \$1,337.00)

(Custo desta publicação \$ 1 337,00)

運輸工務司司長辦公室

**GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS TRANSPORTES
E OBRAS PÚBLICAS**

名單

Lista

為履行經第293/2018號行政長官批示修改的八月二十六日第54/GM/97號批示，運輸工務司司長辦公室現公佈二零一九年第四季度的資助名單：

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, com as alterações introduzidas pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 293/2018, vem o Gabinete do Secretário para os Transportes e Obras Públicas publicar a lista do apoio concedido no 4.º trimestre do ano de 2019:

受資助實體 Entidade beneficiária	給予財政資助日期 Data da atribuição do apoio	資助金額 Montante subsidiado	目的 Finalidade
澳門日報讀者公益基金會 Fundo de Beneficência dos Leitores do Jornal Ou Mun	1/11/2019	\$ 20,000.00	2019公益金百萬行。 Marcha de Caridade para Um Milhão 2019.

二零二零年一月九日於運輸工務司司長辦公室

辦公室主任 張翠玲

(是項刊登費用為 \$1,337.00)

Gabinete do Secretário para os Transportes e Obras Públicas,
aos 9 de Janeiro de 2020.

A Chefe do Gabinete, *Cheong Chui Ling*.

(Custo desta publicação \$ 1 337,00)

廉 政 公 署

名 單

為履行經第293/2018號行政長官批示修改的八月二十六日第54/GM/97號批示之規定，廉政公署現公佈二零一九年第四季給予財政資助的名單：

COMISSARIADO CONTRA A CORRUPÇÃO

Lista

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, com as alterações introduzidas pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 293/2018, vem o Comissariado contra a Corrupção publicar a lista de apoio financeiro concedido no 4.º trimestre do ano de 2019:

受資助實體 Entidade beneficiária	給予財政資助日期 Data da atribuição dos apoios	資助金額 Montante subsidiado	目的 Finalidade
澳門日報讀者公益基金會 Fundo de Beneficência dos Leitores do Jornal Ou Mun	19/11/2019	\$25,000.00	公益。 Solidariedade social.

二零二零年一月八日於廉政公署

辦公室主任 陳彥照

(是項刊登費用為 \$1,144.00)

Comissariado contra a Corrupção, aos 8 de Janeiro de 2020.

O Chefe de Gabinete, *Chan In Chio*.

(Custo desta publicação \$ 1 144,00)

審 計 署

名 單

為履行八月二十六日第54/GM/97號批示，審計署現公佈二零一九年第四季度的資助名單：

COMISSARIADO DA AUDITORIA

Lista

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, vem o Comissariado da Auditoria publicar a lista de apoio concedido no 4.º trimestre do ano de 2019:

受資助實體 Entidade beneficiária	批准日期 Data da autorização	撥給之金額 Montante atribuído	目的 Finalidade
澳門日報讀者公益基金會 Fundo de Beneficência dos Leitores do Jornal Ou Mun	19/11/2019	\$ 20,000.00	公益 Solidariedade social.

二零二零年一月九日於審計長辦公室

辦公室主任 何慧卿

(是項刊登費用為 \$1,020.00)

Gabinete do Comissário da Auditoria, aos 9 de Janeiro de 2020.

A Chefe do Gabinete, *Ho Wai Heng*.

(Custo desta publicação \$ 1 020,00)

檢察長辦公室

GABINETE DO PROCURADOR

名單

Lista

統一管理制度——專業或職務能力評估
對外開考檢察長辦公室編制內
第一職階二等高級技術員（資訊範疇）

Regime de gestão uniformizada – concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, para técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, do quadro do pessoal do Gabinete do Procurador (área de informática)

為填補檢察長辦公室編制內高級技術員職程第一職階二等高級技術員（資訊範疇）兩個職缺，以及填補開考有效期屆滿前本辦公室出現的職缺，經二零一九年四月十七日第十六期《澳門特別行政區公報》第二組刊登進行統一管理制度的專業或職務能力評估對外開考通告，現公佈最後成績名單如下：

De classificação final dos candidatos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de dois lugares vagos de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de informática, do quadro do pessoal do Gabinete do Procurador, e dos que vierem a verificar-se neste Gabinete até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 16, II Série, de 17 de Abril de 2019:

合格的投考人：

Candidatos aprovados:

名次	姓名	最後成績
1.º	容穎康 5183XXXX	69.5
2.º	陳童彬 1316XXXX	67.8
3.º	鄭健興 1252XXXX	66.5
4.º	龍擎峰 5173XXXX	65.9
5.º	李錦就 5179XXXX	65.6
6.º	錢耀良 5204XXXX	64.0
7.º	何錦華 5168XXXX	59.4
8.º	李英偉 5183XXXX	57.9
9.º	潘志偉 5189XXXX	57.3
10.º	梁榮亮 5157XXXX	57.1
11.º	鄭漢豪 5122XXXX	56.1
12.º	趙承恩 1242XXXX	56.0
13.º	陳日欣 7397XXXX	55.9
14.º	蔡聰明 1294XXXX	55.4
15.º	楊永建 1533XXXX	53.3

Ordem	Nome	Classificação final
1.º	Yung, Weng Hong 5183XXXX	69,5
2.º	Chan, Tong Pan 1316XXXX	67,8
3.º	Cheang, Kin Heng 1252XXXX	66,5
4.º	Long, Keng Fong 5173XXXX	65,9
5.º	Lei, Kam Chao 5179XXXX	65,6
6.º	Chin, Io Leong 5204XXXX	64,0
7.º	Ho, Kam Wa 5168XXXX	59,4
8.º	Lei, Ieng Wai 5183XXXX	57,9
9.º	Pun, Chi Wai 5189XXXX	57,3
10.º	Leong, Weng Leong 5157XXXX	57,1
11.º	Cheang, Hon Hou 5122XXXX	56,1
12.º	Chio, Seng Ian 1242XXXX	56,0
13.º	Chan, Iat Ian 7397XXXX	55,9
14.º	Choi, Chong Meng 1294XXXX	55,4
15.º	Ieong, Weng Kin 1533XXXX	53,3

被除名的投考人：

Candidatos excluídos:

姓名	備註
何敏慧 5148XXXX	(a)
熊家和 1256XXXX	(a)
梁淑敏 1353XXXX	(a)
方逸鏗 5186XXXX	(b)
高泉盛 1511XXXX	(b)
袁浩江 5176XXXX	(b)
黃景坤 5206XXXX	(b)

Nome	Notas
Ho, Man Wai 5148XXXX	(a)
Hong, Ka Wo 1256XXXX	(a)
Leong, Sok Man 1353XXXX	(a)
Fong, Iat Hang 5186XXXX	(b)
Kou, Chun Seng 1511XXXX	(b)
Un, Hou Kong 5176XXXX	(b)
Wong, Keng Kuan 5206XXXX	(b)

備註(被除名的投考人):

(a) 最後成績低於50分。

(b) 根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規第三十一條第十款的規定,因缺席甄選面試而被除名。

根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規第三十六條的規定,投考人可自本名單公佈於《澳門特別行政區公報》翌日起計十個工作日內,就本名單向許可開考的實體提起上訴。

(經檢察長於二零二零年一月九日的批示認可)

二零二零年一月九日於檢察長辦公室

典試委員會:

主席:辦公室副主任 胡潔如

正選委員:資訊處處長 鄭桂垣

首席顧問高級技術員 鄭覺良

(是項刊登費用為 \$3,704.00)

公告

第1/MPCP/2020號公開招標

根據檢察長二零二零年一月八日的批示,現“為檢察院臨時大樓購置傢具”進行公開招標。有意投標人可自本公告刊登之日起的辦公時間內,前往澳門新口岸宋玉生廣場獲多利大廈十六樓檢察長辦公室查閱有關《招標方案》及《承投規則》,如需索取前述文件之副本,須繳付澳門元壹佰圓正(\$100.00)。在遞交投標書的截止日期前,有意投標人應自行前往檢察長辦公室或透過檢察院網頁(<https://www.mp.gov.mo>),以了解倘有之附加說明文件。

遞交投標書之截止時間為二零二零年三月二日下午五時四十五分,接收投標書的地點為澳門新口岸宋玉生廣場獲多利大廈十六樓檢察長辦公室。

開標日期為二零二零年三月三日上午十時在澳門新口岸宋玉生廣場獲多利大廈十六樓檢察長辦公室的會議室舉行。投標

Observações para os candidatos excluídos:

(a) Por ter obtido classificação inferior a 50 valores na classificação final.

(b) Por ter faltado à entrevista de selecção, nos termos do n.º 10 do artigo 31.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017.

Nos termos do artigo 36.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, os candidatos podem interpor recurso da presente lista para a entidade que autorizou a abertura do concurso, no prazo de dez dias úteis, a contar do dia seguinte à data da publicação da presente lista no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*.

(Homologada por despacho do Ex.^{mo} Senhor Procurador, de 9 de Janeiro de 2020).

Gabinete do Procurador, aos 9 de Janeiro de 2020.

O Júri:

Presidente: Wu Kit I, chefe-adjunta.

Vogais efectivos: Cheang Kuai Wun, chefe da Divisão de Informática; e

Cheang Koc Leong, técnico superior assessor principal.

(Custo desta publicação \$ 3 704,00)

Anúncio

Concurso Público n.º 1/MPCP/2020

Faz-se público que, de acordo com o despacho do Senhor Procurador, de 8 de Janeiro de 2020, se encontra aberto o concurso público de «Aquisição de mobiliário para o Edifício Provisório do Ministério Público». Os concorrentes que estejam interessados podem, dentro das horas de expediente, a partir da data da publicação do presente anúncio, dirigir-se ao Gabinete do Procurador, sito na Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, Edifício Hotline, 16.º andar, NAPE, Macau, para consultarem os respectivos programa do concurso e caderno de encargos. Para obtenção de cópia dos documentos referidos, os concorrentes devem pagar cem patacas (\$100,00). Antes do termo de entrega de propostas, os concorrentes interessados devem dirigir-se ao Gabinete do Procurador ou navegar no *site* do Ministério Público (<https://www.mp.gov.mo>), para consultarem os documentos de esclarecimentos adicionais eventualmente existentes.

Devem ser entregues as propostas até 17,45 horas, de 2 de Março de 2020, no Gabinete do Procurador, sito na Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, Edifício Hotline, 16.º andar, NAPE, Macau.

O acto público do concurso terá lugar no dia 3 de Março de 2020, pelas 10,00 horas, na sala de reunião do Gabinete do Procurador, sita na Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, Edifí-

人或其合法代表應出席開標會議，以便解釋其提交的投標書可能出現之疑問或在需要時提出聲明異議。

投標人尚須以現金的形式，向本辦人事財政廳繳交澳門元捌萬叁仟圓正（\$83,000.00），或以抬頭人/受益人為“檢察長辦公室”的等額銀行擔保，作為臨時擔保，有關證明文件為投標書的附同文件之一。

如要求對招標卷宗內容作出解釋，須以書面方式於二零二零年一月三十日下午五時四十五分前向檢察長辦公室作出申請。

倘因颱風或不可抗力之原因而導致檢察長辦公室停止對外辦公，則上述遞交投標書之截標及開標日期將順延至緊接的第一個辦公日及相同時間。

二零二零年一月九日於檢察長辦公室

辦公室主任 譚炳棠

（是項刊登費用為 \$2,480.00）

cio Hotline, 16.º andar, NAPE, Macau. Os concorrentes ou os seus representantes legais devem apresentar-se na sessão de abertura de propostas para esclarecimento de eventuais dúvidas sobre as propostas entregues e apresentação de reclamação em caso de necessidade.

Se os concorrentes entregarem a caução provisória no valor de oitenta e três mil patacas (\$83 000,00) em numerário, ou mediante garantia bancária, a favor do beneficiário do «Gabinete do Procurador», ao Departamento de Gestão Pessoal e Financeira do Gabinete do Procurador, deve o respectivo documento comprovativo ser um dos documentos que instruem a proposta.

Caso queiram requerer esclarecimento do processo do concurso, devem efectuar-lo, por escrito, junto do Gabinete do Procurador antes das 17,45 horas de 30 de Janeiro de 2020.

Em caso de encerramento do Gabinete do Procurador por razões de tufão ou por motivo de força maior, as datas da entrega de propostas e do acto público acima referidas serão prorrogadas para o primeiro dia útil seguinte com a mesma hora da realização.

Gabinete do Procurador, aos 9 de Janeiro de 2020.

O Chefe do Gabinete do Procurador, *Tam Peng Tong*.

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

新聞局

名單

為履行經第293/2018號行政長官批示修訂的八月二十六日第54/GM/97號批示，新聞局現公佈二零一九年第四季度的資助名單：

受資助實體 Entidades beneficiárias	給予財政資助日期 Data de atribuição dos apoios	資助金額 Montantes subsidiados	目的 Finalidades
沈家豪 Sam Ka Hou	12/12/2019	\$ 8,825.00	“2019年青年善用餘暇計劃”實習津貼。 Subsídio de estágio para a realização do «Programa de Ocupação de Jovens em Férias 2019».
曾可恩 Chang Ho Ian	12/12/2019	\$ 8,325.00	
平台多媒體項目有限公司 Plataforma Projectos Multimedia, Limitada	15/11/2019	\$ 205,391.00	二零一九年澳門特別行政區政府對定期刊物《澳門平台》之補助。 Apoio do Governo da RAEM à publicação periódica «Plataforma Macau» referente ao ano de 2019.

GABINETE DE COMUNICAÇÃO SOCIAL

Lista

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, com as alterações introduzidas pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 293/2018, vem o Gabinete de Comunicação Social publicar a listagem dos apoios concedidos no 4.º trimestre de 2019:

受資助實體 Entidades beneficiárias	給予財政資助日期 Data de atribuição dos apoios	資助金額 Montantes subsidiados	目的 Finalidades
澳門新聞工作者協會 Associação dos Trabalhadores da Comunicação Social de Macau	15/11/2019	\$ 151,674.00	資助澳門新聞工作者協會於2019年10月28日至31日邀請中央媒體前駐澳記者來澳交流。 Apoio à Associação dos Trabalhadores da Comunicação Social — deslocação de intercâmbio dos antigos jornalistas dos órgãos de comunicação social nacionais acreditados em Macau de 28 a 31 de Outubro de 2019.
	合計 Soma	\$ 374,215.00	

二零二零年一月七日於新聞局

Gabinete de Comunicação Social, aos 7 de Janeiro de 2020.

局長 陳致平

O Director do GCS, *Chan Chi Ping Victor*.

(是項刊登費用為 \$2,164.00)

(Custo desta publicação \$ 2 164,00)

通告

Aviso

按照行政長官於二零一九年十二月十二日的批示，並根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》、經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》的規定，新聞局進行統一管理制度的專業或職務能力評估對外開考，以行政任用合同制度填補高級技術員職程第一職階二等高級技術員（中文社會傳播範疇）兩個職缺，以及填補開考有效期屆滿前本局出現的職缺。

1. 開考類別及有效期

本開考屬統一管理制度的專業或職務能力評估對外開考，旨在對擔任中文社會傳播範疇高級技術員所需的特定勝任力進行評估。

本開考有效期兩年，自最後成績名單公佈之日起計，旨在填補本局同一職程、職級及職務範疇出現的職缺。

2. 職務內容特徵

須具專業技能及最低限度具有學士學位或同等學歷，或不頒授學士學位的連讀碩士或連讀博士學位，以便在科學技術的

Faz-se público que, por despacho de S. Ex.^a o Chefe do Executivo, de 12 de Dezembro de 2019, e nos termos definidos no Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, na Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 4/2017, e na Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», se encontra aberto o concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de dois lugares vagos de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área da comunicação social em língua chinesa, em regime de contrato administrativo de provimento do Gabinete de Comunicação Social, e dos que vierem a verificar-se neste Gabinete até ao termo da validade do concurso:

1. Tipo de concurso e validade

Trata-se de concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada e consiste na avaliação das competências específicas necessárias ao exercício de funções de técnico superior, área da comunicação social em língua chinesa.

A validade do concurso é de dois anos, a contar da data da publicação da lista classificativa final, para o preenchimento dos lugares vagos e dos que vierem a verificar-se neste Gabinete, na mesma carreira, categoria e área funcional.

2. Caracterização do conteúdo funcional

Funções consultivas, de investigação, estudo, concepção e adaptação de métodos e processos científico-técnicos, de âmbito geral ou especializado, executadas com autonomia e responsabilidade, tendo em vista informar a decisão superior,

方法及程序上能獨立並盡責執行一般或專門領域的諮詢、調查、研究、創造和配合方面的職務，旨在協助上級作出決策。

3. 職務內容

進行中文社會傳播範疇的科學技術研究並撰寫意見書，為決策提供依據；參與分析項目或計劃的會議；參與構思、撰寫計劃及其實施；應用科學技術的方法及程序；根據研究和數據的處理，提出解決方法；執行諮詢職務；監督和協調工作人員。

4. 薪俸、權利及福利

第一職階二等高級技術員的薪俸點為經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》附件一表二所載第六級別的430點，並享有公職一般制度規定的權利及福利。

5. 任用方式

以行政任用合同方式聘用，根據第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第五條規定，試用期為期六個月。

6. 報考條件

凡於報考期限屆滿前（二零二零年二月四日）具有傳意、社會傳播、新聞或相類範疇學士學位或同等學歷，或不頒授學士學位的連讀碩士或連讀博士學位，並符合現行法律規定的擔任公職的一般要件，特別是：澳門特別行政區永久性居民、成年、具任職能力、身體健康及精神健全，以及符合經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第十二條第三款規定，或第23/2017號行政法規第二條第一款規定的人士，均可報考。

7. 報考方式及期限

7.1 報考期限為二十日，自本通告在《澳門特別行政區公報》公佈後緊接的第一個工作日起計（即二零二零年一月十六日至二月四日）；

7.2 報考須以紙張方式或電子方式提交經第264/2017號行政長官批示核准的申請書《專業或職務能力評估開考報名表》，並附同報考要件的證明文件。

requerendo uma especialização e formação básica do nível de licenciatura ou equiparada, ou mestrado ou doutoramento que corresponda a um ciclo de estudos integrados que não confira grau de licenciatura.

3. Conteúdo funcional

Elaboração de pareceres e realização de estudos de natureza científico-técnica na área da comunicação social em língua chinesa, tendo em vista a fundamentação de tomada de decisões; participação em reuniões para análise de projectos ou programas; participação na concepção, redacção e implementação de projectos; proceder à adaptação de métodos e processos científico-técnicos; propostas de soluções com base em estudos e tratamento de dados; exercício de funções consultivas; supervisão ou coordenação de outros trabalhadores.

4. Vencimento, direitos e regalias

O técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, vence pelo índice 430 da tabela indiciária, nível 6, constante do Mapa 2 do Anexo I da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 4/2017, e usufrui dos direitos e regalias previstos no regime geral da Função Pública.

5. Forma de provimento

A contratação é feita mediante contrato administrativo de provimento, precedido de seis meses de período experimental, nos termos do artigo 5.º da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos».

6. Condições de candidatura

Podem candidatar-se os indivíduos que possuam licenciatura ou equiparado, ou mestrado ou doutoramento que corresponda a um ciclo de estudos integrados que não confira grau de licenciatura, na área da comunicação, da comunicação social e do Jornalismo ou afins, que satisfaçam os demais requisitos gerais para o desempenho de funções públicas, nos termos da legislação em vigor, nomeadamente: ser residente permanente da Região Administrativa Especial de Macau; maioridade; capacidade profissional, aptidão física e mental, até ao termo do prazo da apresentação de candidaturas (até ao dia 4 de Fevereiro de 2020) e se encontrem nas situações indicadas no n.º 3 do artigo 12.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, ou no n.º 1 do artigo 2.º do Regulamento Administrativo n.º 23/2017.

7. Formas e prazo de apresentação de candidaturas

7.1 O prazo para a apresentação de candidaturas é de vinte dias, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* (16 de Janeiro a 4 de Fevereiro de 2020);

7.2 A admissão ao concurso faz-se mediante a apresentação de requerimento, em formulário «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais», aprovado pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 264/2017, em suporte de papel ou em suporte electrónico, acompanhado dos documentos comprovativos dos requisitos de candidatura.

7.2.1 紙張方式

經投考人簽署的《專業或職務能力評估開考報名表》須由投考人本人或由他人（無須提交授權書）在報考期限內的辦公時間（週一至週四，上午九時至下午一時，下午二時三十分至下午五時四十五分；週五，上午九時至下午一時，下午二時三十分至下午五時三十分）到澳門南灣大馬路762-804號中華廣場15樓新聞局提交。

7.2.2 電子方式

投考人須在報考期限內，於統一管理制度的電子報考服務平台（可透過網頁<http://concurso-uni.safp.gov.mo/>，以及“澳門公共服務一戶通”手機應用程式進入報考平台）填寫及提交《專業或職務能力評估開考報名表》電子表格。

電子方式的報考截止日期及時間與紙張方式相同。

8. 報考須提交的文件

8.1 與公職無聯繫的投考人須提交：

a) 有效身份證明文件副本；

b) 本通告所要求的學歷證明文件副本（可一併提交相關的曾修讀科目證明，以助審查准考資格）；

c) 填妥並經投考人簽署的第264/2017號行政長官批示核准的《開考履歷表》，須附同相關證明文件副本。

8.2 與公職有聯繫的投考人須提交：

第8.1點a)、b)和c)項所指的文件以及由所屬部門發出的個人資料紀錄；

如第8.1點a)、b)和c)項所指的證明文件以及個人資料紀錄已存於所屬部門的個人檔案，則無須提交，但須於報考時作出聲明。

8.3 第8.1點a)、b)和c)項所指的證明文件的副本可以是普通副本或經認證的副本。

8.4 如投考人無提交第8.1點a)、b)及c)項所指的文件，或尚要求的個人資料紀錄，投考人應在臨時名單所指期限內補交所欠文件，否則被除名。

7.2.1 Em suporte de papel

A «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais», assinada pelo candidato, deve ser entregue, pessoalmente, pelo próprio ou por outrem, sem necessidade de procuração, dentro do prazo de apresentação de candidaturas e no horário de expediente (segunda a quinta-feira das 9,00 às 13,00 horas e das 14,30 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 13,00 horas e das 14,30 às 17,30 horas), no átrio do Gabinete de Comunicação Social, sito na Avenida da Praia Grande, n.ºs 762-804, Edif. China Plaza, 15.º andar, Macau.

7.2.2 Em suporte electrónico

O candidato deve preencher e apresentar a «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais» em formulário electrónico disponibilizado através da plataforma de serviço electrónico para a apresentação de candidaturas ao regime de gestão uniformizada (o acesso à plataforma pode ser feito através da página electrónica <http://concurso-uni.safp.gov.mo/> e da aplicação do telemóvel «Acesso comum aos serviços públicos da RAEM»), dentro do prazo de apresentação de candidaturas.

A apresentação de candidaturas em suporte electrónico ou em suporte de papel termina no mesmo dia e à mesma hora.

8. Documentos a apresentar na candidatura

8.1 Candidatos não vinculados à função pública:

a) Cópia do documento de identificação válido;

b) Cópia dos documentos comprovativos das habilitações académicas exigidas no presente aviso (pode ser acompanhada de documentos comprovativos das disciplinas do curso para efeitos de aferição da habilitação do candidato para a admissão ao concurso);

c) «Nota Curricular para Concurso», em formulário aprovado pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 264/2017, devidamente assinada, devendo a mesma ser acompanhada de cópias dos documentos comprovativos do mencionado.

8.2 Candidatos vinculados à função pública:

Os candidatos vinculados à função pública devem apresentar os documentos referidos nas alíneas a), b) e c) do ponto 8.1 e ainda um registo biográfico emitido pelo Serviço a que pertencem;

Os candidatos vinculados à função pública ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 8.1, bem como do registo biográfico, se os mesmos já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, devendo ser declarado tal facto na apresentação de candidatura.

8.3 As cópias dos documentos referidos nas alíneas a) e b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 8.1 podem ser simples ou autenticadas.

8.4 Na falta de apresentação dos documentos referidos nas alíneas a), b) e c) do ponto 8.1 ou do registo biográfico quando é exigido, o candidato deve apresentar os documentos em falta no prazo indicado na lista provisória, sob pena de exclusão.

8.5 上指的《專業或職務能力評估開考報名表》及《開考履歷表》可從印務局網頁下載或到印務局購買。

8.6 投考人應在報考申請書指明考試時擬使用中文或葡文作答。

8.7 如投考人於報考時所提交的第8.1點a)和b)項證明文件以及c)項所指的證明文件為普通副本，應於向部門提交組成任用卷宗所需文件的期間，提交該等文件的正本或經認證的副本。

9. 甄選方法

a) 第一項甄選方法——知識考試（筆試，時間為三小時），具淘汰性質；

b) 第二項甄選方法——甄選面試；

c) 第三項甄選方法——履歷分析。

若投考人缺席或放棄任何一項考試，即被除名。

10. 甄選方法的目的

知識考試——評估投考人擔任某一職務所須具備的技術能力及/或一般知識或專門知識的水平；

甄選面試——根據職務要求的特點，確定並評估投考人是否適合所投考的組織的文化以及擔任所投考的職務；

履歷分析——藉衡量投考人的學歷、專業資格、工作表現評核、工作資歷、工作經驗、工作成果及職業補充培訓，審核其擔任投考職務的能力。

11. 評分制度

在各項甄選方法中取得的成績均以0分至100分表示。在淘汰試或最後成績中得分低於50分者，均被淘汰。

12. 最後成績

最後成績是在各項甄選方法中得分的加權算術平均數，計算方法如下：

知識考試 = 50%；

甄選面試 = 30%；

履歷分析 = 20%。

13. 優先條件

如投考人得分相同，則按經第23/2017號行政法規修改的

8.5 Os formulários acima referidos, «Ficha de Inscrição em Concurso de Avaliação de Competências Profissionais ou Funcionais» e «Nota Curricular para Concurso», podem ser descarregados na página electrónica da Imprensa Oficial ou adquiridos, mediante pagamento, na mesma.

8.6 No requerimento de admissão, o candidato deve indicar a língua, chinesa ou portuguesa, que irá utilizar nas provas.

8.7 Se o candidato tiver apresentado na candidatura, cópia simples dos documentos referidos nas alíneas a) e b) e dos documentos comprovativos referidos na alínea c) do ponto 8.1, deve entregar os originais ou cópias autenticadas dos referidos documentos dentro do prazo para a entrega dos documentos necessários à instrução do processo de provimento.

9. Métodos de selecção

a) 1.º método de selecção — Prova de conhecimentos (prova escrita, com a duração de três horas), com carácter eliminatório;

b) 2.º método de selecção — Entrevista de selecção;

c) 3.º método de selecção — Análise curricular.

O candidato que falte ou desista de qualquer prova é automaticamente excluído.

10. Objectivos dos métodos de selecção

Prova de conhecimentos — avaliar as competências técnicas e/ou o nível de conhecimentos gerais ou específicos, exigíveis para o exercício de determinada função;

Entrevista de selecção — determinar e avaliar a adequação dos candidatos à cultura organizacional e às funções a que se candidatam, face ao respectivo perfil de exigências funcionais;

Análise curricular — examinar a preparação do candidato para o desempenho de determinada função, ponderando a habilitação académica e profissional, a avaliação do desempenho, a qualificação e experiência profissionais, os trabalhos realizados e a formação profissional complementar.

11. Sistema de classificação

Os resultados obtidos na aplicação dos métodos de selecção são classificados de 0 a 100.

Consideram-se excluídos os candidatos que nas provas eliminatórias, ou na classificação final obtenham classificação inferior a 50 valores.

12. Classificação final

A classificação final resulta da média ponderada das classificações obtidas nos métodos de selecção utilizados, da seguinte forma:

Prova de conhecimentos = 50%;

Entrevista de selecção = 30%;

Análise curricular = 20%.

13. Condições de preferência

Em caso de igualdade de classificação, os candidatos serão ordenados, de acordo com as condições de preferência no ar-

第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十四條規定的優先條件排序。

14. 公佈名單、公告及通告

臨時名單及確定名單張貼於澳門南灣大馬路762-804號中華廣場15樓新聞局大堂並上載於行政公職局網頁<http://www.safp.gov.mo/>及新聞局網頁<http://www.gcs.gov.mo/>，上述名單的張貼地點及查閱地點的公告亦會在《澳門特別行政區公報》公佈。

關於各階段甄選方法的考核地點、日期及時間的通告會公佈於《澳門特別行政區公報》，張貼於澳門南灣大馬路762-804號中華廣場15樓新聞局大堂並上載於行政公職局網頁<http://www.safp.gov.mo/>及新聞局網頁<http://www.gcs.gov.mo/>。

各階段性成績名單張貼於澳門南灣大馬路762-804號中華廣場15樓新聞局大堂並上載於行政公職局網頁<http://www.safp.gov.mo/>及新聞局網頁<http://www.gcs.gov.mo/>，上述名單的張貼地點及查閱地點的公告亦會在《澳門特別行政區公報》公佈。

最後成績名單經認可後，公佈於《澳門特別行政區公報》，並上載於行政公職局網頁<http://www.safp.gov.mo/>及新聞局網頁<http://www.gcs.gov.mo/>。

15. 考試範圍

15.1 《中華人民共和國澳門特別行政區基本法》；

15.2 經十月十一日第57/99/M號法令核准之《行政程序法典》；

15.3 《澳門公共行政工作人員通則》現行文本；

15.4 第2/1999號法律通過之《政府組織綱要法》；

15.5 經第28/2018號行政法規修改第6/1999號行政法規《政府部門及實體的組織、職權與運作》；

15.6 第7/2012號行政法規——《新聞局的組織及運作》；

15.7 第7/90/M號法律——《出版法》；

tigo 34.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017.

14. Publicitação das listas, anúncios e avisos

As listas provisória e definitiva são afixadas no átrio do Gabinete de Comunicação Social, sito na Avenida da Praia Grande, n.ºs 762-804, Edif. China Plaza, 15.º andar, Macau, e disponibilizadas na página electrónica dos SAFF, em <http://www.safp.gov.mo/>, bem como na página electrónica do Gabinete de Comunicação Social, em <http://www.gcs.gov.mo/>, sendo publicados no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* os anúncios com indicação dos locais em que as mesmas se encontram afixadas e podem ser consultadas.

Os avisos sobre o local, data e hora da aplicação dos métodos de selecção são publicados no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*, que será afixado no átrio do Gabinete de Comunicação Social, sito na Avenida da Praia Grande, n.ºs 762-804, Edif. China Plaza, 15.º andar, Macau, e disponibilizados nas páginas dos SAFF, em <http://www.safp.gov.mo/>, bem como na página electrónica do Gabinete de Comunicação Social, em <http://www.gcs.gov.mo/>.

As listas classificativas intermédias são afixadas no átrio do Gabinete de Comunicação Social, sito na Avenida da Praia Grande, n.ºs 762-804, Edif. China Plaza, 15.º andar, Macau, e disponibilizadas nas páginas dos SAFF, em <http://www.safp.gov.mo/>, bem como na página electrónica do Gabinete de Comunicação Social, em <http://www.gcs.gov.mo/>, sendo publicados no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* os anúncios com indicação dos locais em que as mesmas se encontram afixadas e podem ser consultadas.

A lista classificativa final, após homologação, é publicada no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* e disponibilizada na página electrónica dos SAFF, em <http://www.safp.gov.mo/>, bem como na página electrónica do Gabinete de Comunicação Social, em <http://www.gcs.gov.mo/>.

15. Programa da prova

15.1 Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau da República Popular da China;

15.2 Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro;

15.3 Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, na redacção vigente;

15.4 Lei de Bases da Orgânica do Governo, aprovada pela Lei n.º 2/1999;

15.5 Organização, competências e funcionamento dos serviços e entidades públicos, aprovado pelo Regulamento Administrativo n.º 6/1999, com a alteração dada pelo Regulamento Administrativo n.º 28/2018;

15.6 Regulamento Administrativo n.º 7/2012 — Organização e funcionamento do Gabinete de Comunicação Social;

15.7 Lei n.º 7/90/M — Lei de imprensa;

15.8 第11/91/M號訓令附件——《出版登記規章》；

15.9 十一月二十九日第93/99/M號法令修改、九月四日第8/89/M號法律《訂定視聽廣播業務之法律制度事宜》；

15.10 第145/2002號行政長官批示——《澳門特別行政區政府對定期刊物的補助制度》；

15.11 中文社會傳播範疇的專業知識：

15.11.1 就政策或推廣項目撰寫策劃書、建議書及報告書。

15.11.2 撰寫新聞稿及撰寫政策宣傳推廣文稿；

15.11.3 新聞傳播策略及分析。

知識考試時，投考人僅可查閱本通告所定考試範圍內的法例（除原文外，不得有另外的文字標註或附有任何註釋）。

16. 適用法例

本開考受經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》、第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》及經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定規範。

17. 注意事項

投考人提供的資料僅作招聘之用，所有報考資料將按第8/2005號法律《個人資料保護法》的規定處理。

18. 典試委員會的組成

主席：研究及推廣廳廳長 林佩貞

正選委員：推廣處處長 歐舜華

傳媒處處長 陳裕康

候補委員：首席顧問高級技術員 盧貴妹

出版處處長 梁敏瑩

二零二零年一月二日於新聞局

局長 陳致平

（是項刊登費用為 \$14,020.00）

15.8 Anexo à Portaria n.º 11/91/M — Regulamento do registo de imprensa;

15.9 Regime jurídico da actividade de radiodifusão televisiva e sonora, aprovado pela Lei n.º 8/89/M, de 4 de Setembro, com a alteração dada pelo Decreto-Lei n.º 93/99/M, de 29 de Novembro;

15.10 Despacho do Chefe do Executivo n.º 145/2002 — «Sistema de apoios do Governo da Região Administrativa Especial de Macau às publicações periódicas»;

15.11 Conhecimentos profissionais na área da comunicação social em língua chinesa:

15.11.1 Planeamento, propostas e estudos da promoção de políticas do governo;

15.11.2 Elaboração de comunicados de imprensa e documentos promocionais de política;

15.11.3 Estratégia e análise de comunicação e informação oficial;

Aos candidatos apenas é permitida na prova de conhecimentos a consulta da legislação referida no respectivo programa do aviso (na sua versão original, sem anotações do editor e sem qualquer nota ou registo pessoal).

16. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes da Lei n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 4/2017, da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos» e do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017.

17. Observação

Os dados que o candidato apresente servem apenas para efeitos de recrutamento. Todos os dados da candidatura serão tratados de acordo com as normas da Lei n.º 8/2005 «Lei da Protecção de Dados Pessoais».

18. Composição do júri

Presidente: Lam Pui Cheng, chefe do Departamento de Estudos e Promoção.

Vogais efectivos: Au Son Wa, chefe da Divisão de Promoção; e

Chan U Hong, chefe da Divisão de Apoio à Comunicação Social.

Vogais suplentes: Lou Kuai Mui, técnica superior assessora principal; e

Leong Man Ieng, chefe da Divisão de Publicações.

Gabinete de Comunicação Social, aos 2 de Janeiro de 2020.

O Director do Gabinete, *Victor Chan*.

(Custo desta publicação \$ 14 020,00)

市政署

INSTITUTO PARA OS ASSUNTOS MUNICIPAIS

公告

Anúncios

第002/DGF/2020號公開招標

“為市政署購置五台客車 (VAN)”

按二零二零年一月三日本署市政管理委員會之決議，現為“市政署購置五台客車 (VAN)”進行公開招標。

有意投標者，可於辦公時間內到澳門亞美打利庇盧大馬路（新馬路）163號地下本署文書及檔案中心，索取有關招標章程及承投規則，或可登入本署網頁 (<http://www.iam.gov.mo>) 免費下載，如有意投標者從本署網頁下載上述文件，有責任在提交投標書的期間，從本署網頁查閱倘有的更新或修正等資料。

截止遞交標書日期為二零二零年二月十八日下午五時。競投者或其代表請將有關標書及文件送交本署大樓地下文書及檔案中心，並須繳交臨時保證金澳門元貳萬陸仟圓正 (\$26,000.00)。臨時保證金可以現金或抬頭為“市政署”的支票或銀行擔保書，或受益人為“市政署”的保險擔保方式，於澳門亞美打利庇盧大馬路（新馬路）163號地下本署財務處出納繳交。

開標日期為二零二零年二月十九日上午十時，於本署培訓中心（南灣大馬路804號中華廣場六字樓）舉行。

二零二零年一月六日於市政署

市政管理委員會委員 麥儉明

（是項刊登費用為 \$1,813.00）

第003/DGF/2020號公開招標

“為市政署購置四台自卸斗重型汽車”

按二零二零年一月三日本署市政管理委員會之決議，現為“市政署購置四台自卸斗重型汽車”進行公開招標。

有意投標者，可於辦公時間內到澳門亞美打利庇盧大馬路（新馬路）163號地下本署文書及檔案中心，索取有關招標章程

Concurso Público n.º 002/DGF/2020

«Aquisição, pelo IAM, de cinco veículos de passageiros (VAN)»

Faz-se público que, por deliberação do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais do IAM, a 3 de Janeiro de 2020, se acha aberto o concurso público para a «Aquisição, pelo IAM, de cinco veículos de passageiros (VAN)».

O programa do concurso e o caderno de encargos podem ser obtidos, todos os dias úteis e dentro do horário normal de expediente, no Núcleo de Expediente e Arquivo do Instituto para os Assuntos Municipais (IAM), sito na Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 163, r/c, Macau, ou descarregados de forma gratuita através da página electrónica deste Instituto (<http://www.iam.gov.mo>). Se os concorrentes quiserem descarregar os documentos acima referidos, sendo também da sua responsabilidade a consulta de actualizações e alterações das informações na nossa página electrónica durante o período de entrega das propostas.

O prazo para a entrega das propostas termina às 17,00 horas do dia 18 de Fevereiro de 2020. Os concorrentes ou seus representantes devem entregar as propostas e os documentos no Núcleo de Expediente e Arquivo do IAM e prestar uma caução provisória no valor de \$26 000,00 (vinte e seis mil patacas). A caução provisória pode ser efectuada na Tesouraria da Divisão de Assuntos Financeiros do IAM, sita na Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 163, r/c, por depósito em dinheiro, cheque, garantia bancária ou seguro-caução, em nome do Instituto para os Assuntos Municipais.

O acto público de abertura das propostas realizar-se-á no Centro de Formação do IAM, sito na Avenida da Praia Grande, n.º 804, Edf. China Plaza, 6.º andar, pelas 10,00 horas do dia 19 de Fevereiro de 2020.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 6 de Janeiro de 2020.

O Administrador do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais, *Mak Kim Meng*.

(Custo desta publicação \$ 1 813,00)

Concurso Público n.º 003/DGF/2020

«Aquisição, pelo IAM, de quatro viaturas pesadas com caixa basculante»

Faz-se público que, por deliberação do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais do IAM, a 3 de Janeiro de 2020, se acha aberto o concurso público para a «Aquisição, pelo IAM, de quatro viaturas pesadas com caixa basculante».

O programa do concurso e o caderno de encargos podem ser obtidos, todos os dias úteis e dentro do horário normal de expediente, no Núcleo de Expediente e Arquivo do Instituto para

及承投規則，或可登入本署網頁 (<http://www.iam.gov.mo>) 免費下載，如有意投標者從本署網頁下載上述文件，有責任在提交投標書的期間，從本署網頁查閱倘有的更新或修正等資料。

截止遞交標書日期為二零二零年二月十八日下午五時。競投者或其代表請將有關標書及文件送交本署大樓地下文書及檔案中心，並須繳交臨時保證金澳門元肆萬柒仟圓正 (\$47,000.00)。臨時保證金可以現金或抬頭為“市政署”的支票或銀行擔保書，或受益人為“市政署”的保險擔保方式，於澳門亞美打利庇盧大馬路（新馬路）163號地下本署財務處出納繳交。

開標日期為二零二零年二月十九日下午三時，於本署培訓中心（南灣大馬路804號中華廣場六字樓）舉行。

二零二零年一月六日於市政署

市政管理委員會委員 麥儉明

(是項刊登費用為 \$1,892.00)

第004/DGF/2020號公開招標

“為市政署購置十九台揭背式輕型汽車”

按二零二零年一月三日本署市政管理委員會之決議，現為“市政署購置十九台揭背式輕型汽車”進行公開招標。

有意投標者，可於辦公時間內到澳門亞美打利庇盧大馬路（新馬路）163號地下本署文書及檔案中心，索取有關招標章程及承投規則，或可登入本署網頁 (<http://www.iam.gov.mo>) 免費下載，如有意投標者從本署網頁下載上述文件，有責任在提交投標書的期間，從本署網頁查閱倘有的更新或修正等資料。

截止遞交標書日期為二零二零年二月十八日下午五時。競投者或其代表請將有關標書及文件送交本署大樓地下文書及檔案中心，並須繳交臨時保證金澳門元伍萬捌仟圓正 (\$58,000.00)。臨時保證金可以現金或抬頭為“市政署”的支票或銀行擔保書，或受益人為“市政署”的保險擔保方式，於澳

os Assuntos Municipais (IAM), sito na Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 163, r/c, Macau, ou descarregados de forma gratuita através da página electrónica deste Instituto (<http://www.iam.gov.mo>). Se os concorrentes quiserem descarregar os documentos acima referidos, sendo também da sua responsabilidade a consulta de actualizações e alterações das informações na nossa página electrónica durante o período de entrega das propostas.

O prazo para a entrega das propostas termina às 17,00 horas do dia 18 de Fevereiro de 2020. Os concorrentes ou seus representantes devem entregar as propostas e os documentos no Núcleo de Expediente e Arquivo do IAM e prestar uma caução provisória no valor de \$47 000,00 (quarenta e sete mil patacas). A caução provisória pode ser efectuada na Tesouraria da Divisão de Assuntos Financeiros do IAM, sita na Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 163, r/c, por depósito em dinheiro, cheque, garantia bancária ou seguro-caução, em nome do Instituto para os Assuntos Municipais.

O acto público de abertura das propostas realizar-se-á no Centro de Formação do IAM, sito na Avenida da Praia Grande, n.º 804, Edf. China Plaza, 6.º andar, pelas 15,00 horas do dia 19 de Fevereiro de 2020.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 6 de Janeiro de 2020.

O Administrador do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais, *Mak Kim Meng*.

(Custo desta publicação \$ 1 892,00)

Concurso Público n.º 004/DGF/2020

«Aquisição, pelo IAM, de 19 (dezanove) viaturas ligeiras hatchback»

Faz-se público que, por deliberação do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais do IAM, a 3 de Janeiro de 2020, se acha aberto o concurso público para a «Aquisição, pelo IAM, de 19 (dezanove) viaturas ligeiras hatchback».

O programa do concurso e o caderno de encargos podem ser obtidos, todos os dias úteis e dentro do horário normal de expediente, no Núcleo de Expediente e Arquivo do Instituto para os Assuntos Municipais (IAM), sito na Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 163, r/c, Macau, ou descarregados de forma gratuita através da página electrónica deste Instituto (<http://www.iam.gov.mo>). Se os concorrentes quiserem descarregar os documentos acima referidos, sendo também da sua responsabilidade a consulta de actualizações e alterações das informações na nossa página electrónica durante o período de entrega das propostas.

O prazo para a entrega das propostas termina às 17,00 horas do dia 18 de Fevereiro de 2020. Os concorrentes ou seus representantes devem entregar as propostas e os documentos no Núcleo de Expediente e Arquivo do IAM e prestar uma caução provisória no valor de \$58 000,00 (cinquenta e oito mil patacas). A caução provisória pode ser efectuada na Tesouraria da Divisão de Assuntos Financeiros do IAM, sita na Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 163, r/c, por depósito em dinheiro, cheque, garantia

門亞美打利庇盧大馬路(新馬路)163號地下本署財務處出納繳交。

開標日期為二零二零年二月二十日上午十時，於本署培訓中心(南灣大馬路804號中華廣場六字樓)舉行。

二零二零年一月六日於市政署

市政管理委員會委員 麥儉明

(是項刊登費用為 \$1,892.00)

通告

第02/ADMI/2019號批示

本人行使第29/PCA/2019號批示所賦予本人的職權：

一、將職權轉授予園林綠化廳張素梅廳長及組織及資訊廳何偉豪廳長，以便在特別及緊急情況，確認其下設附屬單位主管決定的超時工作。

二、本批示不影響市政管理委員會、其主席或其他成員的收回權和監管權，也不優於以特別事宜為標的且具相同性質的批示。

三、廢止第01/ADMI/2019號批示。

四、追認獲授權人自二零一九年十二月二十日起在轉授權範圍內作出的一切行為。

五、本批示自公佈日起生效，但不影響上款的規定。

二零一九年十二月二十六日於市政署

市政管理委員會委員 關施敏

(是項刊登費用為 \$1,496.00)

第03/ADMS/2019號批示

本人行使第29/PCA/2019號批示所賦予本人的職權：

一、將職權轉授予食品安全廳張桂達廳長及衛生監督廳田

bancária ou seguro-caução, em nome do Instituto para os Assuntos Municipais.

O acto público de abertura das propostas realizar-se-á no Centro de Formação do IAM, sito na Avenida da Praia Grande, n.º 804, Edf. China Plaza, 6.º andar, pelas 10,00 horas do dia 20 de Fevereiro de 2020.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 6 de Janeiro de 2020.

O Administrador do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais, *Mak Kim Meng*.

(Custo desta publicação \$ 1 892,00)

Avisos

Despacho n.º 02/ADMI/2019

No uso das competências que me foram conferidas pelo Despacho n.º 29/PCA/2019:

1. Subdelego nos chefes do Departamento de Zonas Verdes e Jardins, Cheung So Mui Cecília e do Departamento de Organização e Informática, Ho Wai Hou, a competência para confirmação da prestação de trabalho extraordinário que tenha sido determinado, em casos de excepcional premência, pelos chefes das subunidades compreendidas nos respectivos departamentos.

2. O presente despacho não prejudica os poderes de avocação e superintendência do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais, do seu presidente ou dos outros membros, nem prevalece sobre despachos da mesma natureza que tenham por objecto matéria específica.

3. É revogado o Despacho n.º 01/ADMI/2019.

4. São ratificados todos os actos praticados pelos subdelegados, conformes com a presente subdelegação, desde 20 de Dezembro de 2019.

5. Sem prejuízo do disposto no número anterior, o presente despacho produz efeitos desde a data da sua publicação.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 26 de Dezembro de 2019.

A Administradora do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais, *Isabel Jorge*.

(Custo desta publicação \$ 1 496,00)

Despacho n.º 03/ADMS/2019

No uso das competências que me foram conferidas pelo Despacho n.º 29/PCA/2019:

1. Subdelego nos chefes do Departamento de Segurança Alimentar, Cheong Kuai Tat e do Departamento de Inspeção e

紀洋廳長，以便在特別及緊急情況，確認其下設附屬單位主管決定的超時工作。

二、本批示不影響市政管理委員會、其主席或其他成員的收回權和監管權，也不優於以特別事宜為標的且具相同性質的批示。

三、廢止第02/ADMS/2019號批示。

四、追認獲授權人自二零一九年十二月二十日起在轉授權範圍內作出的一切行為。

五、本批示自公佈日起生效，但不影響上款的規定。

二零一九年十二月二十六日於市政署

市政管理委員會委員 吳秀虹

(是項刊登費用為 \$1,496.00)

第02/ADMH/2019號批示

本人行使第29/PCA/2019號批示所賦予本人的職權：

一、將職權轉授予文康及公民教育廳高佩珊廳長及技術輔助廳黃寶儀廳長，以便在特別及緊急情況，確認其下設附屬單位主管決定的超時工作。

二、本批示不影響市政管理委員會、其主席或其他成員的收回權和監管權，也不優於以特別事宜為標的且具相同性質的批示。

三、廢止第01/ADMH/2019號批示。

四、追認獲授權人自二零一九年十二月二十日起在轉授權範圍內作出的一切行為。

五、本批示自公佈日起生效，但不影響上款的規定。

二零一九年十二月三十日於市政署

市政管理委員會委員 馬錦強

(是項刊登費用為 \$1,417.00)

Sanidade, Albino de Campos Pereira, a competência para confirmação da prestação de trabalho extraordinário, que tenha sido determinado, em casos de excepcional premência, pelos chefes das subunidades compreendidas nos respectivos departamentos.

2. O presente despacho não prejudica os poderes de advocação e superintendência do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais (adiante designado por CA), do seu presidente ou dos outros membros, nem prevalece sobre despachos da mesma natureza que tenham por objecto matéria específica.

3. É revogado o Despacho n.º 02/ADMS/2019.

4. São ratificados todos os actos praticados pelos subdelegados, conformes com a presente subdelegação, desde 20 de Dezembro de 2019.

5. Sem prejuízo do disposto no número anterior, o presente despacho produz efeitos desde a data da sua publicação.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 26 de Dezembro de 2019.

A Administradora do CA, *Ung Sau Hong*.

(Custo desta publicação \$ 1 496,00)

Despacho n.º 02/ADMH/2019

No uso das competências que me foram conferidas pelo Despacho n.º 29/PCA/2019:

1. Subdelego nas chefes do Departamento dos Assuntos Culturais e Recreativos e de Educação Cívica, Ko Pui San e do Departamento de Apoio Técnico, Wong Pou I, a competência para confirmação da prestação de trabalho extraordinário que tenha sido determinado, em casos de excepcional premência, pelos chefes das subunidades compreendidas nos respectivos departamentos.

2. O presente despacho não prejudica os poderes de advocação e superintendência do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais (adiante designado por CA), do seu presidente ou dos outros membros, nem prevalece sobre despachos da mesma natureza que tenham por objecto matéria específica.

3. É revogado o Despacho n.º 01/ADMH/2019.

4. São ratificados todos os actos praticados pelas subdelegadas, conformes com a presente subdelegação, desde 20 de Dezembro de 2019.

5. Sem prejuízo do disposto no número anterior, o presente despacho produz efeitos desde a data da sua publicação.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 30 de Dezembro de 2019.

O Administrador do CA, *Ma Kam Keong*.

(Custo desta publicação \$ 1 417,00)

第02/ADMK/2019號批示

Despacho n.º 02/ADMK/2019

本人行使第29/PCA/2019號批示所賦予本人的職權：

一、將職權轉授予市政建設廳Dombelo Crescente Gomes da Costa廳長、道路渠務廳何萬謙廳長及財務管理廳林紹源廳長，以便在特別及緊急情況，確認其下設附屬單位主管決定的超時工作。

二、本批示不影響市政管理委員會、其主席或其他成員的收回權和監管權，也不優於以特別事宜為標的且具相同性質的批示。

三、廢止第01/ADMK/2019號批示。

四、追認獲授權人自二零一九年十二月二十日起在轉授權範圍內作出的一切行為。

五、本批示自公佈日起生效，但不影響上款的規定。

二零一九年十二月三十日於市政署

市政管理委員會委員 麥儉明

(是項刊登費用為 \$1,337.00)

第02/ADMD/2019號批示

Despacho n.º 02/ADMD/2019

本人行使第29/PCA/2019號批示所賦予本人的職權：

一、將職權轉授予：

(一) 環境衛生及執照廳馮惠星廳長及行政輔助廳黃玉珠廳長，以便在特別及緊急情況，確認其下設附屬單位主管決定的超時工作；

(二) 行政輔助廳黃玉珠廳長，以便其批准因母乳哺育子女的母親在每一工作日免除上班一小時。

二、本批示不影響市政管理委員會、其主席或其他成員的收回權和監管權，也不優於以特別事宜為標的且具相同性質的批示。

三、廢止第01/ADMD/2019號批示。

No uso das competências que me foram conferidas pelo Despacho n.º 29/PCA/2019:

1. Subdelego nos chefes do Departamento de Edificações Municipais, Dombelo Crescente Gomes da Costa, do Departamento de Vias Públicas e Saneamento, Ho Man Him, e do Departamento de Gestão Financeira, Lam Sio Un, a competência para confirmação da prestação de trabalho extraordinário que tenha sido determinado, em casos de excepcional premência, pelos chefes das subunidades compreendidas nos respectivos departamentos.

2. O presente despacho não prejudica os poderes de avocação e superintendência do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais (adiante designado por CA), do seu presidente ou dos outros membros, nem prevalece sobre despachos da mesma natureza que tenham por objecto matéria específica.

3. É revogado o Despacho n.º 01/ADMK/2019.

4. São ratificados todos os actos praticados pelos subdelegados, conformes com a presente subdelegação, desde 20 de Dezembro de 2019.

5. Sem prejuízo do disposto no número anterior, o presente despacho produz efeitos desde a data da sua publicação.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 30 de Dezembro de 2019.

O Administrador do CA, Mak Kim Meng.

(Custo desta publicação \$ 1 337,00)

No uso das competências que me foram conferidas pelo Despacho n.º 29/PCA/2019:

1. Subdelego:

1) Nos chefes do Departamento de Higiene Ambiental e Licenciamento, Fong Vai Seng e do Departamento de Apoio Administrativo, Wong Iok Chu, a competência para confirmação da prestação de trabalho extraordinário que tenha sido determinado, em casos de excepcional premência, pelos chefes das subunidades compreendidas nos respectivos departamentos;

2) Na chefe do Departamento de Apoio Administrativo, Wong Iok Chu, a competência para autorizar a mãe que amamente o(a) filho(a) a ser dispensada 1 hora em cada dia de trabalho.

2. O presente despacho não prejudica os poderes de avocação e superintendência do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais (adiante designado por CA), do seu presidente ou dos outros membros, nem prevalece sobre despachos da mesma natureza que tenham por objecto matéria específica.

3. É revogado o Despacho n.º 01/ADMD/2019.

四、追認獲授權人自二零一九年十二月二十日起在轉授權範圍內作出的一切行為。

五、本批示自公佈日起生效，但不影響上款的規定。

二零一九年十二月三十日於市政署

市政管理委員會委員 杜淑儀

(是項刊登費用為 \$1,575.00)

第01/CA/2020號決議
授予資助審批委員會的權限

根據第25/2018號行政法規第四條第四款的規定，市政署市政管理委員會於二零二零年一月三日的平常會議，作出決議如下：

一、根據第9/2018號法律第三十四條第二款及第83/2004號行政長官批示核准的市政署給予資助規章第十九條第二款的規定，授權市政署「資助審批委員會」行使上述行政長官批示規定的權限。

二、追認獲授權人自二零二零年一月一日起在本授權範圍內作出的一切行為。

三、本決議自公佈日起生效，但不影響上點的規定。

二零二零年一月三日於市政署

(是項刊登費用為 \$1,224.00)

經濟局

通告

茲公佈，為填補經濟局編制內高級技術員職程第一職階一高等級技術員（法律範疇）三個職缺，以及填補開考有效期屆滿前本局出現的職缺，經二零一九年九月二十五日第三十九期《澳門特別行政區公報》第二組刊登的統一管理制度之專業或職務能力評估對外開考通告，本局定於二零二零年二月二日上午九時三十分為參加專業或職務能力評估開考的准考人舉行知識考試

4. São ratificados todos os actos praticados pelos subdelegados, conformes com a presente subdelegação, desde 20 de Dezembro de 2019.

5. Sem prejuízo do disposto no número anterior, o presente despacho produz efeitos desde a data da sua publicação.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 30 de Dezembro de 2019.

A Administradora do CA, *To Sok I.*

(Custo desta publicação \$ 1 575,00)

Deliberação n.º 01/CA/2020
Delegação de competências na Comissão de
Avaliação e Apoios

O Conselho de Administração para os Assuntos Municipais do Instituto para os Assuntos Municipais, reunido em sessão ordinária no dia 3 de Janeiro de 2020, deliberou, de harmonia com o disposto no n.º 4 do artigo 4.º do Regulamento Administrativo n.º 25/2018, o seguinte:

1. Nos termos dos n.º 2 do artigo 34.º da Lei n.º 9/2018 e n.º 2 do artigo 19.º do Regulamento dos apoios a conceder pelo Instituto para os Assuntos Municipais, aprovado pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 83/2004, delega as competências na «Comissão de Avaliação e Apoios» do IAM, previstas no despacho mencionado.

2. São ratificados todos os actos praticados pela Comissão de Avaliação e Apoios, conformes com a presente subdelegação, desde 1 de Janeiro de 2020.

3. Sem prejuízo do disposto no ponto anterior, a presente deliberação produz efeitos desde a data da sua publicação.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 3 de Janeiro de 2020.

(Custo desta publicação \$ 1 224,00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA

Aviso

Torna-se público que, para os candidatos admitidos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de três lugares vagos de técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área jurídica, no quadro do pessoal da Direcção dos Serviços de Economia, e dos que vierem a verificar-se nestes Serviços até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 39, II Série, de 25 de Setembro de 2019, a prova de conhecimentos (prova escrita) terá a duração de 3 horas e será realizada no dia

(筆試)，時間為三小時。考試地點為澳門南灣羅保博士街1-3號國際銀行大廈經濟局七樓。

參加筆試的准考人的考室安排等詳細資料以及與准考人有關的其他重要資訊，已張貼於澳門黑沙環新街52號政府綜合服務大樓（查閱時間：星期一至五上午9時至下午6時（中午照常辦公））並上載於本局網頁（<http://www.economia.gov.mo/>）及行政公職局網頁（<http://www.safp.gov.mo/>）。

二零二零年一月八日於經濟局

局長 戴建業

（是項刊登費用為 \$1,734.00）

2 de Fevereiro de 2020, às 9,30 horas, na Direcção dos Serviços de Economia, sita na Rua Dr. Pedro José Lobo, n.ºs 1-3, Edif. Banco Luso Internacional, 7.º andar, Macau.

Informação mais detalhada sobre a distribuição dos candidatos pelas salas aonde os mesmos se devem apresentar para a realização da prova escrita, bem como outras informações de interesse dos candidatos, serão afixadas no Centro de Serviços da RAEM, sito na Rua Nova da Areia Preta, n.º 52, Macau, podendo ser consultadas no local indicado dentro do horário de expediente (segunda a sexta-feira, entre as 9,00 e as 18,00 horas, sem interrupção durante a hora do almoço), e disponibilizadas na página electrónica destes Serviços — <http://www.economia.gov.mo/> — e na página electrónica dos SAFP — <http://www.safp.gov.mo/>.

Direcção dos Serviços de Economia, aos 8 de Janeiro de 2020.

O Director dos Serviços, *Tai Kin Ip*.

(Custo desta publicação \$ 1 734,00)

財 政 局

名 單

為履行經第293/2018號行政長官批示修改的八月二十六日第54/GM/97號批示，財政局現公佈二零一九年第四季度的資助名單：

受資助實體 Entidades beneficiárias	給予財政資助日期 Data da atribuição dos apoios	資助金額 Montantes subsidiados	目的 Finalidades
財政局康體會（簡稱：康體會） GRUPO RECREATIVO DAS FINANÇAS	17/10/2019	\$144,000.00	資助2019年度財政局日聯歡活動。 Apoio para realização do Evento «Dia das Finanças» 2019.
財政局康體會（簡稱：康體會） GRUPO RECREATIVO DAS FINANÇAS	19/11/2019	(14,000.00)	2019年度財政局日聯歡活動（退回餘款）。 Evento «Dia das Finanças» 2019 (Devolução do saldo).
財政局康體會（簡稱：康體會） GRUPO RECREATIVO DAS FINANÇAS	16/12/2019	\$265,000.00	資助2019年度聖誕節聯歡活動。 Apoio para realização do Evento «Natal» 2019.

二零二零年一月六日於財政局

局長 容光亮

（是項刊登費用為 \$1,496.00）

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS

Listas

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, com as alterações introduzidas pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 293/2018, vem a Direcção dos Serviços de Finanças publicar a listagem dos apoios concedidos no 4.º trimestre do ano de 2019:

Direcção dos Serviços de Finanças, aos 6 de Janeiro de 2020.

O Director das Finanças, *Iong Kong Leong*.

(Custo desta publicação \$ 1 496,00)

根據十一月一日第71/99/M號法令規定，至二零一九年十二月三十一日止於核數師暨會計師註冊委員會的註冊核數公司名單：

Lista das sociedades de auditores de contas registados na Comissão de Registo dos Auditores e dos Contabilistas relativa a 31 de Dezembro de 2019, elaborada nos termos do Decreto-Lei n.º 71/99/M, de 1 de Novembro:

註冊編號 N.º de reg.	商號或公司名稱 Firma ou denominação social	住所 Sede	登記日期 Data de reg.
011	羅兵咸永道會計師事務所 PRICEWATERHOUSECOOPERS	澳門蘇亞利斯博士大馬路320號澳門財富中心14樓G,J,K,A	24/08/2000
042	信達會計師事務所 GABINETE DE FISCALIDADE E AUDITORIA	AV. DR. MÁRIO SOARES, N.º 25 EDIFÍCIO MONTEPIO, APT. 26-28, 3.º ANDAR, MACAU	27/06/2000
089	畢馬威會計師事務所 KPMG AUDITORES	澳門蘇亞利斯博士大馬路320號澳門財富中心12樓B、C座	24/08/2000
107	德勤·關黃陳方會計師行 DELOITTE TOUCHE TOHMATSU – SOCIEDADE DE AUDITORES	澳門殷皇子大馬路43-53A號澳門廣場19樓H-L座 Avenida do Infante D. Henrique Nos. 43-53A, Edifício The Macau Square, 19 andar H-L	27/06/2000
374	安永會計師事務所 ERNST & YOUNG – AUDITORES	AVENIDA DE ALMEIDA RIBEIRO NO. 39, 21 ANDAR, MACAU	27/06/2000
797	鮑文輝註冊核數師樓 BASILIO E ASSOCIADOS – AUDITORES REGISTRADOS	AV. PRAIA GRANDE, 429, EDF. CENTRO. COM. DA PRAIA GRANDE, 9-SALA 902-903, MACAU	08/02/2000
798	崔世昌核數師事務所 CSC & ASSOCIADOS – SOCIEDADE DE AUDITORES	澳門南灣大馬路517號南通商業大廈8樓A-B座 Avenida da Praia Grande, nº 517, Edifício Comercial Nam Tung, 8º andar A-B	24/08/2000
799	天職澳門會計師事務所 BAKER TILLY MACAU SOCIEDADE DE AUDITORES	澳門新口岸宋玉生廣場263號中土大廈6樓M及N座 ALAMEDA DR. CARLOS D’ASSUMPCAO, NO. 263, EDIFÍCIO CHINA CIVIL PLAZA, 6 ANDAR M & N, MACAU	25/10/2000
869	何美華會計師事務所 HMV & ASSOCIADOS – SOCIEDADE DE AUDITORES	Avenida de República, N.º 80, R/C, Macau	20/06/2002
884	黃浩彪會計師事務所 B&D Sociedade de Auditores	澳門北京街230-246號澳門金融中心9樓H座	14/09/2006
906	國富浩華核數師事務所 CROWE (MC) CPA	澳門商業大馬路澳門財富中心5樓53室 Avenida Comercial de Macau, FIT Centre, 5º Andar, Suite n.º 53, Macau	27/07/2009
916	京澳會計師事務所 KENG OU CPAs	澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓及17樓	17/12/2010
927	鄭錦滔會計師事務所 CKT & ASSOCIADOS – SOCIEDADE DE AUDITORES	澳門上海街175號中華總商會大廈11樓F座	21/02/2012
963	精準核數師事務所 AUDICONTA – SOCIEDADE DE AUDITORES	澳門南灣大馬路429號南灣商業中心19樓 AVENIDA DA PRAIA GRANDE N.º 429 EDF. PRAIA GRANDE COMERCIAL CENTRO, 19º ANDAR, MACAU	30/11/2015

核數師暨會計師註冊委員會主席：容光亮

O Presidente da CRAC, *Iong Kong Leong*.

(是項刊登費用為 \$2,673.00)

(Custo desta publicação \$ 2 673,00)

根據十一月一日第72/99/M號法令規定，至二零一九年十二月三十一日止於核數師暨會計師註冊委員會的註冊會計公司名單：

Lista das sociedades de contabilistas registados na Comissão de Registo dos Auditores e dos Contabilistas relativa a 31 de Dezembro de 2019, elaborada nos termos do Decreto-Lei n.º 72/99/M, de 1 de Novembro:

註冊編號 N.º de reg.	商號或公司名稱 Firma ou denominação social	住所 Sede	登記日期 Data de reg.
948	雅思註冊會計事務所 Gracemind Sociedade de Contabilistas	澳門南灣大馬路763號聯邦大廈8樓D座	30/05/2014
957	卓越註冊會計事務所 Excellent Sociedade de Contabilistas	澳門北京街174號廣發商業中心12樓D座	23/10/2014
973	尚澳註冊會計事務所 PROMACAU Sociedade de Contabilistas	澳門荷蘭園大馬路32H號通發大廈地下AD舖	26/01/2017

核數師暨會計師註冊委員會主席：容光亮

O Presidente da CRAC, *Iong Kong Leong*.

(是項刊登費用為 \$986.00)

(Custo desta publicação \$ 986,00)

根據十一月一日第71/99/M號法令規定，至二零一九年十二月三十一日止於核數師暨會計師註冊委員會的註冊核數師名單：

Lista de auditores de contas registados na Comissão de Registo dos Auditores e dos Contabilistas relativa a 31 de Dezembro de 2019, elaborada nos termos do Decreto-Lei n.º 71/99/M, de 1 de Novembro:

註冊編號 N.º de reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
004	梁學濂 LEUNG HOK LIM	澳門蘇亞利斯博士大馬路25號互助會大廈4樓26至28號室 AV. DR. MÁRIO SOARES, N.º 25, EDIFÍCIO MONTEPIO, AP. 26-28, 3.º ANDAR, MACAU	02/02/2000
005	鮑文輝 BASILIO MANUEL VISEU	澳門南灣大馬路429號南灣商業中心9樓902-903室 AV. DA PRAIA GRANDE 429, 9-ANDAR, SALA 902-903, EDF. CENTRO COMERCIAL DA PRAIA GRANDE, MACAU	02/02/2000
026	華年達 NETO VALENTE JOAQUIM JORGE PERESTRELO	澳門蘇亞利斯博士大馬路25號互助會大廈3樓26-28室 AV. DR. MÁRIO SOARES, N.º 25 EDIFÍCIO MONTEPIO, APT. 26-28, 3.º ANDAR, MACAU	02/02/2000
031	陳華基 CHAN WAH KEI BRIAN	澳門北京街230-246號澳門金融中心9樓H座	02/02/2000
039	MENDES JOÃO MARIA DE FÁTIMA	Av. da Praia Grande, n.º 619, Edif. Comercial Si Toi, 15 andar «L», Macau	02/02/2000
055	MAY ANTONIO YONG	RUA SENG TOU, N.º 357, EDIFÍCIO NOVA TAIPA GARDEN, BLOCO 23, 4.º ANDAR F, TAIPA	02/02/2000

註冊編號 N.º de reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
059	朱威權 CHU SANTOS VAI KUN	澳門荷蘭園正街36-B號茂業商業大廈二樓 AV. CONSELHEIRO FERREIRA DE ALMEIDA, N.º 36-B, 2-ED. COMERCIAL MULTIGROUP, MACAU	16/02/2000
070	林品莊 LAM BUN JONG	Alameda Dr Carlos D'Assumpção, N.º 263, Edif. China Civil Plaza, 6N, Macau	16/02/2000
072	莫子銘 MOK CHI MENG	澳門南灣大馬路517號南通商業大廈八樓A-B座	02/02/2000
078	DA GUIA RODRIGUES DOS SANTOS JOSÉ	Rua do Campo, 202, Edificio Fu Luen, 6 andar N, Macau	14/03/2001
086	高來福 CRAWFORD JOHN WILLIAM	澳門民國馬路78號地下 AVENIDA DA REPÚBLICA, N.º 78, R/C, MACAU	16/02/2000
091	DA SILVA PEDRUCO LUIZ FREDERICO	Av. da Praia Grande N.º 665, Edif. Great Will, 14/B, Macau	02/02/2000
099	YU ANTONIO	澳門海景花園51號新安花園大廈14樓R座 PRACETA DE MIRAMAR, N.º 51, EDF. SAN ON GARDEN, 14.º ANDAR «R», MACAU	14/03/2001
110	JOAQUIM ANTÓNIO CRUZ	澳門南灣大馬路429號南灣商業中心十一樓 AV. DA PRAIA GRANDE, N.º 429, EDF. CENTRO COMERCIAL PRAIA GRANDE, 11.º ANDAR, MACAU	14/03/2001
113	余廣靈 XAVIER HY GILBERTO	澳門南灣里22號五樓I座海天大廈 BECO DA PRAIA GRANDE, 22, EDF. HOI TIN, 4.º ANDAR, APART. I, MACAU	14/03/2001
114	梁鳳鳴 LEUNG FONG MENG	澳門江沙路里(三角亭圍)20號福景閣地下F座 Beco do Goncalo, N.º 20, Edif. Fok Keng, Cave F, Macau	20/06/2001
115	鄭錦滔 CHEANG KAM TOU	澳門上海街175號澳門中華總商會大廈11字樓F座 RUA XANGAI 175 EDF. DA ASSOCIAÇÃO COMERCIAL DE MACAU 11 ANDAR, BLOCO F, MACAU	28/08/2001
121	關貴全 KWAN KWAI CHUEN	澳門殷皇子大馬路62號中央商業中心9樓A	31/12/2001
122	LOPES MATOS DA SILVA JOÃO ANTÓNIO	Rua do Campo, 202, Edificio Fu Luen, 6 andar N, Macau	14/03/2001
124	馬健華 VA QUIN	Avenida da Praia Grande, n.º 429, Edificio Centro Comercial da Praia Grande, 25.º andar Apt. D em Macau	16/02/2000
130	馬有慧 MA IAO WEI	澳門南灣大馬路693號大華大廈十九樓 AVENIDA DA PRAIA GRANDE, N.º 693, EDF. TAI WAH, 19 ANDAR, MACAU	02/02/2000
133	崔世昌 CHUI SAI CHEONG	澳門南灣大馬路517號南通商業大廈8樓A-B座	16/02/2000

註冊編號 N.º de reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
135	PYRRAIT DA CUNHA SANTOS FILIPE JOÃO	Est. Sete Tanques, Ocean Garden, Edf. Fragrant Court, 5 andar B, Taipa	02/02/2000
153	鄧君明 TANG KUAN MENG JOSÉ	澳門南灣大馬路429號南灣商業中心19樓 AVENIDA DA PRAIA GRANDE N.º 429 EDF. PRAIA GRANDE COMERCIAL CENTRO, 19.º ANDAR, MACAU	04/04/2001
165	李慕士 DE LEMOS MÁRIO CORRÊA	澳門南灣大馬路517號南通商業大廈八樓A-B座	07/06/2000
167	許毓彬 HUI YUK BUN BALDWIN	澳門水坑尾街匯業銀行大廈3樓A座305室 RUA DO CAMPO, EDIFICIO BANCO DELTA ASIA, 3 ANDAR A, SALA 305, MACAU	02/02/2000
177	謝孝衍 TSE HAU YIN	澳門南灣大馬路429號南灣商業中心9樓902室	02/02/2000
179	楊才堅 IEONG CHOI KIN	澳門友誼大馬路918號世界貿易中心五樓 5TH FLOOR, WORLD TRADE CENTER BUILDING, AV. DA AMIZADE N.º 918, MACAU	14/03/2001
180	吳家榮 NG KA WING	澳門友誼大馬路918號世界貿易中心五樓 5TH FLOOR, WORLD TRADE CENTER BUILDING, AV. DA AMIZADE, N.º 918, MACAU	14/03/2001
182	林達新 LAM TAT SAN	AV. SIR ANDERS LJUNGSTEDT, 28, EDIF. VISTA MAGNIFICA COURT, 7 ANDAR M, MACAU	02/02/2000
186	DA CONCEIÇÃO REISINHO FERNANDO MANUEL	Av. Luis de Camoes, s/n, Beco do Lotus — Hellene Garden, Lote 2, Bl. 3, Daisy Court 5-F, Hac-Sa-Coloane, Macau	02/02/2000
194	姍桃絲 RITA BOTELHO DOS SANTOS	澳門南灣羅保博士街17A-17D號皇子商業大廈3樓	12/02/1991
212	招桂芳 CHIU KWAI FONG FLORENCE	AVENIDA DOUTOR MARIO SOARES, N.º 323, EDIFICIO BANCO DE CHINA, 29 ANDAR	02/02/2000
218	MACHADO DUARTE, HERNÂNI	Av. da Amizade, 555 Edif. Landmark, 13 th Floor, ICBC Tower, Room 1307 Macau	28/12/1993
225	高偉利 FERREIRA DA CAL, FERNANDO	Rua do Mercado de Iao Hon, n.º 88, R/C, em Macau	12/03/1994
226	陳百祥 CHAN PAK CHEONG AFONSO	澳門高士德大馬路15號利群大廈二樓A座 AV. HORTA E COSTA N.º 15, EDF. LEI KUAN 1.º ANDAR «A», MACAU	02/02/2000
229	陳曉筠 CHAN HIO WAN	澳門南灣大馬路730號中華廣場14M Avenida de Praia Grande, N.º 730, China Plaza, 14M, Macau	02/02/2000
234	梁金泉 LEONG KAM CHUN	澳門南灣大馬路369號京澳大廈17樓B座	16/02/2000

註冊編號 N.º de reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
255	RODRIGUES MONTEIRO JOÃO JOSÉ	AVENIDA DA PRAIA GRANDE, 759 1.º ANDAR, MACAU	26/03/2004
261	張少東 CHEONG SIO TONG	澳門新口岸北京街244-246號·澳門金融中心5樓H·I座 RUA DE PEQUIM N.ºs 244-246, EDIFICIO MACAU FINANCE CENTRE, 5 ANDAR H&I, MACAU	16/02/2000
275	梁煥秋 LEONG WUN CHAO	澳門新口岸北京街112A-136號怡德商業中心5樓E座	02/02/2000
280	李展程 LEI CHIN CHENG	澳門氹仔花園街182號海洋花園紫蘭苑15A	15/12/1994
286	盧柏深 LOU PAK SAM	澳門新口岸馬六甲街國際中心第8幢10樓C座 RUA DE MALACA S/N INTERNATION CENTER BL8. 10-AND-C, MACAU	19/12/1994
322	梁雁萍 LEONG NGAN PENG	Avenida da Praia Grande, N.º 369, Edif. Kong Ou, 17 Andar B, Macau.	16/02/2000
330	方美芬 FONG MEI FAN	澳門板樟堂街16-I號顯利商業中心6字樓74室	25/01/2000
333	袁福和 IUN FOK WO	澳門高地烏街海暉閣54號17樓C座 RUA PEDRO COUTINHO N.º 54, EDF. HOI FAI COURT, 17.º «C», MACAU	16/02/2000
335	李婉薇 LEI IUN MEI	澳門蘇亞利士博士大馬路320號澳門財富中心12樓B·C室	31/03/2005
337	馬鳳梅 MA FONG MUI	澳門板樟堂街16-I號顯利商業中心6字樓74-75室 RUA DE S. DOMINGOS, N.º 16-I, CENTRO COMERCIAL HIN LEI, 6.º ANDAR, E-74-75, MACAU	25/01/2000
340	黃浩彪 VONG HOU PIU	澳門北京街230-246號澳門金融中心9樓H座	16/02/2000
342	羅羨媚 LO SIN MEI	澳門林茂海邊大馬路137號信濤灣18樓B座 Rua Marginal do Lam Mau, N.º 137, Edif. Billow's Bay, 18-andar, B18, Macau.	02/02/2000
346	何美華 HO MEI VA	澳門民國馬路80號地下 AVENIDA DA REPÚBLICA, N.º 80, R/C, MACAU	02/02/2000
368	梁國安 LEUNG KWOK ON	澳門南灣大馬路619號時代商業中心12樓1211室 ROOM 1211, EDIFICIO COMERCIAL SI TOI, 619, AVENIDA DA PRAIA GRANDE, MACAU	02/02/2000
380	鄧添 TANG TIM	澳門宋玉生廣場一八〇號東南亞商業中心六樓U室 Alameda Dr. Carlos d'Assumpcao, N.º 180, Edif. Tong Nam Ah Central Comercio, 6 andar U, Macau	02/02/2000
385	劉子邦 LAU CHI PONG	澳門南灣大馬路517號南通商業大廈八樓C座	16/02/2000
387	盧保康 LOU POU HONG	澳門蘇雅利士博士大馬路中國銀行大廈二十三樓D座 23RD FLOOR D, BANK OF CHINA BUILDING, AVENIDA DOUTOR MÁRIO SOARES, MACAU	31/03/2005

註冊編號 N.º de reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
395	容景文 YUNG KING MAN MOSES	氹仔海洋花園桃苑7A	16/02/2000
397	馮志威 FUNG CHI WAI	澳門北京街230-246號澳門金融中心9樓H座 Rua de Pequim, N.ºs 230-246, Edifício Macau Finance, 9 andar «H», Macau	02/02/2000
401	曾章偉 TSANG CHEONG WAI	澳門蘇亞利斯博士大馬路320號澳門財富中心14樓G	02/02/2000
417	岑淑笑 SAM SOK SIU	海灣南街38號·海擎天第4座·34樓-AA	16/02/2000
428	DA GRAÇA MATA MARTINS RICARDO JOSÉ	Rua de Londres, n.º 98, Edif. Wan Sing Court, 15 andar E, Macau	04/05/2000
431	林婉芬 LAM UN FAN	澳門高地烏街50號C利華閣18樓O座 RUA PEDRO COUTINHO N.º 50C, EDF. LEI VA KUOK, 18.º ANDAR – O, MACAU	02/02/2000
432	劉潔霞 LAO KIT HA	澳門大三巴街24號五樓C座 RUA DE S. PAULO N.º 24, EDF. HENG VA, 4.º ANDAR – C, MACAU	02/02/2000
434	林珍妮 LAM JENNIE MARIA	Av. Sidonio Pais 71, The Phoenix Terrace 14-B, Macau.	02/02/2000
452	徐棣炫 CHOI TAI IN	澳門關閘大馬路101-105號太平工業大廈3樓 ISTMO FERREIRA DO AMARAL N.º 101-105, 3.º ANDAR, EDF. INDUSTRIAL TAI PENG, MACAU	02/02/2000
453	梁玉冰 LEONG IOK PENG	澳門蓬萊新街6號D地下	02/02/2000
454	陳蝶英 CHAN TIP IENG	澳門南灣大馬路355號7樓F 7-F 355 AVENIDA DA PRAIA GRANDE, MACAU	16/02/2000
455	何美玲 HO MEI LENG VIRGINIA	澳門氹仔南京街111號花城第三座利豐大廈33樓R N.º 111 Rua de Nam Keng, Flower City Block 3, Lei Fung Building 33R	02/02/2000
457	CHUNG KENNETH PATRICK	AVENIDA DA REPUBLICA N.º 52 R/C, MACAU	02/02/2000
459	張素冰 CHEONG SOU PENG	澳門俾利喇街77號宏利花園五樓A座 RUA FRANCISCO XAVIER PEREIRA N.º 77, 5.º ANDAR A, EDF. VANG LEI, MACAU	31/01/2007
460	梁玉潔 LEONG IOK KIT	澳門高士德23號華暉閣26樓H座 AV. HORTA E COSTA, 23/27, 26/AD/H, EDF. VA FAI KUOK, MACAU	16/02/2000
468	容永恩 IONG WENG IAN	澳門水坑尾街103號澳門建築置業商會大廈三樓B座 RUA DO CAMPO N.º 103, 3.º ANDAR B, MACAU	02/02/2000
474	唐嘉樂 TONG KA LOK	澳門新口岸宋玉生廣場263號中土大廈6樓M座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpcao N.º 263, Edif. China Civil Plaza, 6 andar M, Macau	02/02/2000
482	蘇淑貞 SOU SOC CHENG	澳門士多紐拜斯大馬路47號四樓E1 AV. SIDÓNIO PAIS, N.º 47, 3.º ANDAR-E1, MACAU	16/02/2000

註冊編號 N.º de reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
483	何玉玲 HO YUK LING	澳門花王堂街4-10號雅景花園第二座四樓F座 RUA DE SANTO ANTÓNIO, N.º 4-10, 4.º ANDAR-F, BLOCO II EDIF. NGA KENG, MACAU	02/02/2000
486	吳少卿 NG SIO HENG	澳門南灣大馬路429號南灣商業中心9樓902-903室 AVENIDA DA PRAIA GRANDE 429, 9.º ANDAR, SALA 902-903, EDF. CENTRO COMERCIAL DA PRAIA GRANDE, MACAU	02/02/2000
488	黃文安 VONG MAN ON	澳門士多紐拜斯大馬路17號友賢大廈“C11” AVENIDA SIDÓNIO PAIS, N.º 17, EDIFÍCIO «IAU YIN» C11, MACAU	03/11/1997
490	梁沛霖 LEONG PUI LAM	RUA 1 DE MAIO, N.º 472C, EDF. THE RESIDENCIA, BL.4, 27 ANDAR A, MACAU	02/02/2000
496	陳玉瑩 CHAN YUK YING	澳門南灣大馬路517號南通商業大廈八樓A-B座	16/02/2000
502	伍文湘 NG MAN SEONG	澳門氹仔永樂圍61號中福花園麗怡閣15樓G	20/02/1998
503	禰偉旗 HUEN WAI KEI	信亨建築設計裝修工程有限公司澳門上海街175號中華總商會大廈14樓 G-K座 COMP.ENG.CONST.CIVIL DEC.INT.SUN HANG, LDA 175 RUA XANGAI, EDF. ASS.COMERCIAL DE MACAU, 14 ANDAR G-K, MACAU	07/06/2000
507	張佩萍 CHEUNG PUI PENG GRACE	澳門蘇亞利斯博士大馬路320號澳門財富中心14樓G	02/02/2000
508	TANG ROSA	Rotunda da Maratona, Jardim Mei Keng, Bloco 4, Edif. Mei Fok Kok, 21-N, Taipa	25/01/2000
514	許翠嫻 HUI CHOI HAN	澳門羅理基博士大馬路223-225號南光大廈8樓J2座 Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, N.º 223-225, Edif. Nam Kwong, 8 Andar J2, Macau	16/02/2000
552	胡春生 WU CHUN SANG	澳門南灣大馬路762號中華廣場18樓N座 AVENIDA DA PRAIA GRANDE N.º 762, EDIF. CHINA PLAZA 18 ANDAR N, MACAU	02/02/2000
561	黃慧斌 WONG WAI PAN	澳門新口岸宋玉生廣場335-341號獲多利中心21H	02/02/2000
568	DANIEL KUAN	澳門氹仔海洋花園桃苑九樓F座 9F, PEACH COURT, OCEAN GARDENS, TAIPA, MACAU	11/08/1999
569	羅幸婷 LAW HANG TING	RUA PEDRO COUTINHO, N.º 54, EDF. HOI FAI. 6B, MACAU	25/01/2000
573	CANDEIAS CASTILHO MODESTO ANTONIO	澳門南灣大馬路572號 AV. DA PRAIA GRANDE, 572, MACAU	02/02/2000
577	余婉萍 IU YUN PENG ANGELA	澳門士多紐拜斯大馬路7-9號豐裕大廈8樓C座 AVENIDA SIDÓNIO PAIS, N.º 7-9, 8.º C, EDF. FUNG YU, MACAU	04/05/2000
795	郭詩敏 KWOK SZE MAN	澳門殷皇子大馬路43-53A號澳門廣場19樓H-N座	25/01/2000

註冊編號 N.º de reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
871	林興隆 LAM HENG LONG	Estrada de Cacilhas #79-81 Seaview Garden, 11-Andar-A, Macau	25/04/2003
872	劉素蘭 LAU SOU LAN	澳門官印局街1號豐明大廈3樓A座	31/03/2005
873	劉慧蘭 LAU VAI LAN	澳門官印局街1號豐明大廈3樓A座	31/03/2005
874	梁煒銓 LEONG VAI CHUN	澳門商業大馬路70號澳門財富中心五樓“A”座·1789室	12/09/2008
879	周雪鳳 CHAU SUET FUNG DILYS	澳門亞美打利庇盧大馬路(新馬路)37-61號中央廣場(友邦中心)21樓	07/05/2004
880	吳嘉寧 NG KAR LING JOHNNY	澳門加思欄馬路26號金麗閣3座3樓E單位	15/09/2004
890	阮白殷 UN PAK IAN	EST. CACILHAS N.º 79-81, ED. HOI KENG GDN LAI KENG KOK, 11 ANDAR F, MACAU	08/06/2007
893	包敬燾 BAO KING TO	澳門亞美打利庇盧大馬路(新馬路)37-61號中央廣場21樓 AVENIDA DE ALMEIDA RIBEIRO, N.º 61, CENTRAL PLAZA, 21.º ANDAR, MACAU	08/04/2008
896	鍾海明 CHONG HOI MENG	ALAMEDA DR. CARLOS D'ASSUMPCAO N.º 263, EDIF. CHINA CIVIL PLAZA, 6 ANDAR N, MACAU	30/03/2011
897	余國權 YU KWOK KUEN HARRY	澳門高美士街56號南園大廈17樓C室	29/04/2008
905	楊麗娟 IEONG LAI KUN	澳門蘇亞利斯博士大馬路320號澳門財富中心12樓B、C室	30/06/2009
907	羅偉健 LO WAI KIN	澳門黑沙環新街御景灣第2座29樓F	31/08/2009
917	鄭可康 CHENG HO HONG	氹仔孫逸仙博士大馬路614號泉澧花園8樓A座	30/03/2011
918	王菊如 WONG KUK YU	澳門涌河新街金海山花園13座16H	30/03/2011
922	黃安琪 VONG ON KEI	澳門氹仔運動場圓型地美景花園第四座美福閣9樓P座	31/08/2011
931	林佩芬 LAM PUI FAN	Avenida de Kwong Tung 7, Fl 14, Flat F, Ed. Triumph — Yee Keng Toi, Taipa, Macau	17/09/2012
937	關逸智 KWAN YAT CHI JIMMY	澳門聖祿杞街33號地下	20/03/2013
938	林書茵 LAM SHU YAN	澳門氹仔東北馬路703-767號聚龍花園第三座龍威台2樓C座	20/03/2013
943	何清瑤 JOA LEE MELINDA	澳門皇朝宋玉生廣場258號建興龍廣場17樓I室	18/09/2013

註冊編號 N.º de reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
945	陳尉 CHAN WAI	Rua Francisco Xavier Pereira, Yue Xiu Garden, 11-andar-A, Macau	07/10/2013
955	張雪儀 CHANG SUET YI	澳門蘇亞利斯博士大馬路320號澳門財富中心12樓B、C室	16/09/2014
964	關倩樺 KUAN SIN WA	Rua 5 Dos Jd. Oceano, Cherry Court, 13 Andar I, Taipa, Macau	19/04/2016
970	黎鴻才 LAI HONG CHOI	澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓及17樓 Avenida da Praia Grande, 367-371, Edifício Keng Ou, 15 & 17 andar, Macau	12/09/2016
971	梁文傑 LEUNG MAN KIT	新口岸宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心16樓	12/09/2016
980	黃綺婷 WONG I TENG	澳門勞動節街180號建華大廈十二座10樓A	29/03/2017
981	李政立 LI CHING LAP BERNARD	澳門蘇亞利斯博士大馬路320號澳門財富中心14樓G	25/04/2017
984	吳慧瑩 NG WAI YING	澳門蘇亞利斯博士大馬路320號澳門財富中心14樓G	16/07/2018
986	黃靄嵐 WONG KUOK LAM	澳門亞利鴉架街12號新聯大廈1樓B	28/09/2018
987	蘇志偉 DOS SANTOS SOUSA LUIS ALBERTO	澳門南灣大馬路619號, 時代商業中心15樓“L”	28/09/2018
988	張展翔 CHEUNG GIN CHEUNG JASON	澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓及17樓 Av. Praia Grande, N.º 367-371, Keng Ou Commercial Building, 15 & 17 Fl. Macau	28/09/2018
989	梁令怡 LEONG LENG I	Avenida da Praia Grande, N.º 15, Edif. Kam Fai, 11 Andar Bloco G Macau	16/10/2018
993	余文俊 YU WENJUN	澳門墨山巷25號連發大廈3A	14/03/2019
995	曾勁翀 CHANG FILIPE	澳門俾利喇街10-B號恆富大廈地下A座	27/03/2019
1000	趙振東 CHIO CHAN TONG	澳門新馬路39號21樓	17/09/2019
1001	白韻婷 PAK WAN TENG	澳門羅憲新街15號A高冠樓5樓	17/09/2019
1002	王禧彤 VONG HEI TONG	澳門雅廉訪大馬路12號雅廉苑4樓J座 AV. OUVIDOR ARRIAGA N.º 12, EDF. NGA LIM UN, 4-ANDAR-J, MACAU	17/09/2019

核數師暨會計師註冊委員會主席 容光亮

O Presidente da CRAC, *Iong Kong Leong*.

(是項刊登費用為 \$18,742.00)

(Custo desta publicação \$ 18 742,00)

根據十一月一日第72/99/M號法令規定，至二零一九年十二月三十一日止於核數師暨會計師註冊委員會的註冊會計師名單：

Lista de contabilistas registados na Comissão de Registo dos Auditores e dos Contabilistas relativa a 31 de Dezembro de 2019, elaborada nos termos do Decreto-Lei n.º 72/99/M, de 1 de Novembro:

註冊編號 N.º de Reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
001	LO JOSE	Rua de Coimbra, No. 342, Edifício Nova City, Bloco 15 (Ieng Hou Hin), 19 Andar (E), Taipa, Macau	02/02/2000
003	趙汝錦 CHIU I KAM JORGE	澳門民國大馬路36號大興大廈八樓A座 Ave. da Republica n.o 36, Edf. Tai Heng, 7-A, Macau.	02/02/2000
015	何國菱 HO KOK LENG	澳門水坑尾131號銀輝大廈9樓D座 RUA DO CAMPO, No. 131, EDF. NGAN FAI, 9-ANDAR-D, MACAU	16/02/2000
018	ROQUE JORGE NUNO MARIA	澳門友誼大馬路255號金輝閣18樓C座 255, AVENIDA DA AMIZADE 18-C, CAM FAI COC BLDG., MACAU	16/02/2000
023	劉志初 LAU CHI CHO	澳門俾利喇街10-12號恆富大廈9樓B座 Rua de Francisco Xavier Pereira, No.10-12, Edifício Hang Fu, 9 andar B, Macau	16/02/2000
029	陸彩賢 LUK CHOI YIN	RUA FRANCISCO XAVIER PEREIRA, No. 77, EDF. VANG LEI GARDEN, 20-ANDAR-B, MACAU	02/02/2000
046	徐錦榮 TSUI KUM WING	澳門爹利仙拿姑娘街8號善德花園18樓C座	02/02/2000
047	黃月明 VONG IUT MENG	澳門俾利喇街6號廣利大廈第二座九樓G	16/02/2000
053	譚潔儀 TAM KIT I	澳門賈伯樂提督街12號駿景園12樓A座 RUA DO ALMT.C.CABRAL, No.12 CHONG KENG UN 12 ANDAR A, MACAU	16/02/2000
065	MARTINS DA CRUZ FRANCISCO JOSE	AV. AMIZADE 469, EDF. JUBILEE COURT, 5-B, MACAU	02/02/2000
081	甄國富 YEN KUACFU	AVENIDA DA PRAIA GRANDE NO.15, EDF. KAM FAI, 14º ANDAR, MORADIA «E», MACAU	18/10/1982
123	劉活群 AH KAN	澳門高地烏街27號金鑾閣14樓F座 RUA PEDRO COUTINHO NO. 27, 14 ANDAR «F», EDIFÍCIO «QUEENS COURT», MACAU	19/11/1984
127	繆潔瑩 MIU IRENE KIT YING	澳門荷蘭園正街36-B號茂業商業大廈三樓 AV. CONSELHEIRO FERREIRA DE ALMEIDA, No.36-B, 2-ANDAR, ED. COMERCIAL MULTIGROUP, MACAU	16/02/2000

註冊編號 N.º de Reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
155	潘志堅 PUN CHI KIN	澳門俾利喇街117號三樓D座 RUA FRANCISCO XAVIER PEREIRA No.117, 2-ANDAR-D, MACAU	21/06/2000
172	鄧靜蓮 TANG CHENG LIN	澳門高甸街1號B-C地下 RUA GAGO COUTINHO, No.1, B-C, R/C, MACAU	16/02/2000
191	林美珍 LAM MEI CHAN	澳門雅廉訪雅廉苑12號一樓B座 AVE.OUV.ARRIAGA, No.12, NGA LIM UN, 1 ANDAR B, MACAU	14/09/2000
195	FREDERICO FRANCISCO FER- NANDO	Rua Formosa n.º 5, 4 andar, Apart. 7, Macau	02/02/2000
196	劉金玲 LAU KAM LING	澳門友誼大馬路405號成和閣九樓B座 AV. DA AMIZADE, No 405, EDF. SENG VO, 9 ANDAR B, MACAU	07/06/2000
197	馮美琪 FONG MARIA CLARA	AVENIDA ALMEIDA RIBEIRO, NOS. 22 E 28, MACAU	16/02/2000
199	鄭堅立 CHEANG KIN LAP	Edf. CEM, 13 andar, Estrada D. Maria II, Ma- cau	16/02/2000
201	張仲明 CHEUNG CHUNG MING CHEWY	澳門南灣大馬路763號聯邦大廈8樓D座 Avenida da Praia Grande N.º 763, Luen Pong, 8 andar D, Macau	02/02/2000
202	鄭恆 CHEANG HANG	氹仔海洋花園第五街142號紅梅苑8樓A	02/02/2000
205	TOMÁS DE FREITAS FERNANDO JOSÉ	澳門友誼大馬路898號友誼大廈4樓C座 AV. DA AMIZADE 898, EDF. IAO I, 4 AN- DAR C, MACAU	03/08/2000
214	文景華 MAN KENG WA	澳門俾利喇街112號越秀花園27A RUA FRANCISCO XAVIER PEREIRA No. 112, S/N, EDF. YUET SAU GARDEN, 27 andar A, MACAU	02/03/2000
224	鄭錦紅 CHEANG KAM HONG LUCIA	氹仔海灣花園海皇閣12樓Y座	16/02/2000
228	陳燦鷗 CHAN CHAN AO	澳門南灣大馬路355號灣景樓7樓F 7-F, 355 AV. DA PRAIA GRANDE EDF. VAN KENG, MACAU	16/02/2000
235	王國蓉 WONG KUOK IONG	澳門美副將大馬路嘉華閣27樓G座 AV. CORONEL MESQUITA, EDF. KA WAH COURT, 27 ANDAR - G, MACAU	02/02/2000
236	劉力山 LAU DO ROSÁRIO ALEXANDRE HERCULANO	AVENIDA PRAIA GRANDE, N.º 265, 4º ANDAR D, MACAU	16/02/2000

註冊編號 N.º de Reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
245	黃永恆 WONG WENG HANG	51-53, RUA CENTRAL, EDIF. MEI LUEN, 4C, MACAU	12/12/2008
246	陳焯民 CHAN CHEOK MAN	澳門南灣大馬路815號才能商業中心19樓 Avenida da Praia Grande No.815 Centro Co- mercial Talento, 19 Andar Macau	16/03/2000
249	DA ROSA DE SOUSA PEDRO	AVENIDA OUVIDOR ARRIAGA, N.º 2-E, R/C, MACAU	02/02/2000
256	蘇煥容 SOU WUN IONG	氹仔花城利盈大廈13樓G座	16/02/2000
260	黃靜嫻 VONG CHENG HAN	澳門大堂圍平安大廈1號A五樓 PÁTIO DA SÉ N.º 1, 4.º ANDAR - A, MACAU	16/02/2000
267	呂玉儀 LOI IOK I	澳門提督馬路78A福來大廈5A AV. ALMIRANTE LACERDA No.78 A, EDF. FOK LOI, 4.º ANDAR - A, MACAU	16/02/2000
269	方玉莊 FONG IOK CHONG	澳門俾利喇街77號22樓C RUA FRANCISCO XAVIER PEREIRA No. 77, 22.º ANDAR - C	02/02/2000
273	馮綺瑩 FONG I IENG	PRC. LOBO DE AVILA, NO.18, EDIF. LAKE VIEW GARDEN, 30/A, MACAU	02/02/2000
277	趙康銳 CHIO HONG IOI	澳門賈伯樂提督巷7號C二樓 TRAVESSA DO ALMIRANTE COSTA CA- BRAL No.7C, 1-ANDAR C, MACAU	07/06/2000
284	余漢釗 DOS SANTOS ALBERTO BOTELHO	澳門南灣大馬路815號才能商業中心四樓 AVENIDA DA PRAIA GRANDE, No.815, EDF. CENTRO COMERCIAL TALENTO, 4-ANDAR	16/02/2000
290	黃耀光 VONG IO KUONG	澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓B座 NO. 367, AVENIDA DA PRAIA GRANDE, KENG OU COMMERCIAL BUILDING, 16 ANDAR B, MACAU	02/03/2000
293	王健華 VONG KIN VA	澳門雅廉訪大馬路12號雅廉苑4樓J座 AV. OUVIDOR ARRIAGA No.12, EDF. NGA LIM UN, 4 - ANDAR - J, MACAU	02/02/2000
296	勞雲洲 LOU WAN CHAO	澳門得勝馬路28號D華力花園6樓A座	02/02/2000
300	區惠虹 AU WAI HONG	澳門文第士巷十四號 TRAVESSA DE SILVA MENDES, NO.14, MACAU	16/02/2000
305	LEI KOK HON	澳門俾利喇街149號富利大廈5樓A座 RUA DE FRANCISCO XAVIER PEREIRA, NO. 149, EDF. FU LEI, 4 ANDAR - A, MACAU	02/02/2000

註冊編號 N.º de Reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
306	鄧國光 TANG KUOK KONG	澳門南灣大馬路762-804號中華廣場18樓E室	07/02/2001
308	陳曉明 CHAN IO MENG	澳門高地烏街二十九號十七樓B座 17B, 29 RUA DO PEDRO COUTINHO, MACAU	16/03/2000
311	麥蓮歡 MAK LIN FUN	澳門帶水圍7號地下 PÁTIO DO PILOTO No.7, R/C, MACAU	02/02/2000
313	杜淑怡 TOU SOK I	澳門司打口華興大廈3/E TRAVESSA DO GAMBOA NO. 37, EDF. VA HENG 3/E	02/02/2000
317	梁柏豪 LEONG PAK HOU	澳門高樓街28號2樓B座	02/02/2000
326	王豐德 WONG FONG TAK	澳門高士德馬路31號華輝閣6樓D座	02/02/2000
328	PEREIRA CARLOS ANTONIO	澳門高地烏街53號9樓C座 RUA DE PEDRO COUTINHO No.53, 9 ANDAR - C, MACAU	16/02/2000
329	周世堅 CHOW SAI KIN	澳門羅利老馬路12-J號4字樓J座 12-J, ESTRADA ADOLFO LOUREIRO, 4º ANDAR, BLOCO J, MACAU	16/02/2000
339	黃志輝 VONG CHI FAI	氹仔海洋花園紅桃苑十七樓K座 AV. NOROESTA DA TAIPA JARDINS OCEANO, CHERRY COURT 17-K, TAIPA	02/02/2000
348	陳鳳美 CHAN FONG MEI	黑沙環勞動節大馬路廣福祥花園第8座16樓BO	02/02/2000
351	PEREIRA VITOR MANUEL	ESTRADA DE ADOLFO LOUREIRO No.4-6, 9º ANDAR - F, EDF. IBERÁSIA, MACAU	16/02/2000
363	嚴碧琴 IM PEK KAM	澳門草堆街102-104號天新大廈2樓A座	23/10/1995
365	孫勝梅 SUEN SENG MUI	澳門台山花地瑪南街平民大廈地下5號 RUA SUL DA MISSÃO DE FÁTIMA N.º 5, R/C, MACAU	16/02/2000
366	杜華森 TOU WA SAM	澳門氹仔史伯泰海軍將軍馬路泉鴻花園碧苑21樓S座 EST. ALM. MARQUES ESP. 21 ANDAR S, EDF. CHUN HUNG GARDEN, TAIPA	16/02/2000
370	胡建珠 WU KIN CHU	澳門海島市海洋花園李苑22樓G座 AVENIDA DOS JARDINS DO OCEANO 726D, 22-G22. EDF. PEACH E PLUM COURTS, TAIPA	03/08/2000

註冊編號 N.º de Reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
371	卓樹榮 CHEOK SU WENG	澳門雅廉訪大馬路5號龍輝大廈12樓F座 AV. OUVIDOR ARRIAGA No.5, EDF. LUNG FAI, 12º ANDAR - F, MACAU	02/02/2000
372	陸智祥 LOK CHI CHEONG	氹仔基馬拉斯大馬路濠珀第2座14樓E室	26/03/2004
382	譚麗嫦 TAM LAI SEONG	澳門永樂街87號康樂新村第四座樂泰樓6樓J	16/02/2000
386	梁惠玲 LEONG WAI LENG	澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心 7樓05室	02/02/2000
391	鄭銘漢 KONG MENG HON	澳門荷蘭園瘋堂新街14號地下 RUA NOVA DE S.LÁZARO, N.º 14-R/C, MA- CAU	16/02/2000
394	簡焯林 KAN CHEOK LAM	澳門氹仔徐日昇寅公馬路中福花園麗怡閣16樓L 座 AV. PADRE TOMAS PEREIRA, S/N, EDF. CHONG FOK GARDEN, NICE COURT, 16 ANDAR L, TAIPA	07/06/2000
396	戚鳳儀 CHEK FONG I	澳門花王堂街6至10號雅景花園第二期3樓G座	04/05/2000
400	鄧思琪 TANG ANA	澳門殷皇子大馬路43-53A號澳門廣場19樓H-N座	16/02/2000
406	李洪光 LEI HONG KUONG	澳門南灣大馬路355號灣景樓7樓F座	16/02/2000
407	鍾國榮 LUIS CHONG	氹仔海洋花園第二街三十三號, 芙蓉苑六樓G座 RUA 2 DOS JARDIM DO OCEANO, NO. 33, EDF«HIBISCUS», 6 «G»,TAIPA	04/05/2000
422	陳玉葉 CHAN IOK IP	澳門冼星海大馬路珠光大廈7樓D	16/02/2000
424	趙敏兒 CHIU MAN YEE	澳門水坑尾街128號建輝大廈11樓A座 RUA DO CAMPO N.º 128, EDF. KIN FAI, 11º ANDAR - A, MACAU	16/02/2000
426	高冠球 KOU KUN KAO	氹仔成都街537號濠景花園31座13樓H座 NO.537, RUA DA SENG TOU, EDF. NOVA TAIPA GARDENS, BLOCO 31, 13 ANDAR- -H, TAIPA	02/02/2000
427	吳錚民 NG CHANG MAN	澳門和隆街34號加富閣第二座1C	16/02/2000
437	鍾順華 CHONG SON WA	澳門消防隊巷9-D英麗大廈5樓B座 TRAVESSA DOS BOMBEIROS NO. 9-D, 4 ANDAR «B» EDF. IENG LAI, MACAU	02/02/2000

註冊編號 N.º de Reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
438	霍錦就 FOK KAM CHAO PEDRO PAULO	澳門俾利喇街6號廣利大廈15樓I座	02/02/2000
439	楊碧君 IEONG PEK KUAN	澳門燒灰爐26號峰景花園14樓J座 RUA DO CHUNAMBEIRO NO. 26, 14 AN- DAR «J» EDF. FUNG KENG GARDEN, MA- CAU	16/02/2000
444	鍾美儀 CHONG MEI I	澳門高樓街28號海星大廈三樓C座 RUA DO PADRE ANTÓNIO N.º 28, 3-C EDF. HOI SENG, MACAU	07/06/2000
465	區詠詩 AO WENG SI	澳門柿山老饕巷16號安勝大廈5樓A座 TRAVESSA DE SANCHO PANÇA, N.º 16, 5.º ANDAR-A, EDIF.ON SENG, MACAU	02/02/2000
469	梁澤波 LEONG CHAK PO	澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心 12樓P1206室	02/02/2000
470	吳佳民 NG KAI MAN	氹仔成都街濠景花園23座7樓“F” RUA DE SENG TOU, NOVA TAIPA GAR- DEN, BLOCK 23, 7 «F», TAIPA	16/02/2000
473	丁紹雄 TING SIO HONG	氹仔成都街447號濠景花園27座牡丹苑35樓H座	16/02/2000
475	吳迎健 UNG IENG KIN	澳門高士德馬路28-B地下G座 AV. HORTA E COSTA, NO. 28 -B, BLOCO G, R/C, MACAU	16/02/2000
481	黃永安 WONG WENG ON	澳門文弟士街31-33號濠景花園11-12樓B座 Rua Silva Mendes, Nos, 31-33, 11-12 B, Macau	09/10/1997
484	李浩生 LEI HOU SANG	宋玉生廣場411-417號·皇朝廣場18樓I - L座	02/02/2000
493	勞美好 LOU MEI HOU	澳門水坑尾街206號婦聯大廈20樓D座	28/06/2007
495	甘氏 KCOMT MI LIN ISABEL	氹仔佛山街17號地下AV舖	16/02/2000
501	李希娜 LEI HEI NA	澳門青草街89號勝華樓五樓 RUA DA ERVA, N.º 89, 5.º ANDAR, EDF. SENG VA, MACAU	16/02/2000
504	林永年 LAM WENG NIN	氹仔埃武拉街233號利鴻大廈30樓A座 NO. 233, RUA DE EVORA, EDF. LEI HONG, 30-ANDAR A, TAIPA	04/05/2000
505	梁金葉 LEONG KAM IP	澳門風順堂上街2號新濶閣1樓K座 RUA DA PRATA, N.º 2, 1.º ANDAR-K, EDF. SAN TOU KOK, MACAU	16/02/2000
509	LEI DA GRAÇA COSTA E SILVA VE- RONICA	澳門商業大馬路5地段澳門財富中心5樓A座	16/02/2000

註冊編號 N.º de Reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
510	秦顯雄 CHON HIN HONG	澳門下環街59號環星閣第二期1樓A RUA DA PRAIA DO MANDUCO N.º59, «VAN SENG KOK», 1.º-A, MACAU	04/05/2000
515	林漢華 LAM HON WA	澳門文第士街37號文苑大廈9樓E座	16/02/2000
517	崔滿枝 CHU MOUNE TSI STELLA	澳門南灣大馬路763號聯邦大廈8樓D座 Avenida da Praia Grande No. 763, Luen Pong, 8 andar D, Macau	02/02/2000
520	劉惠冰 LAU WAI PENG	澳門雅廉訪大馬路49-51號高雅花園8樓H座 AV. OUVIDOR ARRIAGA 49-51, KOU NGA GARDEN 8H, MACAU	02/02/2000
522	林玉蓮 LAM IOK LIN	澳門南灣大馬路569號大西洋銀行大廈閣樓 AV. DA PRAIA GRANDE N.º 569, BNU BUILDING, MEZZANINE FL., MACAU	02/02/2000
525	魏少惠 NGAI SIO VAI	澳門大砲台斜巷5號新暉閣10樓C座	16/02/2000
526	黃廣超 WONG KUONG CHIO	澳門東北大馬路S地段海名居第三座7樓P室	09/08/2007
527	陳瑞霞 CHAN SOI HA	澳門馬場大馬路267號百利新村第三座5樓X Avn. Hipodromo, No. 267, Edf. Pak Lei Bl. 3, 5-X, Macau	02/02/2000
529	黃偉傑 WONG VAI KIT	澳門美的路主教街二號6字樓6-G單位祐欣大廈 RUA DE BISPO MEDEIROS, N.º 2, EDF. IAO IAN, 6.º ANDAR, MOR. 6-G, MACAU	04/05/2000
530	何筠穎 HO KUAN WENG	澳門得勝斜路75號金龍閣10樓J座 CALÇADA DA VITÓRIA, N.º 75, 10.º J, EDF. KAM LON KOK, MACAU	16/02/2000
531	勞艷珊 LOU IM SAN	澳門北京街174號廣發商業中心12樓D室	16/02/2000
534	陳坤銳 CHAN KUAN IOI	澳門南灣大馬路762-804號中華廣場18樓E室	16/02/2000
536	林宗寧 LAM CHONG NENG	澳門東北大馬路保利達花園第三座18樓W AV. NORDESTE, BL. 3 FL 18, FLAT W, EDF. POLYTEC GARDEN, MACAU	16/02/2000
537	梁燕怡 LEONG IN I	澳門高樓下巷10號勝和台地下I座 CALÇADA DA PAZ, N.º 10-R/C, BLOCO I, EDF. SENG VO TOI, MACAU	02/02/2000
539	麥靄華 MAK OI WAH	澳門殷皇子馬路37號莉娜大廈11/A	07/06/2000
541	任健華 IAM KIN WA	澳門黑沙環馬路21號南藝閣2樓D座 ESTRADA DA AREIA PRETA, NO. 21, EDF. NAM NGAI KOK, 2 ANDAR D, MA- CAU	16/02/2000

註冊編號 N.º de Reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
542	黃銳堅 WONG IOI KIN JOSE	氹仔海洋花園大馬路480B桂苑20樓J座 AVENIDA DOS JARDINS DO OCEANO, NO. 480B, EDIF. LAUREL COURT 20J, TAI- PA	16/02/2000
545	李世文 LEI SAI MAN	澳門南灣大馬路291號1樓A座豪運大廈 AVENIDA DA PRAIA GRANDE, N.º 291, 1.º ANDAR A, MACAU	02/02/2000
547	龔滌華 KONG TEK WA	氹仔南京街花城第五座利茂大廈8樓AB座 Rua de Nam Keng, Block 5, Floor 8, Flat AB, Edf. Lei Mau (Fa Seng), Taipa	16/02/2000
549	黃偉君 WONG WAI KUAN	澳門賈伯樂提督街78號茗苑大廈5樓B座	02/02/2000
551	莫社輝 MOK SE FAI	澳門林茂海邊大馬路464號信潔花園10樓D座 AVE. MARGINAL DE LAM MAU. NO.464, EDF. SON KIT GARDEN 10/D, MACAU	21/06/2000
554	李小寶 LEI SIO POU	澳門賈伯樂提督街40號利時大廈8樓B座 Rua do Almt. C.Cabral, No. 40, Fl.8, Flat B, Edf. Favoravel, Macau	02/02/2000
555	司徒英傑 SI TOU IENG KIT	澳門氹仔花園街102號紫鵲苑21樓M座 RUA JARDIM, N.º 102, EDF.AZÁLEA COURT, 21.º M, TAIPA	09/04/1999
556	許鑽儀 HOI CHUN I	西灣燒灰爐街26號峰景花園4樓H座	26/04/1999
557	許健和 HOI KIN WO	澳門黑沙環新街154號建華新邨第八座14樓H	16/02/2000
564	李美鳳 LEI MEI FONG	氹仔布拉干薩街107號華寶花園第4座16樓S座 RUA DE BRAGANÇA, 107 EDF. JARDIM DE WA BAO, TORRE 4, 16.º-S, TAIPA	16/02/2000
565	顏奕 IEK NGAN	澳門佛山街五十一號新建業商業中心十七樓 RUA FOSHAN N.º 51, EDF. SAN KIN YIP CENTRO COMERCIAL 17 ANDAR, MA- CAU	04/05/2000
566	黎家豪 LAI KA HOU	得勝馬路8-10號江都花園6樓C座 EST. VITORIA, 8-10, FL. 6, FLAT C, ED. KONG TOU GARDEN, MACAU	31/01/2007
567	伍素珊 UN SE SUSANA	Rua Pequim, No.174, Edf. Centro Com. Kong Fat, 10 andar E, Macau	02/02/2000
572	黃慧敏 VONG VAI MAN	澳門醫院後街1號華輝大廈5樓B座 RUA DO PATO, I, EDF. VA FAI, 5/B, MA- CAU	16/02/2000
574	陳偉林 CHAN WAI LAM	EST. DE SETE TANQUES, ED. PINE COURT, FLAT A, FLOOR 1, TAIPA, MA- CAU	02/02/2000

註冊編號 N.º de Reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
575	湯鳳改 TONG FONG KOI	澳門俾利喇街6號廣利大廈18樓J座 RUA FRANCISCO XAVIER PEREIRA, N.º 6, EDF. KONG LEI, BL.2, 18.º J, MACAU	16/02/2000
785	梁金玉 LEONG KAM IOK	澳門水坑尾街202號婦聯大廈寫字樓7樓F座	13/01/2000
786	關可穎 KUAN HO WENG	澳門殷皇子大馬路43-53A號澳門廣場19樓H-N座	13/01/2000
789	葉穎茵 IP WENG IAN	澳門羅利老馬路1-J至1-N號泉德豪園2樓A座 Estrada Adolfo Loureiro, No. 1-K, Edf. Chun Tak Garden, 2-andar-A, Macau	13/01/2000
796	譚佩珊 TAM PUI SAN	澳門雅廉訪大馬路5號龍輝大廈11樓C座	25/01/2000
802	區銘福 AO MENG FOK	澳門青洲大馬路501號美居廣場第二期新勝閣8樓 N座	07/03/2001
810	周偉德 CHAO VAI TAC	澳門東望洋新街191號五樓A座 Rua Nova a Guia, 191, 5-andar-A, Macau SAR, China	11/07/2002
817	楊金愛 IEONG KAM HOI	澳門南灣大馬路335號灣景樓7樓F	10/04/2002
837	梁雅儀 LEONG NGA I	澳門新口岸布魯塞爾街94號建富閣13樓AB座	23/05/2002
844	陸丹青 LOK TAN CHENG	澳門南灣大馬路730號中華廣場14M Avenida de Praia Grande, No. 730, China Plaza, 14M, Macau	10/04/2002
870	陳菁儀 CHAN CHENG I	澳門林茂塘海邊大馬路新駿成花園19樓C	02/04/2003
878	葉家明 YIP KA MING	澳門賣草地圍10號琮華大廈三樓	07/04/2004
883	黃婉欣 WONG UN IAN	澳門鮑思高圓形地63號海富花園17樓C座	30/05/2006
886	陳華彩 CHAN WA CHOI	澳門關閘馬路如意閣10樓A座	08/06/2007
887	譚筱媚 TAM SIO MEI	澳門媽閣街11-13號興和樓五樓B座	08/06/2007
888	蘇珏華 SO KWOK WAH	氹仔埃武拉街233號新花城利鴻大廈16樓A座 NO. 233 RUA DE EVORA, EDF. LEI HONG 16 ANDAR A, TAIPA, MACAU	08/06/2007
889	吳慕嫻 NG MOU HAN	澳門黑沙環新街裕華大廈第十四座13樓A	08/06/2007

註冊編號 N.º de Reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
894	甘麗玲 KAM LAI LENG	澳門氹仔海洋大馬路79號海洋花園芙蓉苑23樓A座	08/04/2008
895	鍾瑜 ZHONG YU	澳門氹仔奧林匹克大馬路33號華寶花園第3座4樓Q	08/04/2008
899	李慧敏 LEI WAI MAN	澳門荷蘭園大馬路128號栢蕙花園第三座15樓N	12/09/2008
901	梁家寶 LEUNG KA POU	澳門天神巷22號美樂大廈地下F座	12/09/2008
903	耿文憲 GENG WENXIAN	澳門新口岸友誼大馬路1023號南方大廈第1座2樓G座	30/06/2009
904	歐寶玉 AU POU IOK	氹仔哥英布拉街24號花城利盈大廈25樓I座	30/06/2009
909	宋慶利 SONG HENG LEI	澳門關閘馬路泰豐新邨4座4E	31/03/2010
910	王明鴻 WONG MENG HONG	澳門祐漢第八街騎士馬路康和廣場第一座5C	31/03/2010
912	梁嘉姻 LEUNG KA YAN	澳門河邊新街馬博士巷永和閣4/E TRAV. DR. LOURENCO P.MARQUES EDF. VENG WO KOK 4/E, EM MACAU	16/04/2010
913	甄綺霞 IAN I HA	澳門黑沙環馬場南暉大廈第二座5樓T座	16/09/2010
914	羅帥 LUO SHUAI	澳門氹仔埃武拉街199-207號花城一樓A1	24/09/2010
915	洪燕茵 HONG IN IAN	氹仔布拉干薩街488號濠景花園32座14樓C	24/09/2010
919	梁鳳珊 LEONG FONG SAN	澳門南灣大馬路517號南通商業大廈8樓	30/03/2011
920	趙雅茵 CHIO NGA IAN	澳門提督馬路49-55永寶閣16/E	20/04/2011
921	歐澤林 AO CHAK LAM	Rua de Xiamen 10B, Ed. Nam Fong, BL-2, 5-AND-L, Macau.	20/04/2011
923	林恒瑤 LAM HANG YIU	澳門南灣大馬路63號恒昌大廈10樓B	31/08/2011
926	崔國樑 CHUI KWOK LEUNG	R. CANTAO, 24 ANDAR B, ED. YEE SAN KOK, MACAU	31/08/2011
930	FERREIRA MARINHO HUGO MIGUEL	Rua de Xangai no. 175, Edif. da Associação Comercial de Macau, 10 A e E, Macau, Republica Popular da China	16/04/2012
933	游葉 IAO IP	氹仔地堡街泉福新邨第二期偉展閣6AD	17/09/2012

註冊編號 N.º de Reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
934	吳漢聲 NG HON SENG	澳門南灣大馬路429號南灣商業中心9樓902至903室	17/09/2012
936	梁偉成 LEUNG WAI SENG	洗星海大馬路金龍中心二十二樓	17/09/2012
941	邱一葦 QIU YIWEI	澳門菜園涌北街202威苑花園C座23樓AA	18/09/2013
942	梁秀珍 LEONG SAO CHAN	Edificio China Civil Plaza, 6 andar M&N, Alameda Dr. Carlos D'Assumpcao No. 263, Macao	18/09/2013
944	施議超 SI I CHIO	澳門台山巴波沙大馬路新城市花園第15幢 5/A	07/10/2013
946	賴翠雲 LAI CHUI WAN KATHARINE	R. CANTAO, 24 ANDAR B, ED. YEE SAN KOK, MACAU	30/04/2014
947	周文雅 CHAO MAN NGA	澳門黑沙環勞動節大馬路御景灣第四座23樓F	30/04/2014
949	蕭佩玲 SIO PUI LENG	澳門筷子基北街多寶花園萬寶閣5/X	16/09/2014
950	許家輝 HOI KA FAI	澳門擺華巷德泰大廈三期二座2A	16/09/2014
951	張匯昇 CHEONG WUI SENG	氹仔東北馬路聚龍明珠第四座9/I EST. NORDESTE DA TAIPA, EDF. T JOI LONG SEA VIEW PARK, BL. 4, 9-ANDAR-I	16/09/2014
952	陳翠華 CHAN CHOI WA	澳門下環雄發圍22號永富樓2樓A座	16/09/2014
954	張肇麟 CHEONG SIO LON	澳門黑沙環看台街356號樂富新邨樂德樓11樓R RUA DA TRIBUNA NO.356 LOK FU SAN CHUN LOK TAK 11 ANDAR R	16/09/2014
956	趙浩輝 CHIO HOU FAI	澳門提督馬路49-55號永寶閣16樓E座	15/10/2014
958	呂梓聰 LOI CHI CHONG	澳門大三巴街48號嘉年大廈3/C	08/05/2015
960	馮泳雅 FONG WENG NGA	EST. MARGINAL I. VERDE FL. 2, FLAT R, ED. SOI CHEONG SAN CHUN, MACAU.	24/09/2015
965	陳素珊 CHAN SOU SAN	澳門黑沙灣順景廣場灣景園第2座27/J	19/04/2016
966	羅美蓮 LO MEI LIN	澳門連勝街75號添輝閣5樓B座 75 RUA DE COLEHO DE AMARAL, EDF. TIM FAI KOK, 5 ANDAR B, MACAU	19/04/2016
967	曹志強 CHOU CHI KEONG	澳門沙梨頭大馬路華寶商業中心15樓G	19/04/2016

註冊編號 N.º de Reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	登記日期 Data de Reg.
969	吳欣玲 NG IAN LENG	澳門木橋街橋洲大廈五樓A座	27/06/2016
972	梁偉立 LEONG WAI LAP	澳門新口岸北京街244-246號·澳門金融中心5樓H·I座 RUA DE PEQUIM NO. 244-246, EDIFICIO MACAU FINANCE CENTRE, 5 ANDAR H&I, MACAU	30/09/2016
974	陳蝶柳 CHAN TIP LAO	澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場20C	14/03/2017
975	陳蝶娜 CHAN TIP NA	澳門南灣大馬路818號財神FBC商業中心20樓E.F房	14/03/2017
976	鄧煒怡 TANG WAI I	Avenida de Lok Koi, Edf. Lok Kuan Lau, Block 5, Floor 11, Flat T, Coloane.	14/03/2017
977	洪振業 HONG ZHENYE	澳門勞動節街36號裕華大廈12座12樓E	14/03/2017
979	許建濱 XU JIANBIN	青洲大馬路清洲新路逸麗花園第二座偉華閣22-P	29/03/2017
983	嚴依文 IMI MAN	澳門雅廉訪大馬路59號越秀花園28樓F	29/03/2018
985	何萬洪 HO MAN HONG	澳門沙梨頭爹美刁施拿地大馬路18號寶來大廈第3座3樓C座	28/09/2018
990	柴未明 CHAI WEIMING	澳門友誼大馬路555號置地酒店辦公樓1207室	28/02/2019
991	李曉彤 LEI HIO TONG	澳門氹仔柯維納馬路星玥第三座11樓C	14/03/2019
992	顏旭東 NGAN IOK TONG	澳門台山青洲大馬路逸麗花園第二座13/I	14/03/2019
996	呂浩藍 LOI HOU LAM	澳門田畔街14號江新大廈5樓K座	29/08/2019
997	李丹 LEI TAN	澳門新口岸北京街244-246號·澳門金融中心5樓H·I座 RUA DE PEQUIM NO. 244-246, EDIFICIO MACAU FINANCE CENTRE, 5 ANDAR H&I, MACAU	29/08/2019
998	陳錚錚 CHEN ZHENGZHENG	澳門新口岸北京街244-246號·澳門金融中心5樓H·I座 RUA DE PEQUIM NO. 244-246, EDIFICIO MACAU FINANCE CENTRE, 5 ANDAR H&I, MACAU	17/09/2019
999	劉順玉 LIU SHUNYU	澳門高地烏街53號高地烏大廈11樓C室	17/09/2019
1003	孫璐 SUN LU	澳門馬交石炮台馬路32-36號澳門電力股份有限公司大廈	13/11/2019

核數師暨會計師註冊委員會主席：容光亮

O Presidente da CRAC, *Iong Kong Leong.*

(是項刊登費用為 \$29,760.00)

(Custo desta publicação \$ 29 760,00)

根據《核數師暨會計師註冊委員會規章》第八條第二款制定二零一九年第四季度於核數師暨會計師註冊委員會的註冊核數師清單：

4.ª relação trimestral do ano 2019 de auditores de contas registados na Comissão de Registo dos Auditores e dos Contabilistas, elaborada para o efeito do n.º 2 do artigo 8.º do Regulamento da Comissão de Registo dos Auditores e dos Contabilistas:

註冊編號 N.º de reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	備註 Nota
043	容顯 IONG HIN	澳門水坑尾街103號3樓B座 RUA DO CAMPO No. 103, 3 ANDAR B, MACAU	於二零一九年十二月十三日取消註冊，溯及至二零一九年九月二日 Inscrição cancela em 13/12/2019, com efeito retroactivo em 2/9/2019

核數師暨會計師註冊委員會主席：容光亮

(是項刊登費用為 \$793.00)

O Presidente da CRAC, *Iong Kong Leong*.

(Custo desta publicação \$ 793,00)

根據《核數師暨會計師註冊委員會規章》第八條第二款制定二零一九年第四季度於核數師暨會計師註冊委員會的註冊會計師清單：

4.ª relação trimestral do ano 2019 de contabilistas registados na Comissão de Registo dos Auditores e dos Contabilistas, elaborada para o efeito do n.º 2 do artigo 8.º do Regulamento da Comissão de Registo dos Auditores e dos Contabilistas:

註冊編號 N.º de reg.	姓名 Nome	職業住所 Domicílio profissional	備註 Nota
982	黃家裕 HUANG JIAYU	澳門關閘馬路江南大廈第一座5樓D	於二零一九年十二月二日中止註冊 Inscrição suspensa em 2/12/2019
1003	孫璐 SUN LU	澳門馬交石炮台馬路32-36號澳門電力股份有限公司大廈	於二零一九年十一月十三日註冊為會計師 Registado como contabilista em 13/11/2019

核數師暨會計師註冊委員會主席：容光亮

(是項刊登費用為 \$906.00)

O Presidente da CRAC, *Iong Kong Leong*.

(Custo desta publicação \$ 906,00)

勞工事務局

通告

(開考編號：06/2019-AUX)

茲公佈，以行政任用合同制度填補勤雜人員職程第一職階勤雜人員（雜役範疇）兩個職缺，以及填補開考有效期屆滿前本局出現的職缺，經二零一九年六月五日第二十三期《澳門特別行政區公報》第二組刊登的通告，進行了統一管理制度的專業或職務能力評估對外開考。勞工事務局定於二零二零年二月十日及十四

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS

Aviso

(Concurso n.º 06/2019-AUX)

Torna-se público que, para os candidatos admitidos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de dois lugares vagos de auxiliar, 1.º escalão, área de servente, da carreira de auxiliar, em regime de contrato administrativo de provimento da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, e dos que vierem a verificar-se nestes Serviços até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 23, II Série, de 5 de Junho de 2019, a entrevista de

日為參加專業或職務能力評估開考的准考人舉行甄選面試，時間為十五分鐘，考試地點為澳門馬揸度博士大馬路221-279號先進廣場大廈勞工事務局地下。

參加甄選面試的准考人的地點、日期及時間安排等詳細資料，以及與准考人有關的其他重要資訊，於二零二零年一月十五日張貼於澳門馬揸度博士大馬路221-279號先進廣場大廈勞工事務局地下（查閱時間：週一至週四上午九時至下午五時四十五分；週五上午九時至下午五時三十分），並上載於勞工事務局網頁（<http://www.dsal.gov.mo/>）及行政公職局網頁（<http://www.safp.gov.mo/>）。

二零二零年一月八日於勞工事務局

局長 黃志雄

（是項刊登費用為 \$1,813.00）

博 彩 監 察 協 調 局

公 告

茲公佈，博彩監察協調局以行政任用合同制度填補輕型車輛司機職程第一職階輕型車輛司機二個職缺，以及填補開考有效期屆滿前出現的職缺，經二零一九年六月十二日第二十四期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以對外開考進行統一管理制度的專業或職務能力評估開考通告。現根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第三款規定，將博彩監察協調局專業或職務能力評估開考的投考人的知識考試（實踐駕駛考試）成績名單張貼於澳門南灣大馬路762-804號中華廣場21樓接待處（查閱時間：週一至週四上午九時至下午一時，下午二時三十分至下午五時四十五分；週五上午九時至下午一時，下午二時三十分至下午五時三十分），並上載於博彩監察協調局網頁（<http://www.dicj.gov.mo/>）及行政公職局網頁（<http://www.safp.gov.mo/>）。

二零二零年一月八日於博彩監察協調局

局長 陳達夫

（是項刊登費用為 \$1,462.00）

selecção, com a duração de quinze minutos, será realizada nos dias 10 a 14 de Fevereiro de 2020, no rés-do-chão da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, sita na Avenida do Dr. Francisco Vieira Machado, n.ºs 221 a 279, Edifício Advance Plaza, Macau.

Informação mais detalhada sobre o local, data e hora a que cada candidato se deve apresentar para a realização da entrevista de selecção, bem como outras informações de interesse dos candidatos, serão afixadas no dia 15 de Janeiro de 2020, no rés-do-chão da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, sita na Avenida do Dr. Francisco Vieira Machado, n.ºs 221 a 279, Edifício Advance Plaza, Macau (horário para consulta: segunda a quinta-feira das 9,00 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 17,30 horas) e disponibilizadas nas páginas electrónicas destes Serviços (<http://www.dsal.gov.mo/>) e da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública (<http://www.safp.gov.mo/>).

Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, aos 8 de Janeiro de 2020.

O Director dos Serviços, *Wong Chi Hong*.

(Custo desta publicação \$ 1 813,00)

DIRECÇÃO DE INSPECÇÃO E COORDENAÇÃO DE JOGOS

Anúncio

Torna-se público que, nos termos do n.º 3 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção, e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, se encontra afixada na Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos, sita na Avenida da Praia Grande, n.ºs 762-804, Edf. China Plaza, 21.º andar, Macau, podendo ser consultada no local indicado, dentro do horário de expediente (segunda a quinta-feira entre as 9,00 e as 13,00 horas e entre as 14,30 e as 17,45 horas e sexta-feira entre as 9,00 e as 13,00 horas e entre as 14,30 e as 17,30 horas), e disponibilizada nas páginas electrónicas da Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos (<http://www.dicj.gov.mo/>) e dos SAFP (<http://www.safp.gov.mo/>), a lista classificativa da prova de conhecimentos (prova prática de condução) dos candidatos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de dois lugares vagos, em regime de contrato administrativo de provimento, de motorista de ligeiros, 1.º escalão, da carreira de motorista de ligeiros da Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos, e dos que vierem a verificar-se até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 24, II Série, de 12 de Junho de 2019.

Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos, aos 8 de Janeiro de 2020.

O Director, *Paulo Martins Chan*.

(Custo desta publicação \$ 1 462,00)

通告

茲公佈，博彩監察協調局以行政任用合同制度填補高級技術員職程第一職階二等高級技術員（經濟及財務範疇）三個職缺，以及填補開考有效期屆滿前出現的職缺，經二零一九年六月十二日第二十四期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以對外開考進行統一管理制度的專業或職務能力評估開考通告。本局定於二零二零年二月五日至七日為專業或職務能力評估開考的准考人舉行甄選面試，時間為二十分鐘。考試地點為澳門南灣大馬路762-804號中華廣場21樓的博彩監察協調局。

參加甄選面試准考人的地點、日期及時間安排等詳細資料以及與准考人有關的其他重要資訊，已張貼於澳門南灣大馬路762-804號中華廣場21樓（查閱時間：週一至週四上午九時至下午一時，下午二時三十分至下午五時四十五分；週五上午九時至下午一時，下午二時三十分至下午五時三十分），並上載於博彩監察協調局網頁（<http://www.dicj.gov.mo/>）及行政公職局網頁（<http://www.safp.gov.mo/>）。

二零二零年一月九日於博彩監察協調局

局長 陳達夫

（是項刊登費用為 \$1,541.00）

Aviso

Torna-se público que, para os candidatos admitidos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de três lugares de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de economia e finanças, em regime de contrato administrativo de provimento da Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos, e dos que vierem a verificar-se até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 24, II Série, de 12 de Junho de 2019, a entrevista de selecção, com a duração de 20 minutos, terá lugar de 5 a 7 de Fevereiro de 2020, e será realizada na Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos, sita na Avenida da Praia Grande, n.ºs 762-804, Edf. China Plaza, 21.º andar, Macau.

Informação mais detalhada sobre o local, data e hora a que cada candidato se deve apresentar para a realização da entrevista de selecção, bem como outras informações de interesse dos candidatos serão afixadas, na Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos, sita na Avenida da Praia Grande, n.ºs 762-804, Edf. China Plaza, 21.º andar, Macau, podendo ser consultadas no local indicado, dentro do horário de expediente (segunda a quinta-feira entre as 9,00 e as 13,00 horas e entre as 14,30 e as 17,45 horas e sexta-feira entre as 9,00 e as 13,00 horas e entre as 14,30 e as 17,30 horas), e disponibilizadas nas páginas electrónicas da Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos (<http://www.dicj.gov.mo/>) e dos SAFP (<http://www.safp.gov.mo/>).

Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos, aos 9 de Janeiro de 2020.

O Director, *Paulo Martins Chan*.

(Custo desta publicação \$ 1 541,00)

澳門貿易投資促進局

公告

第009/CON-IPIM/2019號公開招標

根據經濟財政司司長於二零一九年十一月二十七日作出的批示，澳門貿易投資促進局為提供『澳門國際品牌連鎖加盟展2020及2021』承辦服務進行公開招標。有意投標者可從二零二零年一月十五日起，至二零二零年二月四日止，於辦公日上午九時至下午一時、下午二時三十分至五時四十五分（星期一至四）或五時三十分（星期五），前往澳門友誼大馬路918號世貿中心四樓澳門貿易投資促進局會展發展及活動推廣廳查閱招

INSTITUTO DE PROMOÇÃO DO COMÉRCIO E DO INVESTIMENTO DE MACAU

Anúncio

Concurso Público n.º 009/CON-IPIM/2019

Faz-se público que, por despacho do Ex.º Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 27 de Novembro de 2019, se encontra aberto o concurso público para a prestação de serviços de coordenação da «Exposição de Franquia de Macau» (MFE) 2020 e 2021, presidido pelo Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau. Os interessados podem consultar, desde o dia 15 de Janeiro de 2020 até o dia 4 de Fevereiro de 2020, o processo do concurso no Departamento de Actividades Promocionais e de Desenvolvimento de Convenções e Exposições do IPIM, sito na Avenida da Amizade, n.º 918, Edf. World Trade Centre, 4.º andar, Macau, nos dias úteis, das 9,00 às 13,00 horas, e das 14,30 às 17,45 horas (2.ª a 5.ª feira)

標卷宗，或於澳門貿易投資促進局接待處繳付澳門元貳佰圓正（\$200.00）之費用，以取得招標卷宗的影印本。

為投標者安排的說明會，將於二零二零年一月十七日上午十時在澳門宋玉生廣場263號「中土大廈」十九樓澳門貿易投資促進局會議室舉行。

投標書應交往澳門友誼大馬路918號世貿中心四樓澳門貿易投資促進局接待處。遞交投標書之截止時間為二零二零年二月四日下午五時正。

開標將於二零二零年二月五日上午十時在澳門宋玉生廣場263號「中土大廈」十九樓澳門貿易投資促進局會議室舉行。根據七月六日第63/85/M號法令的規定，投標人或其法定代表應提交相關證明文件（參見招標方案第8.3項）出席開標會議。

投標人須透過銀行本票或銀行擔保向澳門貿易投資促進局提交澳門元叁拾叁萬陸仟玖佰陸拾圓正（\$336,960.00）作為臨時擔保。

二零二零年一月十五日於澳門貿易投資促進局

主席 劉關華

（是項刊登費用為 \$2,368.00）

ou 17,30 horas (6.ª feira), podendo ainda adquirir fotocópia do processo do concurso ao preço de duzentas patacas (\$200,00), na recepção do IPIM, sito no 4.º andar do mesmo edifício.

A sessão de esclarecimentos destinada ao presente concurso realizar-se-á na sala de reunião do IPIM, sito no 19.º andar do Edifício China Civil Plaza, na Alameda Dr. Carlos d'Assumpção, n.º 263, Macau, no dia 17 de Janeiro de 2020, pelas 10,00 horas.

As propostas devem ser entregues na recepção do IPIM, sito na Avenida da Amizade, n.º 918, Edf. World Trade Centre, 4.º andar, Macau. O prazo para a entrega das propostas terminará às 17,00 horas do dia 4 de Fevereiro de 2020.

O acto público de abertura das propostas realizar-se-á na sala de reunião do IPIM acima mencionada, no 19.º andar do Edifício China Civil Plaza, no dia 5 de Fevereiro de 2020, pelas 10,00 horas. Nos termos do Decreto-Lei n.º 63/85/M, de 6 de Julho, os concorrentes ou seus representantes legais devem apresentar os respectivos documentos comprovativos (vide 8.3 do programa do concurso) para efeitos de assistirem ao acto de abertura das propostas.

Os concorrentes devem prestar uma caução provisória no valor de trezentas e trinta e seis mil e novecentas e sessenta patacas (\$336 960,00), à ordem do Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau, por ordem de caixa ou através da garantia bancária do valor equivalente.

Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau, aos 15 de Janeiro de 2020.

A Presidente do Instituto, *Irene Va Kuan Lau*.

(Custo desta publicação \$ 2 368,00)

澳門金融管理局

通告

第005/2020-AMCM號通告

事由：保險監察——獲許可經營的保險公司、再保險公司和私人退休基金管理實體之名單

澳門金融管理局根據六月三十日第27/97/M號法令第十四條和二月八日第6/99/M號法令第四十九條的規定，茲公佈獲許可於澳門特別行政區經營的保險公司、再保險公司和私人退休基金管理實體之名單如下：

A. 獲許可經營的保險公司

A.1. 本地保險公司

A.1.1. 人壽保險公司

——『泰禾人壽保險（澳門）股份有限公司』

AUTORIDADE MONETÁRIA DE MACAU

Aviso

Aviso n.º 005/2020-AMCM

Assunto: Supervisão de seguros — Lista das seguradoras e resseguradoras autorizadas e das entidades gestoras de fundos de pensões de direito privado autorizadas

A Autoridade Monetária de Macau, em conformidade com o disposto no artigo 14.º do Decreto-Lei n.º 27/97/M, de 30 de Junho, e no artigo 49.º do Decreto-Lei n.º 6/99/M, de 8 de Fevereiro, torna pública a lista das Companhias Seguradoras, Resseguradoras e as Entidades Gestoras de Fundos de Pensões de direito privado autorizadas a exercer a actividade na Região Administrativa Especial de Macau (RAEM):

A. Seguradoras autorizadas

A.1. Seguradoras constituídas na RAEM

A.1.1. Seguradoras do ramo vida

— «Companhia de Seguros de Vida Tahoe (Macau) S.A.

- 人壽保險
——『富衛人壽保險(澳門)股份有限公司』
- 人壽保險
——『聯豐亨人壽保險股份有限公司』
- 人壽保險
——『中國太平人壽保險(澳門)股份有限公司』
- 人壽及定期金
- 疾病
——『忠誠澳門人壽保險股份有限公司』¹
- 人壽及定期金
- 疾病
- 資金償還
- 退休基金之管理(第一類)
- A.1.2. 非人壽保險公司
——『聯豐亨保險有限公司』
- 僱員賠償保險
- 火險
- 汽車保險
- 運輸保險
- 其他:——人身意外險;疾病保險;旅遊險;玻璃險;盜竊險;公共責任險;現金及現金運送險;保證險;家主及戶主保險;營造險;全險;盈利損失險;電子設備險;機殼險;航機民事責任險;船殼險;船艇民事責任險及旅行社職業民事責任險。
——『澳門保險股份有限公司』
- 僱員賠償保險
- 火險
- 汽車保險
- 運輸保險
- 其他:——人身意外險;船殼險;疾病保險;旅遊險;玻璃險;盜竊險;公共責任險;現金及現金運送險;忠誠保險;家主及戶主保險;自然災禍保險;機器損壞保險;營造險;安裝全險;電子設備險;機殼險;航機民事責任險及旅行社職業民事責任保險。
- Vida
— «Seguradora Vida FWD (Macau), S.A.»
- Vida
— «Companhia de Seguros Luen Fung Hang — Vida, S.A.»
- Vida
— «Companhia de Seguros Vida China Taiping (Macau) S.A.»
- Vida e rendas
- Doença
— «Fidelidade Macau Vida — Companhia de Seguros, S.A.»¹
- Vida e rendas
- Doença
- Resgate de capital
- Gestão de fundos de pensões (Class 1)
- A.1.2. Seguradoras dos ramos não-vida
— «Companhia de Seguros Luen Fung Hang, S.A.R.L.»
- Acidentes de trabalho
- Incêndio
- Automóvel
- Transportes
- *Diversos*: — Acidentes pessoais; Doença; Viagens; Quebra de vidros; Furto ou roubo; Responsabilidade civil geral; Valores em trânsito; Fianças; Multi-riscos (habitação); Construções; Jóias, peles e objectos de valor; Lucros cessantes; Equipamento electrónico; Aéreo cascos; Responsabilidade civil de aviões; Marítimo-cascos; Responsabilidade civil de embarcações e Responsabilidade civil profissional das agências de viagens.
— «Companhia de Seguros de Macau, S.A.»
- Acidentes de trabalho
- Incêndio
- Automóvel
- Transportes
- *Diversos*: — Acidentes pessoais; Marítimo-cascos; Doença; Viagens; Quebra de vidros; Furto ou roubo; Responsabilidade civil geral; Valores em trânsito; Cauções e fianças; Multi-riscos (habitação); Fenómenos da Natureza; Avaria de máquinas; Construções; Montagens; Equipamento electrónico; Aéreo cascos; Responsabilidade civil de aviões e Responsabilidade civil profissional das agências de viagens.

— 『匯業保險股份有限公司』

- 僱員賠償保險
- 火險
- 汽車保險
- 海上貨運保險

• 其他：——人身意外險；旅遊險；盜竊險；公共責任險；現金及現金運送險；保證險；營造險（營造商/全險）；全險及各種財經損失——業務中斷保險；船殼險；船艇民事責任險及信用（商業風險）。

— 『安達保險澳門股份有限公司』

- 僱員賠償保險
- 火險
- 汽車保險
- 海上貨運保險

• 其他：——人身意外險；疾病保險；旅遊險；盜竊險；公共責任險；現金及現金運送險；忠誠保險；家主及戶主保險；機器損壞保險；營造險（營造商/全險）；安裝全險；全險；盈利損失險及火車。

— 『中國太平保險（澳門）股份有限公司』

- 僱員賠償保險
- 火險
- 汽車保險
- 運輸保險

• 其他：——人身意外險；旅遊險；盜竊險；公共責任險；現金及現金運送險；忠誠保險；家主及戶主保險；營造險；安裝全險；投資保險（政治風險）；機殼險；航機民事責任險；船身及船舶民事責任險；財產綜合保險；各種財經損失險；電子設備險；機器損壞保險；信用（商業風險）及火車。

— 『忠誠澳門保險股份有限公司』

- 僱員賠償保險
- 火險
- 汽車保險
- 海上貨運保險

— «Companhia de Seguros Delta Ásia, S. A.»

- Acidentes de trabalho
- Incêndio
- Automóvel
- Marítimo-carga

• *Diversos*: — Acidentes pessoais; Viagens; Furto ou roubo; Responsabilidade civil geral; Valores em trânsito; Fianças; Construções (Empreiteiros/Todos os riscos); Jóias, peles e objectos de valor; Perdas financeiras diversas — Seguro de interrupção de actividade; Marítimo-cascos; Responsabilidade civil de embarcações e Seguro de crédito (riscos comerciais).

— «Chubb Seguradora Macau, S.A.»

- Acidentes de trabalho
- Incêndio
- Automóvel
- Marítimo-carga

• *Diversos*: — Acidentes pessoais; Doença; Viagens; Furto ou roubo; Responsabilidade civil geral; Valores em trânsito; Fianças; Multi-riscos (habitação); Avaria de máquinas; Construções (Empreiteiros/todos os riscos); Montagens; Jóias, peles e objectos de valor; Lucros cessantes e Veículos ferroviários.

— «Companhia de Seguros da China Taiping (Macau), S.A.»

- Acidentes de trabalho
- Incêndio
- Automóvel
- Transportes

• *Diversos*: — Acidentes pessoais; Viagens; Furto ou roubo; Responsabilidade civil geral; Valores em trânsito; Cauções e Fianças; Multi-riscos (habitação); Construções; Montagens; Seguro de Investimentos (riscos políticos); Aéreo-cascos; Responsabilidade civil de aviões; Marítimo-cascos; Responsabilidade civil de embarcações; Danos aos objectos seguros (diversos); Perdas financeiras diversas; Equipamento electrónico; Avaria de máquinas; Crédito (riscos comerciais) e Veículos ferroviários.

— «Fidelidade Macau — Companhia de Seguros, S.A.»

- Acidentes de trabalho
- Incêndio
- Automóvel
- Marítimo-carga

• 其他：——人身意外險及多種風險保險（房屋及商業）；一般民事責任險；船殼險；疾病（短期保險）；營造險；安裝全險；機器、設備及設施險；機器損壞險；電子設備險；航機民事責任險；機殼險；藝術品保險；忠誠保險；各種財經損失險及旅遊險。

A.2. 外地保險公司

A.2.1. 人壽保險公司

——『友邦保險（國際）有限公司』

• 人壽保險

——『加拿大人壽保險公司』

• 人壽保險

——『中國人壽保險（海外）股份有限公司』

• 人壽保險

——『安盛保險（百慕達）有限公司』²

• 人壽保險

——『宏利人壽保險（國際）有限公司』

• 人壽保險

——『忠誠保險公司（人壽）』²

• 人壽保險

——『萬通保險國際有限公司』

• 人壽保險

——『滙豐人壽保險（國際）有限公司』

• 人壽保險

A.2.2. 非人壽保險公司

——『美亞保險香港有限公司（澳門分行）』

• 僱員賠償保險

• 火險

• 汽車保險

• 海上貨運保險

• 其他：——人身意外險；疾病保險；旅遊險；盜竊險；公共責任險；忠誠保險；家主及戶主保險；營造險（營造商/全險）；各種財經損失險及信用（商業風險）。

• *Diversos*: — Acidentes pessoais; Multi-riscos (habitação e comercial); Responsabilidade civil geral; Marítimo-cascos; Doença (seguro de curto prazo); Construções e Montagens; Seguro de máquinas, equipamentos e instalações, Seguro de avaria de máquinas; Equipamento electrónico, Responsabilidade civil de aviões, Aéreo-cascos; Seguro de obras de arte, Fianças; Perdas financeiras diversas e Viagens.

A.2. Seguradoras sediadas no exterior

A.2.1. Seguradoras do ramo vida

— «AIA International Limited»

• Vida

— «The Canada Life Assurance Company»

• Vida

— «China Life Insurance (Overseas) Company Limited»

• Vida

— «AXA China Region Insurance Company (Bermuda) Limited»

• Vida

— «Manulife (International) Limited»

• Vida

— «Fidelidade — Companhia de Seguros, S.A. (Ramo Vida)»²

• Vida

— «YF Life Insurance International Limited»

• Vida

— «HSBC Life (International) Limited»

• Vida

A.2.2. Seguradoras dos ramos não-vida

— «AIG Insurance Hong Kong Limited (Macau Branch)»

• Acidentes de trabalho

• Incêndio

• Automóvel

• Marítimo-carga

• *Diversos*: — Acidentes pessoais; Doença; Viagens; Furto ou roubo; Responsabilidade civil; Fianças; Multi-riscos (habitação); Construções (Empreiteiros/Todos os riscos); Perdas financeiras diversas e Seguro de crédito (riscos comerciais).

— 『亞洲保險有限公司』

- 僱員賠償保險
- 火險
- 汽車保險
- 海上貨運保險

• 其他：——人身意外險；盜竊險；公共責任險；現金及現金運送險；忠誠保險；營造險（營造商/全險）；全險；電子設備險；盈利損失險；旅遊險；船殼險；船艇民事責任險；玻璃險及航機民事責任險。

— 『三井住友海上火災保險（香港）有限公司』

- 僱員賠償保險
- 火險
- 汽車保險
- 海上貨運保險

• 其他：——人身意外險；疾病保險；玻璃險；船殼險；旅遊險；盜竊險；公共責任險；旅行社職業民事責任保險；裝置宣傳及廣告物民事責任保險；遊艇民事責任保險；現金及現金運送險；保證險；家主及戶主保險；機器損壞險；營造險；盈利損失險；電子設備險及信用（商業風險）；飛機機身險；飛機民事責任險及火車。

— 『閩信保險有限公司』

- 僱員賠償保險
- 火險
- 汽車保險
- 海上貨運保險

• 其他：——人身意外險；船殼險；疾病保險；旅遊險；玻璃險；盜竊險；公共責任險；現金及現金運送險；忠誠保險；家主及戶主保險；營造險（營造商/全險）及盈利損失險。

— 『昆士蘭保險（香港）有限公司』

- 僱員賠償保險
- 火險
- 汽車保險
- 海上貨運保險

— «Asia Insurance Company Limited»

- Acidentes de trabalho
- Incêndio
- Automóvel
- Marítimo-carga

• *Diversos*: — Acidentes pessoais; Furto ou roubo; Responsabilidade civil; Valores em trânsito; Cauções e fianças; Construções (Empreiteiros/todos os riscos); Jóias, peles e objectos de valor; Equipamento electrónico; Lucros cessantes; Viagens; Marítimo-cascos; Responsabilidade civil de embarcações; Quebra de vidros e Responsabilidade civil de aviões.

— «MSIG Insurance (Hong Kong) Limited»

- Acidentes de trabalho
- Incêndio
- Automóvel
- Marítimo-carga

• *Diversos*: — Acidentes pessoais; Doença; Quebra de vidros; Marítimo-cascos; Viagens; Furto ou roubo; Responsabilidade civil geral; Responsabilidade civil profissional das agências de viagens, Responsabilidade civil referente à afixação de material de propaganda e publicidade; Responsabilidade civil de embarcações de recreio; Valores em trânsito; Fianças; Multi-riscos (habitação); Avaria de máquinas; Construções; Lucros cessantes; Equipamento electrónico e Seguro de crédito (riscos comerciais); Aéreo-cascos; Responsabilidade civil de aviões e Veículos ferroviários.

— «Min Xin Insurance Company Limited»

- Acidentes de trabalho
- Incêndio
- Automóvel
- Marítimo-carga

• *Diversos*: — Acidentes pessoais; Marítimo-cascos; Doença; Viagens; Quebra de vidros; Furto ou roubo; Responsabilidade civil; Valores em trânsito; Fianças; Multi-riscos (habitação); Construções (Empreiteiros/todos os riscos) e Lucros cessantes.

— «QBE General Insurance (Hong Kong) Limited»

- Acidentes de trabalho
- Incêndio
- Automóvel
- Marítimo-carga

• 其他：——人身意外險；疾病保險；旅遊險；盜竊險；公共責任險；現金及現金運送險；忠誠保險；家主及戶主保險；機器損壞保險；營造險；全險；盈利損失險及信用（商業風險）。

——『巴郡保險公司』

• 僱員賠償保險

• 火險

• 海上貨運保險

• 其他：——公共責任險；財產全險；盜竊險；營造險；保證險及各種財務損失險；（人身及工作）意外險；疾病（短期保險）；運輸途中之有價物險及法律保護險。

——『安盛保險有限公司』

• （人身及工作）意外險；疾病（短期保險）；車輛險；船身險；運輸途中之有價物險；火災及自然現象險；對（各種）保險標的物造成之損害險；汽車民事責任險；船舶民事責任險；一般民事責任險及各種財務損失險。

B. 獲許可經營的再保險公司

B.1. 代理辦事處

B.1.1. 非人壽保險

——『太平再保險有限公司』

C. 獲許可的私人退休基金管理的實體

C.1. 人壽保險公司

C.1.1. 本地保險公司

——『聯豐亨人壽保險股份有限公司』

——『忠誠澳門人壽保險股份有限公司』¹

C.1.2. 外地保險公司

——『友邦保險（國際）有限公司』

——『中國人壽保險（海外）股份有限公司』

——『萬通保險國際有限公司』

——『滙豐人壽保險（國際）有限公司』

——『忠誠保險公司（人壽）』²

——『宏利人壽保險（國際）有限公司』

• *Diversos*: — Acidentes pessoais; Doença; Viagens; Furto ou roubo; Responsabilidade civil geral; Valores em trânsito; Cauções e fianças; Multi-riscos (habitação); Avaria de máquinas; Construções; Jóias, peles e objectos de valor; Lucros cessantes e Seguro de crédito (riscos comerciais).

— «Berkshire Hathaway Specialty Insurance Company»

• Acidentes de trabalho

• Incêndio

• Marítimo-carga

• *Diversos*: — Responsabilidade civil geral; Danos aos objectos seguros (diversos); Furto ou roubo; Construções; Fianças; Perdas financeiras diversas; Acidentes (pessoais e de trabalho); Doença (seguro de curto prazo); Valores em trânsito e Protecção jurídica.

— «AXA Seguros Gerais Hong Kong Limitada»

• Acidentes (pessoais e trabalho); Doença (seguro de curto prazo); Veículos terrestres; Marítimo-cascos; Valores em trânsito; Incêndio e elementos da natureza; Danos aos objectos seguros (diversos); Responsabilidade civil de veículos automóveis; Responsabilidade civil de embarcações; Responsabilidade civil geral e Perdas financeiras diversas.

B. Companhias resseguradoras autorizadas

B.1. Escritórios de representação

B.1.1. Ramos não-vida

«Companhia de Resseguros Taiping Limitada»

C. Entidades gestoras de fundos de pensões de direito privado autorizadas

C.1. Seguradoras do ramo vida

C.1.1. Seguradoras constituídas na RAEM

— «Companhia de Seguros Luen Fung Hang — Vida, S.A.»

— «Fidelidade Macau Vida — Companhia de Seguros, S.A.»¹

C.1.2. Seguradoras sediadas no exterior

— «AIA International Limited»

— «China Life Insurance (Overseas) Company Limited»

— «YF Life Insurance International Limited»

— «HSBC Life (International) Limited»

— «Fidelidade — Companhia de Seguros, S.A. (Ramo Vida)»²

— «Manulife (International) Limited»

C.2. 私人退休基金管理公司

C.2.1. 本地公司

——『工銀(澳門)退休基金管理股份有限公司』

——『澳門退休基金管理股份有限公司』

二零二零年一月三日於澳門金融管理局

行政管理委員會：

主席：陳守信

委員：黃立峰

¹ 第175/2019號行政命令許可屬“忠誠保險公司”澳門分公司——“忠誠保險公司(人壽)”的一切財產將轉移至“忠誠澳門人壽保險股份有限公司”，該行政命令自公佈後滿一百二十日起生效。

² 第175/2019號行政命令廢止經三月二十二日第88/99/M號訓令、第307/2005號行政長官批示及第100/2012號行政命令給予“忠誠保險公司(人壽)”在澳門特別行政區經營保險業務的許可，該行政命令自公佈後滿一百二十日起生效。

(是項刊登費用為 \$14,847.00)

C.2. Sociedades gestoras de fundos de pensões de direito privado

C.2.1. Sociedade gestora constituída na RAEM

— «Sociedade Gestora de Fundos de Pensões ICBC (Macau), S.A.»

— «Sociedade Gestora de Fundos de Pensões Macau, S.A.»

Autoridade Monetária de Macau, aos 3 de Janeiro de 2020.

Pel'O Conselho de Administração.

O Presidente, *Chan Sau San*.

O Administrador, *Vong Lap Fong*.

¹ Através da Ordem Executiva n.º 175/2019, foi autorizada a transmissão da totalidade do património afecto à sucursal de Macau da «Fidelidade — Companhia de Seguros, S.A.», denominada «Fidelidade — Companhia de Seguros, S.A. (Ramo Vida)» para a «Fidelidade Macau Vida — Companhia de Seguros, S.A.», a qual entrará em vigor 120 dias após a data da sua publicação.

² Através da Ordem Executiva n.º 175/2019, foi revogada a autorização concedida pela Portaria n.º 88/99/M, de 22 de Março, pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 307/2005 e pela Ordem Executiva n.º 100/2012 à «Fidelidade — Companhia de Seguros, S.A. (Ramo Vida)», para exercer a actividade seguradora na Região Administrativa Especial de Macau, a qual entrará em vigor 120 dias após a data da sua publicação.

(Custo desta publicação \$ 14 847,00)

澳門保安部隊事務局

公告

茲公佈，為填補澳門保安部隊事務局以行政任用合同任用的翻譯員職程第一職階二等翻譯員(中韓)一個職缺，以及填補開考有效期屆滿前出現的職缺，經二零一九年九月十一日第三十七期《澳門特別行政區公報》第二組刊登進行統一管理制度的專業或職務能力評估對外開考通告。現根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第三款規定，將澳門保安部隊事務局專業或職務能力評估開考的投考人知識考試(筆試)成績名單張貼於澳門兵營斜巷澳門保安部隊事務局通告欄(查閱時間：週一至週四上午

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS
DE SEGURANÇA DE MACAU

Anúncio

Torna-se público que, nos termos do n.º 3 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, se encontra afixada no expositor da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, sito na Calçada dos Quartéis, Macau, podendo ser consultada no local indicado, dentro do horário de expediente (segunda a quinta-feira das 9,00 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 17,30 horas), e disponibilizada na página electrónica das Forças de Segurança de Macau — <http://www.fsm.gov.mo/> — e dos SAFP — <http://www.safp.gov.mo/> — a lista classificativa da prova de conhecimentos (prova escrita) dos candidatos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de um lugar vago, em regime de contrato administrativo de provimento, de intérprete-tradutor de 2.ª classe, 1.º escalão (línguas chinesa e coreana), da carreira de intérprete-tradutor da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de

九時至下午五時四十五分；週五上午九時至下午五時三十分），並上載於澳門保安部隊網頁（<http://www.fsm.gov.mo/>）及行政公職局網頁（<http://www.safp.gov.mo/>）。

二零二零年一月八日於澳門保安部隊事務局

局長 郭鳳美

（是項刊登費用為 \$1,620.00）

懲教管理局

公告

茲公佈，為填補懲教管理局公共財政管理範疇高級技術員職程第一職階二等高級技術員編制內一個職缺及以行政任用合同制度填補一個職缺，以及填補開考有效期屆滿前本局出現的同一職程、職級及職務範疇的職缺，經二零一九年七月三日第二十七期《澳門特別行政區公報》第二組刊登進行統一管理制度的專業或職務能力評估對外開考通告。現根據現行第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第三款規定，將投考人的知識考試（筆試）成績名單張貼於澳門南灣大馬路中華廣場8樓A座懲教管理局服務諮詢中心（查閱時間：週一至週四上午九時至下午五時四十五分；週五上午九時至下午五時三十分），並上載於本局網頁（<http://www.dsc.gov.mo/>）及行政公職局網頁（<http://www.safp.gov.mo/>）。

二零二零年一月九日於懲教管理局

局長 程況明

（是項刊登費用為 \$1,462.00）

澳門保安部隊高等學校

公告

根據現行《澳門保安部隊高等學校規章》第一百一十一條之規定，第十八屆警官及消防官培訓課程准考人名單於二零二零年一月十五日起張貼位於路環石街之澳門保安部隊高等學校大

Macau, e dos que vierem a verificar-se até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 37, II Série, de 11 de Setembro de 2019.

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aos 8 de Janeiro de 2020.

A Directora dos Serviços, *Kok Fong Mei*.

(Custo desta publicação \$ 1 620,00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS CORRECCIONAIS

Anúncio

Torna-se público que, nos termos do n.º 3 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», vigente, se encontra afixada no Centro de Atendimento e Informação da DSC, sito em Macau, na Avenida da Praia Grande, China Plaza, 8.º andar A (horário de consulta: de segunda a quinta-feira das 9,00 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 17,30 horas), e disponibilizada nas páginas electrónicas da DSC (<http://www.dsc.gov.mo/>) e dos SAFP (<http://www.safp.gov.mo/>), a lista classificativa da prova de conhecimentos (prova escrita) dos candidatos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 27, II Série, de 3 de Julho de 2019, para o preenchimento de um lugar vago no quadro e um lugar vago, em regime de contrato administrativo de provimento, de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de gestão financeira pública, da Direcção dos Serviços Correccionais, e dos que vierem a verificar-se nesta Direcção de Serviços, na mesma carreira, categoria e área funcional, até ao termo da validade do concurso.

Direcção dos Serviços Correccionais, aos 9 de Janeiro de 2020.

O Director dos Serviços, *Cheng Fong Meng*.

(Custo desta publicação \$ 1 462,00)

ESCOLA SUPERIOR DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

Anúncio

Nos termos do artigo 111.º do Regulamento da Escola Superior das Forças de Segurança de Macau, vigente, a lista dos candidatos do concurso de admissão ao 18.º Curso de Formação de Oficiais destinado, ao Corpo de Polícia de Segurança

堂以及澳門兵營斜巷之澳門保安部隊事務局大堂內，以供知悉。

同時亦可瀏覽澳門保安部隊網頁，網址為<http://www.fsm.gov.mo>。其後，各甄選階段之准考人名單亦將於上述地點及網頁公佈。

二零二零年一月九日於澳門保安部隊高等學校

校長 許少勇消防總監

(是項刊登費用為 \$1,337.00)

Pública e ao Corpo de Bombeiros, encontra-se afixada respectivamente, em 15 de Janeiro de 2020, no átrio da Escola Superior das Forças de Segurança de Macau, sita na Calçada do Quartel, Coloane, e no da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, sita na Calçada dos Quartéis S. Francisco, Macau, para o conhecimento público dos interessados. A mesma também poderá ser consultada na página electrónica das Forças de Segurança de Macau (<http://www.fsm.gov.mo>). Posteriormente, os resultados das diversas fases de selecção também poderão ser consultados na página electrónica e nos locais acima referidos.

Escola Superior das Forças de Segurança de Macau, aos 9 de Janeiro de 2020.

O Director, *Hoi Sio Iong*, chefe-mor do CB.

(Custo desta publicação \$ 1 337,00)

金融情報辦公室

通告

茲公佈，金融情報辦公室以行政任用合同制度填補高級技術員職程資訊範疇第一職階二等高級技術員一個職缺，以及填補開考有效期屆滿前出現的職缺，經二零一九年九月十八日第三十八期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以對外開考進行統一管理制度的專業或職務能力評估開考通告。本辦定於二零二零年二月十六日（星期日）上午九時三十分為參加專業或職務能力評估開考的准考人舉行知識考試（筆試），時間為三小時，考試地點為澳門亞馬喇馬路6號鮑思高粵華小學（由鮑思高街的校門進入）。

參加筆試的准考人的考室安排等詳細資料以及與准考人有關的其他重要資訊，張貼於澳門蘇亞利士博士大馬路307-323號中國銀行大廈22樓（查閱時間：週一至週四上午九時至下午五時四十五分；週五上午九時至下午五時三十分），並上載於本辦網頁（<https://www.gif.gov.mo/>）及行政公職局網頁（<https://www.safp.gov.mo/>）。

二零二零年一月九日於金融情報辦公室

辦公室主任 朱婉儀

(是項刊登費用為 \$1,654.00)

GABINETE DE INFORMAÇÃO FINANCEIRA

Aviso

Torna-se público que, para os candidatos admitidos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de um lugar vago, em regime de contrato administrativo de provimento, de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de informática, do Gabinete de Informação Financeira, e dos que vierem a verificar-se neste Gabinete até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 38, II Série, de 18 de Setembro de 2019, a prova de conhecimentos (prova escrita) terá a duração de 3 horas e será realizada no dia 16 de Fevereiro de 2020 (domingo), às 9,30 horas, no Colégio Dom Bosco (Yuet Wah), sito na Estrada Ferreira do Amaral, n.º 6, Macau (entrada pelo portão da escola, na Rua de São João Bosco).

Informação mais detalhada sobre a distribuição dos candidatos pelas salas aonde os mesmos se devem apresentar para a realização da prova de conhecimentos (prova escrita), bem como outras informações de interesse dos candidatos, serão afixadas no Gabinete de Informação Financeira, sito na Avenida Dr. Mário Soares, n.ºs 307-323, Edifício Banco da China, 22.º andar, Macau, podendo ser consultadas no local indicado dentro do horário de expediente (segunda a quinta-feira das 9,00 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 17,30 horas), e disponibilizadas na página electrónica deste Gabinete (<https://www.gif.gov.mo/>) e dos SAFP (<https://www.safp.gov.mo/>).

Gabinete de Informação Financeira, aos 9 de Janeiro de 2020.

A Coordenadora do Gabinete, *Chu Un I.*

(Custo desta publicação \$ 1 654,00)

衛生局

公告

茲特公告，有關公佈於二零一九年十二月十八日第五十一期《澳門特別行政區公報》第二組的第56/P/19號公開招標“仁伯爵綜合醫院鍋爐房設施設備更新工程”，招標實體已按照招標方案第二條的規定作出解答，並將之附於投標案卷內。

投標者可於辦公時間內前往位於澳門水坑尾街258號百老匯中心3樓C座衛生局物資供應暨管理處查閱上述的解答。

二零二零年一月九日於衛生局

局長 李展潤

(是項刊登費用為 \$1,337.00)

第1/P/20號公開招標

根據社會文化司司長於二零一九年十二月十日作出的批示，為取得“向衛生局供應靜脈輸注液產品”進行公開招標。有意投標者可從二零二零年一月十五日起，於辦公日上午九時至下午一時及下午二時三十分至五時三十分，前往位於澳門水坑尾街258號百老匯中心3樓C座衛生局物資供應暨管理處查詢有關投標詳情，並繳付澳門元柒拾肆元整(\$74.00)以取得本次招標的招標方案和承投規則影印本(繳費地點：衛生局司庫科)，亦可於本局網頁(www.ssm.gov.mo)內免費下載。

投標書應交往仁伯爵綜合醫院地下(R/C)本局文書科。遞交投標書之截止時間為二零二零年二月十七日下午五時四十五分。

開標將於二零二零年二月十八日上午十時在位於澳門水坑尾街258號百老匯中心3樓C座的“會議室”舉行。

投標者須以現金或支票的形式，向本局司庫科繳交澳門元壹拾萬元整(\$100,000.00)，或以抬頭人/受益人為“衛生局”的等額銀行擔保/保險擔保，作為臨時擔保。

二零二零年一月九日於衛生局

局長 李展潤

(是項刊登費用為 \$1,144.00)

SERVIÇOS DE SAÚDE

Anúncios

Faz-se saber que no Concurso Público n.º 56/P/19 para a execução da «Obra de renovação de equipamentos da Sala de Caldeiras do Centro Hospitalar Conde de São Januário», publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 51, II Série, de 18 de Dezembro de 2019, foram prestados esclarecimentos, nos termos do artigo 2.º do programa do concurso público pela entidade que o realiza e que foram juntos ao respectivo processo.

Os referidos esclarecimentos encontram-se disponíveis para consulta durante o horário de expediente na Divisão de Aprovisionamento e Económico dos Serviços de Saúde, sita na Rua do Campo, n.º 258, Edifício Broadway Center, 3.º andar C, Macau.

Serviços de Saúde, aos 9 de Janeiro de 2020.

O Director dos Serviços, *Lei Chin Ion*.

(Custo desta publicação \$ 1 337,00)

Concurso Público n.º 1/P/20

Faz-se público que, por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 10 de Dezembro de 2019, se encontra aberto o concurso público para «Fornecimento de perfusão intravenosa aos Serviços de Saúde», cujo programa do concurso e o caderno de encargos se encontram à disposição dos interessados desde o dia 15 de Janeiro de 2020, todos os dias úteis, das 9,00 às 13,00 horas e das 14,30 às 17,30 horas, na Divisão de Aprovisionamento e Económico destes Serviços, sita na Rua do Campo, n.º 258, Edifício Broadway Center, 3.º andar C, Macau, onde serão prestados esclarecimentos relativos ao concurso, estando os interessados sujeitos ao pagamento de \$74,00 (setenta e quatro patacas), a título de custo das respectivas fotocópias (local de pagamento: Secção de Tesouraria dos Serviços de Saúde) ou ainda mediante a transferência gratuita de ficheiros pela *internet* na página electrónica dos S.S (www.ssm.gov.mo).

As propostas serão entregues na Secção de Expediente Geral destes Serviços, situada no r/c do Centro Hospitalar Conde de São Januário e o respectivo prazo de entrega termina às 17,45 horas do dia 17 de Fevereiro de 2020.

O acto público deste concurso terá lugar no dia 18 de Fevereiro de 2020, pelas 10,00 horas, na «Sala de Reunião», sita na Rua do Campo, n.º 258, Edifício Broadway Center, 3.º andar C, Macau.

A admissão ao concurso depende da prestação de uma caução provisória no valor de \$100 000,00 (cem mil patacas) a favor dos Serviços de Saúde, mediante depósito, em numerário ou em cheque, na Secção de Tesouraria destes Serviços ou através da garantia bancária/seguro-caução de valor equivalente.

Serviços de Saúde, aos 9 de Janeiro de 2020.

O Director dos Serviços, *Lei Chin Ion*.

(Custo desta publicação \$ 1 144,00)

2019年度《護理領域的同等學歷》考試通告已於二零一九年十二月四日第四十九期《澳門特別行政區公報》第二組刊登。現根據經第1/CEHE/2019號決議修改的第2/CEHE/2010號決議第十二條規定公佈，准考人臨時名單已上載於本局網頁 (<http://www.ssm.gov.mo>) 以供查閱。

二零二零年一月十日於衛生局

局長 李展潤

(是項刊登費用為 \$589.00)

(開考編號: 05219/01-TS)

茲公佈，衛生局以行政任用合同制度填補醫學物理範疇高級技術員職程第一職階一高等級技術員一個職缺，以及填補開考有效期屆滿前出現的職缺，經二零一九年十二月四日第四十九期《澳門特別行政區公報》第二組刊登進行統一管理制度的專業或職務能力評估對外開考通告。現根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第二十六條第二款的規定，將衛生局專業或職務能力評估對外開考的投考人臨時名單張貼在澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內）（查閱時間：週一至週四上午九時至下午五時四十五分；週五上午九時至下午五時三十分），並上載於衛生局網頁 (<http://www.ssm.gov.mo>) 及行政公職局網頁 (<http://www.safp.gov.mo>)。

二零二零年一月十日於衛生局

局長 李展潤

(是項刊登費用為 \$1,258.00)

教育暨青年局

公告

為填補教育暨青年局行政任用合同人員以下空缺，經於二零一九年十一月六日第四十五期《澳門特別行政區公報》第二組第二副刊刊登以考核方式開考的通告，現根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第二十七條第二款的規定，確定名單已張貼在約翰四

Torna-se público que, de acordo com o artigo 12.º da Deliberação n.º 1/CEHE/2019, alterada pela Deliberação n.º 2/CEHE/2010, a lista provisória dos candidatos ao concurso de «Equiparação de habilitações na área de enfermagem» do ano de 2019, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 49, II Série, de 4 de Dezembro de 2019, encontra-se disponível na página electrónica dos Serviços de Saúde (<http://www.ssm.gov.mo>).

Serviços de Saúde, aos 10 de Janeiro de 2020.

O Director dos Serviços, *Lei Chin Ion*.

(Custo desta publicação \$ 589,00)

(Ref. do Concurso n.º 05219/01-TS)

Torna-se público que, nos termos do n.º 2 do artigo 26.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, se encontra afixada na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, sita no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, Macau, podendo ser consultada no local indicado, dentro do horário de expediente (segunda a quinta-feira das 9,00 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 17,30 horas), e disponibilizada na página electrónica destes Serviços, em <http://www.ssm.gov.mo/> e dos SAFS, em <http://www.safp.gov.mo/>, a lista provisória dos candidatos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de um lugar vago, em regime de contrato administrativo de provimento, de técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de física médica, dos Serviços de Saúde, e dos que vierem a verificar-se nestes Serviços até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 49, II Série, de 4 de Dezembro de 2019.

Serviços de Saúde, aos 10 de Janeiro de 2020.

O Director dos Serviços, *Lei Chin Ion*.

(Custo desta publicação \$ 1 258,00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E JUVENTUDE

Anúncio

Faz-se público que se encontram afixadas e podem ser consultadas, na Avenida de D. João IV, n.ºs 7-9, 1.º andar (e também no *website* desta Direcção de Serviços: <http://www.dsej.gov.mo>), as listas definitivas dos candidatos admitidos ao concurso de prestação de provas, para o preenchimento dos seguintes lugares, em regime de contrato administrativo de provimento da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Espe-*

世大馬路7-9號一樓（或可瀏覽本局網頁：[http:// www.dsej.gov.mo](http://www.dsej.gov.mo)）以供查閱。

第一職階中學教育一級教師職程：

學科領域：地理——一缺（職位編號：DS10/2019*）。

第一職階幼兒教育及小學教育一級教師（小學）職程：

葡文範疇——九缺（職位編號：DP11/2019*）。

*教學語文為葡文

二零二零年一月九日於教育暨青年局

局長 老柏生

（是項刊登費用為 \$1,620.00）

cial de Macau n.º 45, II Série, 2.º Suplemento, de 6 de Novembro de 2019, nos termos do artigo 27.º, n.º 2, do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017.

Carreira de docente do ensino secundário de nível 1, 1.º escalão:

Área disciplinar: geografia — um lugar (Número de referência: DS10/2019*).

Carreira de docente dos ensinos infantil e primário de nível 1 (primário), 1.º escalão:

Área de língua portuguesa — nove lugares (Número de referência: DP11/2019*).

*Em língua veicular portuguesa.

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, aos 9 de Janeiro de 2020.

O Director dos Serviços, *Lou Pak Sang*.

(Custo desta publicação \$ 1 620,00)

通告

為填補教育暨青年局行政任用合同人員以下空缺，二零一九年十一月六日第四十五期《澳門特別行政區公報》第二組第二副刊刊登以考核方式開考的通告，現根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選和晉級培訓》第二十七條第三款的規定，考核地點、日期及時間的通告已張貼在約翰四世大馬路7-9號一樓（或可瀏覽本局網頁：<http://www.dsej.gov.mo>）以供查閱。

第一職階中學教育一級教師職程：

學科領域：葡文——三缺（職位編號：DS06/2019*）。

第一職階幼兒教育及小學教育一級教師（幼兒）職程：

葡文範疇——六缺（職位編號：DI02/2019*）。

*教學語文為葡文

二零二零年一月九日於教育暨青年局

局長 老柏生

（是項刊登費用為 \$1,541.00）

Avisos

Faz-se público que se encontram afixados e podem ser consultados, na Avenida de D. João IV, n.ºs 7-9, 1.º andar (e também no *website* desta Direcção de Serviços: <http://www.dsej.gov.mo>), os avisos do local, data e hora das provas relativas aos concursos de prestação de provas, para o preenchimento dos seguintes lugares, em regime de contrato administrativo de provimento da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, abertos por avisos publicados no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 45, II Série, 2.º Suplemento, de 6 de Novembro de 2019, nos termos do artigo 27.º, n.º 3, do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017.

Carreira de docente do ensino secundário de nível 1, 1.º escalão:

— Área disciplinar: língua portuguesa — três lugares (Número de referência: DS06/2019*).

Carreira de docente dos ensinos infantil e primário de nível 1 (infantil), 1.º escalão:

— Área de língua portuguesa — seis lugares (Número de referência: DI02/2019*).

*Em língua veicular portuguesa.

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, aos 9 de Janeiro de 2020.

O Director dos Serviços, *Lou Pak Sang*.

(Custo desta publicação \$ 1 541,00)

茲公佈，教育暨青年局以行政任用合同填補本局資訊範疇第一職階二等高級技術員六缺，以及填補開考有效期屆滿前本局出現的職缺，經二零一九年五月十五日第二十期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以對外開考進行統一管理制度的專業或職務能力評估開考通告。本局定於二零二零年二月二十四日至二十八日期間為專業或職務能力評估開考的准考人舉行甄選面試，時間為十五分鐘。考試地點為澳門約翰四世大馬路7-9號一樓教育暨青年局。

參加甄選面試准考人的地點、日期及時間安排等詳細資料，以及與准考人有關的其他重要資訊，已張貼於澳門約翰四世大馬路7-9號一樓教育暨青年局。准考人可於辦公時間（週一至週四上午九時至下午五時四十五分；週五上午九時至下午五時三十分）到上述地點查閱，亦可在本局網頁（<http://www.dsej.gov.mo>）及行政公職局網頁（<http://www.safp.gov.mo>）查閱。

二零二零年一月九日於教育暨青年局

局長 老柏生

（是項刊登費用為 \$1,337.00）

Torna-se público que, para os candidatos admitidos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de seis lugares de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, área de informática, em regime de contrato administrativo de provimento da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude e dos que vierem a verificar-se até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 20, II Série, de 15 de Maio de 2019, a entrevista de selecção do concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, com a duração de 15 minutos, terá lugar entre 24 e 28 de Fevereiro de 2020, e será realizada no seguinte local: Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, sita na Avenida de D. João IV, n.ºs 7-9, 1.º andar, Macau.

Informação mais detalhada sobre o local, data e hora a que cada candidato se deve apresentar para a realização da entrevista de selecção, bem como outras informações de interesse dos candidatos encontram-se afixadas na Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, sita na Avenida de D. João IV, n.ºs 7-9, 1.º andar, Macau, podendo ser consultadas no local indicado, dentro do horário de expediente (segunda a quinta-feira das 9,00 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 17,30 horas), bem como nas páginas electrónicas destes Serviços (<http://www.dsej.gov.mo>) e dos SAFP (<http://www.safp.gov.mo>).

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, aos 9 de Janeiro de 2020.

O Director dos Serviços, *Lou Pak Sang*.

(Custo desta publicação \$ 1 337,00)

文化局

通告

2020-IC-D-T-3

按照社會文化司司長二零一九年十二月十二日的批示，以及根據第12/2010號法律、第12/2015號法律及經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規的規定，文化局通過考核方式進行對外開考，以行政任用合同制度招聘第一職階中學教育一級教師職程三缺（學科領域：戲劇，教學語文為中文）。

1. 方式、期限及有效期

本對外開考以考核方式進行。《開考報名表》應自本通告公佈於《澳門特別行政區公報》之日緊接的首個工作日起計二十日內遞交。

本開考有效期兩年，自最後成績名單公佈之日起計算。

INSTITUTO CULTURAL

Aviso

2020-IC-D-T-3

Faz-se público que, por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 12 de Dezembro de 2019, e nos termos definidos na Lei n.º 12/2010 e na Lei n.º 12/2015, bem como no Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, se acha aberto o concurso externo, de prestação de provas, para o preenchimento de três lugares da carreira de docente do ensino secundário de nível 1, 1.º escalão (área disciplinar: teatro, em língua veicular chinesa), em regime de contrato administrativo de provimento do Instituto Cultural:

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso externo de prestação de provas, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*.

A validade do concurso é de dois anos, a contar da data da publicação da lista classificativa final.

2. 報考條件

凡在報考期限內符合以下條件，均可報考：

a) 澳門特別行政區永久性居民；

b) 符合第12/2010號法律第五條第一款所規定，具有包含師範培訓在內的屬中學教育範疇且與任教的戲劇學科領域相關的學士學位；或具有與任教的戲劇學科領域相關的學士學位，同時具有中學教育範疇的師範培訓，以及現行《澳門公共行政工作人員通則》規定的擔任公職之一般要件；

c) 具備第12/2010號法律第六條規定的特別要件。

3. 報名方式、地點及報名時須遞交的資料及文件

3.1 投考人須填寫《開考報名表》（經第264/2017號行政長官批示核准的專用表格），連同下列文件於指定期限及辦公時間內（週一至週四，上午九時至下午一時、下午二時三十分至下午五時四十五分；週五，上午九時至下午一時、下午二時三十分至下午五時三十分）以親送方式遞交到澳門塔石廣場文化局大樓。

3.2 須遞交的文件：

a) 有效的身份證明文件副本；

b) 本通告所要求的學歷及師範培訓的證明文件副本；

c) 經投考人簽署的《開考履歷表》（經第264/2017號行政長官批示核准的專用表格），以及附同相關證明文件副本；

d) 倘投考人曾接受職業補充培訓，需提交相關證明文件副本，以供履歷分析之用；

e) 與公共部門有聯繫的投考人尚應提交由所屬部門發出的個人資料紀錄，其內尤須載明投考人曾任職務、現處職程及職級、聯繫性質、在現處職級的年資、擔任公職的年資、參加開考所需的工作表現評核、職業培訓。

與公共部門有聯繫的投考人，如上述a)、b)、d)及e)項所指的文件已存放於其個人檔案內，則無須提交，但須在報名表上明確聲明。

2. *Condições de candidatura*

Podem candidatar-se todos os indivíduos que, até ao termo do prazo de apresentação de candidaturas, satisfaçam as seguintes condições:

a) Sejam residentes permanentes da Região Administrativa Especial de Macau;

b) Preencham o requisito habilitacional previsto no n.º 1 do artigo 5.º da Lei n.º 12/2010, nomeadamente estejam habilitados com licenciatura na área do ensino secundário e relativa à área disciplinar de teatro a leccionar, que inclua a componente de formação pedagógica, ou licenciatura relativa à área disciplinar de teatro a leccionar e curso de formação pedagógica na área do ensino secundário, e demais requisitos gerais para o desempenho de funções públicas, previstos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, vigente;

c) Preencham os requisitos especiais previstos no artigo 6.º da Lei n.º 12/2010.

3. *Forma de admissão, local de apresentação de candidaturas e os elementos e documentos a apresentar*

3.1 A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento da «Ficha de Inscrição em Concurso» (formulário próprio aprovado pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 264/2017), a qual deve ser acompanhada dos documentos abaixo indicados e entregue, pessoalmente, até ao termo do prazo fixado e durante as horas de expediente (segunda a quinta-feira entre as 9,00 e as 13,00 horas e entre as 14,30 e as 17,45 horas e sexta-feira entre as 9,00 e as 13,00 horas e entre as 14,30 e as 17,30 horas), no Instituto Cultural, na Praça do Tap Siac, Edifício do Instituto Cultural, Macau.

3.2 Documentos a apresentar:

a) Cópia do documento de identificação válido;

b) Cópia dos documentos comprovativos das habilitações académicas e da formação pedagógica exigidas no presente aviso;

c) «Nota Curricular para Concurso», devidamente assinada pelo candidato (formulário próprio aprovado pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 264/2017), devendo a mesma ser acompanhada de cópia dos documentos comprovativos do mencionado;

d) Caso os candidatos possuam formação profissional complementar, devem entregar cópia dos respectivos documentos comprovativos, para efeitos de análise curricular;

e) Candidatos vinculados aos serviços públicos devem ainda apresentar um registo biográfico emitido pelo Serviço a que pertencem, do qual constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública, a avaliação do desempenho relevante para apresentação a concurso e a formação profissional.

Os candidatos vinculados aos serviços públicos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a), b), d) e e), se os mesmos já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

為分析投考人所遞交的學歷證明文件是否符合本通告所要求的學歷，倘若有需要，可要求投考人遞交有關課程大綱或其他載有各學年所有科目的文件。

4. 職務內容

根據第12/2010號法律第四條的規定，教師擁有學術及教學自主權，並須承擔其專業責任；教師須配合教育政策，並按照課程規劃及學校發展規劃依法開展其教學活動，其職務包括教學職務、非教學職務和個人專業發展。

教學職務尤指：

——制訂課程與教學計劃：

編寫教學大綱、學年教學計劃，以及為有特殊需要的學生制定個別化教育計劃；根據學生的需要訂定教學目標及有利於達至既定教學目標的教學活動及授課計劃；計劃及組織學生參加各類教育活動。

——實施課堂教學：

按授課計劃齊備所需的教學資源，運用教學技巧，向學生傳授知識及技能，激發學生主動學習，促進課堂互動，協助學生發展多元能力；運用多元方式評估學生的學習成效，輔助有困難的學生；使學生掌握有效學習方法，培養學生的學習能力。

——執行課堂管理：

確保學生在安全的教學環境進行學習活動；營造互助、團結的班級氣氛；促進學生主動遵守紀律。

——實施學生評核：

參與評核會議，就學生評核工作提供意見；運用多元評核，評估學生的學習表現，為不同能力的學生提供深化或補救的教學輔助。

非教學職務尤指：

參與學校行政、教學管理、輔導及班務等工作，與學校領導機關合作，完成其指派的任務；關注學生的個人成長，促進學生身心健康的發展，並給予學生心理、升學及就業方面的輔導；推

A fim de verificar se os documentos das habilitações académicas apresentados pelos candidatos estão conformes, ou não, às requeridas no presente aviso, pode ser exigido aos candidatos a apresentação do programa dos cursos pertinentes, ou outros documentos onde constem as disciplinas de cada ano lectivo, caso necessário.

4. Conteúdo funcional

Em conformidade com o artigo 4.º da Lei n.º 12/2010, os docentes têm autonomia académica e pedagógica e assumem as suas responsabilidades profissionais; os docentes desenvolvem as actividades pedagógicas, nos termos legais, em articulação com as políticas educativas e de acordo com o planeamento curricular e o planeamento de desenvolvimento da escola, desempenhando funções pedagógicas, não pedagógicas e de desenvolvimento profissional individual.

São funções pedagógicas, nomeadamente:

— Elaboração dos planos curriculares e pedagógicos:

Elaborar os programas e os planos pedagógicos do ano lectivo, bem como definir o plano educativo individual para os alunos com necessidades especiais; de acordo com as necessidades dos alunos, estabelecer os respectivos objectivos e actividades pedagógicas e planos de lições conducentes aos objectivos pedagógicos pré-estabelecidos; planear e organizar a participação dos alunos nas diversas actividades educativas.

— Ensino em aulas:

De acordo com os planos lectivos, preparar todos os recursos pedagógicos necessários e utilizar técnicas pedagógicas para dotar os alunos dos conhecimentos e habilidades, bem como incentivar a sua aprendizagem activa e promover a interacção nas aulas, no sentido de apoiar os alunos a desenvolverem as suas diversas capacidades; adoptar diversas formas para avaliar a eficácia da aprendizagem dos alunos e apoiar os que apresentam dificuldades; propiciar aos alunos o domínio de métodos eficazes e capacidades de aprendizagem.

— Gestão de aulas:

Assegurar que os alunos realizam as actividades de aprendizagem num ambiente pedagógico seguro; criar na turma uma atmosfera de ajuda mútua e de solidariedade; incentivar os alunos a cumprir, por sua iniciativa, a disciplina.

— Avaliação dos alunos:

Participar nas reuniões de avaliação e dar parecer sobre os trabalhos da avaliação dos alunos; recorrer à avaliação diversificada para apreciar o desempenho dos alunos na aprendizagem, bem como dar apoio pedagógico aos alunos com capacidades diferentes no sentido de aprofundamento ou recuperação da sua aprendizagem.

São funções não pedagógicas, nomeadamente:

Participar, entre outros, na gestão administrativa e pedagógica da escola e nos trabalhos de aconselhamento e dos assuntos da turma, cooperar com o órgão de direcção da escola, concluindo os trabalhos designados por este órgão; ter em atenção o crescimento individual dos alunos, incentivar o seu desenvolvimento físico e mental saudável e dar aconselhamento psicoló-

動及參與家校合作的活動和與外界的聯繫與合作，以促進學校發展。

個人專業發展尤指：

參與發展教育專業能力的活動；組織專業交流活動，進行教育研究。

5. 薪俸、權利及福利

第一職階中學教育一級教師的薪俸點為第12/2010號法律附件表一所載的440點，以及享有公職法律制度規定的權利及福利。

6. 任用方式

根據第12/2015號法律第四條及續後條文的規定，以行政任用合同聘用，試用期為六個月。

7. 甄選方法

7.1 甄選是以知識考試，包括筆試（三小時）和試教，甄選面試及履歷分析等方法進行，該等方法的評分比例如下：

a) 知識考試：70%（知識考試以中文作考核）

第一部分：三小時之筆試，具淘汰性質（佔知識考試成績的75%）

第二部分：試教（佔知識考試成績的25%）

b) 甄選面試：20%

c) 履歷分析：10%

在各項甄選方法中取得的成績均以0分至100分表示。凡在知識考試第一部分中得分低於50分者，即被淘汰，且不能進入第二部分的知識考試。

7.2 甄選方法的目的

知識考試是評估投考人擔任職務所須具備的技術能力及/或一般知識或專門知識的水平，其中試教是評估投考人的教學能力，尤指制訂課程與教學計劃、實施課堂教學及執行課堂管理。

甄選面試是根據職務要求的特點，確定並評估投考人是否適合所投考的組織的文化以及擔任所投考的職務。

gico e orientação escolar e profissional; promover e participar nas actividades de cooperação entre a família e a escola, bem como na ligação e cooperação com o exterior, no sentido de contribuir para o desenvolvimento da escola.

O desenvolvimento profissional individual consiste, nomeadamente, em:

Participar nas actividades de desenvolvimento das capacidades profissionais educativas; organizar actividades de intercâmbio profissional e realizar estudos educativos.

5. *Vencimento, direitos e regalias*

O docente do ensino secundário de nível 1, 1.º escalão, vence pelo índice 440, constante do mapa I, anexo à Lei n.º 12/2010 e usufrui dos direitos e regalias previstos no Regime Jurídico da Função Pública.

6. *Forma de provimento*

A contratação é feita mediante contrato administrativo de provimento, nos termos do artigo 4.º e seguintes da Lei n.º 12/2015, precedido de um período experimental com a duração de 6 meses.

7. *Método de selecção*

7.1 A selecção será efectuada mediante prova de conhecimentos, que revestirá as formas de prova escrita, com a duração de três horas e de prova prática pedagógica, entrevista de selecção e análise curricular, ponderadas da seguinte forma:

a) Prova de conhecimentos: 70% (A prova de conhecimentos é realizada em língua chinesa);

1.ª fase: Prova escrita, com a duração de 3 horas, de carácter eliminatório: (75% da prova de conhecimentos)

2.ª fase: Prova prática pedagógica (25% da prova de conhecimentos);

b) Entrevista de selecção: 20%;

c) Análise curricular: 10%.

Os resultados obtidos na aplicação dos métodos de selecção são classificados de 0 a 100. Consideram-se excluídos, não sendo admitidos à 2.ª fase da prova de conhecimentos os candidatos que obtenham classificação inferior a 50 valores na 1.ª fase.

7.2 Objectivos dos métodos de selecção

A prova de conhecimentos visa avaliar as competências técnicas e/ou o nível de conhecimentos gerais ou específicos exigíveis para o exercício das funções a desempenhar, a prova de aptidão vocacional específica visa avaliar o nível de execução dos candidatos e a capacidade de leitura à primeira vista, e a prova prática pedagógica visa avaliar a capacidade pedagógica dos candidatos, nomeadamente na elaboração de planos curriculares e pedagógicos, bem como no ensino e na gestão de aulas.

A entrevista de selecção visa determinar e avaliar a adequação dos candidatos à cultura organizacional e às funções a que se candidatam, face ao respectivo perfil de exigências funcionais.

履歷分析是透過衡量投考人的學歷、專業資格、工作表現評核、工作資歷、工作經驗、工作成果及職業補充培訓，審核其擔任職務的能力。

如得分相同，投考人的排序按經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十四條所規定的優先條件為之。

7.3 最後成績

最後成績是將各項甄選方法的得分作加權計算後得出的平均分，以0分至100分表示。在淘汰試或最後成績中得分低於50分之投考人，均作被淘汰論。

8. 考試範圍

考試範圍包括以下內容：

- 1) 《中華人民共和國澳門特別行政區基本法》；
- 2) 十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》；
- 3) 現行《澳門公共行政工作人員通則》；
- 4) 經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律——《公務人員職程制度》；
- 5) 第12/2015號法律——《公共部門勞動合同制度》；
- 6) 經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規——《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》；
- 7) 第8/2004號法律——《公共行政工作人員工作表現評核原則》；
- 8) 第31/2004號行政法規——《公共行政工作人員的工作表現評核一般制度》；
- 9) 第20/2015號行政法規——《文化局的組織及運作》；
- 10) 七月十八日第38/94/M號法令核准的《幼兒教育、小學教育預備班及小學教育之教育程度課程組織之指導性框架》；
- 11) 七月十八日第39/94/M號法令核准的《初中教育課程組織之指導性框架》；
- 12) 十一月十日第46/97/M號法令核准的《高中教育課程編排之指導性框架》；

A análise curricular examina a preparação do candidato para o desempenho da função, ponderando as habilitações académicas e profissionais, a avaliação do desempenho, a qualificação e experiência profissionais, os trabalhos realizados e a formação profissional complementar.

Em caso de igualdade de classificação, os candidatos serão ordenados, de acordo com as condições de preferência previstas no artigo 34.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017.

7.3 Classificação final

Na classificação final adopta-se a escala de 0 a 100 valores. A classificação final resulta da média aritmética ponderada das classificações obtidas nos métodos de selecção utilizados. Consideram-se excluídos os candidatos que nas provas eliminatórias ou na classificação final obtenham classificação inferior a 50 valores.

8. Programa das provas

O programa abrange as seguintes matérias:

- 1) Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau da República Popular da China;
- 2) Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro;
- 3) Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, vigente (ETAPM);
- 4) Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 4/2017 — Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos;
- 5) Lei n.º 12/2015 — Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos;
- 6) Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017 — Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos;
- 7) Lei n.º 8/2004 — Princípios relativos à avaliação do desempenho dos trabalhadores da Administração Pública;
- 8) Regulamento Administrativo n.º 31/2004 — Regime geral de avaliação do desempenho dos trabalhadores da Administração Pública;
- 9) Regulamento Administrativo n.º 20/2015 — Organização e funcionamento do Instituto Cultural;
- 10) Quadro orientador da organização curricular para a educação pré-escolar, ano preparatório para o ensino primário e ensino primário, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 38/94/M, de 18 de Julho;
- 11) Quadro orientador da organização curricular para o ensino secundário geral, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 39/94/M, de 18 de Julho;
- 12) Quadro orientador da organização curricular para o ensino secundário complementar, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 46/97/M, de 10 de Novembro;

- 13) 七月一日第33/96/M號法令核准的《特殊教育制度》；
- 14) 九月十六日第54/96/M號法令核准的《技術及職業教育之指導性制度》；
- 15) 一月二十六日第4/98/M號法令核准的《藝術教育之法律體系》；
- 16) 十一月一日第67/99/M號法令核准的《教育暨青年局教學人員通則》；
- 17) 第9/2006號法律——《非高等教育制度綱要法》；
- 18) 第12/2010號法律——《非高等教育公立學校教師及教學助理員職程制度》；
- 19) 第15/2014號行政法規——《本地學制正規教育課程框架》；
- 20) 第10/2015號行政法規——《本地學制正規教育基本學力要求》；
- 21) 第118/2015號社會文化司司長批示——幼兒教育基本學力要求；
- 22) 第19/2016號社會文化司司長批示——小學教育階段基本學力要求的具體內容；
- 23) 第55/2017號社會文化司司長批示——高中教育階段的基本學力要求的具體內容；
- 24) 第56/2017號社會文化司司長批示——初中教育階段的基本學力要求的具體內容；
- 25) 第6/2017號社會文化司司長批示——教學人員專業準則；
- 26) 第156/2018號社會文化司司長批示核准的《澳門演藝學院內部規章》；
- 27) 與戲劇學科領域相關的專業知識，尤其在教育、課程、教學、學生評核、輔導方面。
- 13) Regime educativo especial, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 33/96/M, de 1 de Julho;
- 14) Quadro orientador da educação técnica e profissional nas modalidades previstas, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 54/96/M, de 16 de Setembro;
- 15) Ordenamento jurídico da educação artística, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 4/98/M, de 26 de Janeiro;
- 16) Estatuto do Pessoal Docente da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 67/99/M, de 1 de Novembro;
- 17) Lei n.º 9/2006 — Lei de Bases do Sistema Educativo Não Superior;
- 18) Lei n.º 12/2010 — Regime das carreiras dos docentes e auxiliares de ensino das escolas oficiais do ensino não superior;
- 19) Regulamento Administrativo n.º 15/2014 — Quadro da organização curricular da educação regular do regime escolar local;
- 20) Regulamento Administrativo n.º 10/2015 — Exigências das competências académicas básicas da educação regular do regime escolar local;
- 21) Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 118/2015 — Exigências das competências académicas básicas do ensino infantil;
- 22) Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 19/2016 — Conteúdos específicos das exigências das competências académicas básicas do ensino primário;
- 23) Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 55/2017 — Conteúdos específicos das exigências das competências académicas básicas do ensino secundário complementar;
- 24) Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 56/2017 — Conteúdos específicos das exigências das competências académicas básicas do ensino secundário geral;
- 25) Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 6/2017 — Normas Profissionais do Pessoal Docente;
- 26) Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 156/2018 — Regulamento Interno do Conservatório de Macau;
- 27) Conhecimentos profissionais na área disciplinar de teatro, principalmente ensino, currículo, pedagogia, avaliação dos alunos e aconselhamento.
- Os candidatos podem utilizar como elementos de consulta, na prova de conhecimentos (prova escrita), os diplomas legais acima mencionados, não devendo tais diplomas conter quaisquer anotações ou casos exemplificativos. Não é permitida a consulta a quaisquer outros livros ou documentos de referência por quaisquer formas, incluindo a utilização de aparelhos electrónicos.
- 投考人在知識考試（筆試）時可查閱上述法例，有關文本內不能附有任何註解及範例。投考人不得以任何方式（包括使用電子產品）查閱其他參考書籍或資料。

9. 公佈名單

臨時名單及確定名單張貼於澳門塔石廣場文化局大樓內之告示板並上載於文化局網頁<http://www.icm.gov.mo>。上述名單的張貼地點及查閱地點的公告亦會在《澳門特別行政區公報》公佈。

關於各階段甄選方法的考核地點、日期及時間的通告會公佈於《澳門特別行政區公報》，張貼於澳門塔石廣場文化局大樓內之告示板並上載於文化局網頁<http://www.icm.gov.mo>。

各階段性成績名單張貼於澳門塔石廣場文化局大樓內之告示板並上載於文化局網頁<http://www.icm.gov.mo>。上述名單的張貼地點及查閱地點的公告亦會在《澳門特別行政區公報》公佈。

最後成績名單經認可後，公佈於《澳門特別行政區公報》，並上載於文化局網頁<http://www.icm.gov.mo>。

10. 適用法例

本開考由第12/2010號法律、第12/2015號法律及經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規規範。

11. 注意事項

投考人提供之資料只作本局是次招聘用途，所有遞交的資料將按照第8/2005號法律的規定進行處理。

12. 典試委員會的組成

典試委員會由下列成員組成：

主席：澳門演藝學院院長 周游

正選委員：澳門演藝學院戲劇學校校長 李宇樑

澳門演藝學院顧問高級技術員 陳栢添

候補委員：澳門演藝學院舞蹈學校校長 何軍妮

澳門演藝學院舞蹈學校副校長 楊敏健

二零二零年一月九日於文化局

局長 穆欣欣

(是項刊登費用為 \$16,058.00)

9. Publicação das listas

As listas provisória e definitiva são afixadas no quadro de anúncios do Instituto Cultural, na Praça do Tap Siac, Edifício do Instituto Cultural, Macau, bem como disponibilizadas na página electrónica do Instituto Cultural, em <http://www.icm.gov.mo>, sendo os anúncios com indicação dos locais de afixação e consulta publicados no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*.

O aviso com indicação do local, data e hora da aplicação dos métodos de selecção será publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* e afixado no quadro de anúncios do Instituto Cultural, na Praça do Tap Siac, Edifício do Instituto Cultural, Macau, bem como disponibilizado na página electrónica do Instituto Cultural, em <http://www.icm.gov.mo>.

As listas classificativas intermédias são afixadas no quadro de anúncios do Instituto Cultural, na Praça do Tap Siac, Edifício do Instituto Cultural, Macau, bem como disponibilizadas na página electrónica do Instituto Cultural, em <http://www.icm.gov.mo>, sendo os anúncios com indicação dos locais de afixação e consulta publicados no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*.

A lista classificativa final, após homologação, é publicada no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* e disponibilizada na página electrónica do Instituto Cultural, em <http://www.icm.gov.mo>.

10. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes das Leis n.º 12/2010 e n.º 12/2015, e do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017.

11. Observação

Os dados fornecidos pelos candidatos destinam-se exclusivamente ao presente recrutamento. Todos os dados apresentados serão tratados de acordo com as normas da Lei n.º 8/2005.

12. Composição do júri

O júri do concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Zhou You, director do Conservatório de Macau.

Vogais efectivos: Lei I Leong, director da Escola de Teatro do Conservatório de Macau; e

Chan Pak Tim, técnico superior assessor do Conservatório de Macau.

Vogais suplentes: He Junni, directora da Escola de Dança do Conservatório de Macau; e

Yang Minjian, subdirectora da Escola de Dança do Conservatório de Macau.

Instituto Cultural, aos 9 de Janeiro de 2020.

A Presidente do Instituto, *Mok Ian Ian*.

(Custo desta publicação \$ 16 058,00)

體育局**公告**

根據第18/2009號法律《護士職程制度》、經第4/2017號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》及經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定，現以審查文件及專業面試方式進行限制性晉級開考，以填補體育局人員編制護士職程第一職階高級專科護士兩缺。

上述開考通告張貼在澳門羅理基博士大馬路818號體育局組織及行政財政管理廳，並於本局網頁內公佈，報考應自本公告於《澳門特別行政區公報》公佈之日緊接第一個工作日起計十天內遞交。

二零二零年一月十日於體育局

局長 潘永權

(是項刊登費用為 \$1,382.00)

INSTITUTO DO DESPORTO**Anúncio**

Faz-se público que se acha aberto o concurso de acesso, documental e entrevista profissional, condicionado aos trabalhadores do Instituto do Desporto, nos termos definidos nas Leis n.º 18/2009 «Regime da carreira de enfermagem» e n.º 14/2009 «Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pela Lei n.º 4/2017, e no Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, para o preenchimento de dois lugares de enfermeiro-especialista graduado, 1.º escalão, da carreira de enfermagem, do quadro do pessoal do Instituto do Desporto.

O aviso de abertura do referido concurso encontra-se afixado no Departamento de Organização e Gestão Administrativa e Financeira do Instituto do Desporto, sito na Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, n.º 818, em Macau, e disponibilizada na página electrónica do Instituto do Desporto, o prazo para a apresentação de candidaturas é de dez dias, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*.

Instituto do Desporto, aos 10 de Janeiro de 2020.

O Presidente do Instituto, *Pun Weng Kun*.

(Custo desta publicação \$ 1 382,00)

高等教育局**通告**

根據第10/2017號法律《高等教育制度》第十五條，以及第18/2018號行政法規《高等教育規章》第二十二條第三款及第二十三條的規定，本人於二零二零年一月六日作出批示，現公佈以下已登記的高等教育課程：

課程名稱：護理學學士學位課程。

高等院校（及學術單位，如適用）名稱：澳門鏡湖護理學院。

課程所頒授的學位、文憑或證書：學士學位。

登記編號：KW-A03-L93-0219E-E0。

課程的基本資料：

——本課程經第210/2019號社會文化司司長批示核准。

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DO ENSINO SUPERIOR**Aviso**

Torna-se público, nos termos e para efeitos do artigo 15.º da Lei n.º 10/2017 (Regime do ensino superior), conjugado com o n.º 3 do artigo 22.º e com o artigo 23.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018 (Estatuto do ensino superior) que, por meu despacho de 6 de Janeiro de 2020, foi registado o curso do ensino superior a seguir indicado:

Designação do curso: curso de licenciatura em Enfermagem.

Denominação da instituição do ensino superior (e a unidade académica, se aplicável): Instituto de Enfermagem Kiang Wu de Macau.

Grau, diploma ou certificado que o curso confere: Grau de licenciado.

N.º de registo: KW-A03-L93-0219E-E0.

Informação básica do curso:

— O curso foi aprovado pelo Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 210/2019.

——本課程的概況、學術與教學編排和學習計劃載於第210/2019號社會文化司司長批示及其附件。

二零二零年一月六日於高等教育局

局長 蘇朝暉

(是項刊登費用為 \$1,620.00)

— A breve caracterização, a organização científico-pedagógica e o plano de estudos do curso são os que constam do Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 210/2019 e dos seus anexos.

Direcção dos Serviços do Ensino Superior, aos 6 de Janeiro de 2020.

O Director dos Serviços, *Sou Chio Fai*.

(Custo desta publicação \$ 1 620,00)

社會保障基金

名單

為履行經第293/2018號行政長官批示修改的八月二十六日第54/GM/97號批示，社會保障基金現公佈二零一九年第四季度的資助名單：

受資助實體 Entidades beneficiárias	給予財政 資助日期 Data de atribuição dos apoios	資助金額 Montantes subsidiados	目的 Finalidades
澳門明愛 Cáritas de Macau	10/10/2019	\$5,000.00	資助舉辦“慈善籃球邀請賽”。 Concessão de subsídio para realização de torneio de basquetebol de caridade.
	18/12/2019	\$25,000.00	資助舉辦“第50屆明愛慈善園遊會”。 Concessão de subsídio para realização da 50.ª edição do Bazar de Cáritas de Macau.
澳門日報讀者公益基金會 Fundo de Beneficência dos Leitores do Jornal Ou Mun	26/11/2019	\$2,200.00	“公益金百萬行’2019”活動資助。 Subsídio para actividade: Marcha de Caridade para Um Milhão 2019.

二零二零年一月九日於社會保障基金

行政管理委員會主席 容光耀

(是項刊登費用為 \$1,496.00)

FUNDO DE SEGURANÇA SOCIAL

Lista

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, com as alterações introduzidas pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 293/2018, vem o Fundo de Segurança Social publicar a listagem dos apoios concedidos no 4.º trimestre do ano de 2019:

Fundo de Segurança Social, aos 9 de Janeiro de 2020.

O Presidente do Conselho de Administração, *Iong Kong Io*.

(Custo desta publicação \$ 1 496,00)

公告

茲公佈，為填補社會保障基金以行政任用合同任用的勤雜人員職程第一職階勤雜人員（雜役範疇）一缺，以及填補開考有效期屆滿前出現的職缺，經二零一九年十一月六日第四十五期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以對外開考進行統一管理制度

Anúncio

Torna-se público que, nos termos do n.º 2 do artigo 26.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, se encontra afixada, no quadro informativo da sede do Fundo de Segurança Social (FSS), sita na Alameda Dr. Carlos d'Assumpção n.os 249-263, Edf. China Civil Plaza, 18.º andar, Macau, podendo ser consul-

的專業或職務能力評估開考通告，現根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第二十六條第二款規定，將社會保障基金專業或職務能力評估開考的投考人臨時名單張貼於澳門宋玉生廣場249-263號中土大廈18樓社會保障基金公告欄（查閱時間：週一至週四上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時四十五分；週五上午九時至下午一時，下午二時三十分至下午五時三十分），並上載於社會保障基金網頁（<http://www.fss.gov.mo/>）及行政公職局網頁（<http://www.safp.gov.mo/>）。

二零二零年一月七日於社會保障基金

行政管理委員會主席 容光耀

（是項刊登費用為 \$1,382.00）

tada, dentro do horário de expediente (de segunda a quinta-feira das 9,00 às 13,00 e das 14,30 às 17,45 horas, e sexta-feira das 9,00 às 13,00 e das 14,30 às 17,30 horas), e disponibilizada na página electrónica do FSS (<http://www.fss.gov.mo/>) e da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública (<http://www.safp.gov.mo/>), a lista provisória dos candidatos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de um lugar vago de auxiliar, 1.º escalão, da carreira de auxiliar, área de servente, em regime de contrato administrativo de provimento do Fundo de Segurança Social, e dos que vierem a verificar-se até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 45, II Série, de 6 de Novembro de 2019.

Fundo de Segurança Social, aos 7 de Janeiro de 2020.

O Presidente do Conselho de Administração, *Iong Kong Io*.

（Custo desta publicação \$ 1 382,00）

文化產業基金

通告

茲公佈，為填補文化產業基金以行政任用合同任用的輕型車輛司機職程第一職階輕型車輛司機一個職缺，以及開考有效期屆滿前本基金出現的職缺，經二零一九年六月十二日第二十四期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以對外開考進行統一管理制度的專業或職務能力評估開考通告，本基金定於二零二零年一月二十二日上午九時三十分至下午四時三十分為參加專業或職務能力評估開考的准考人舉行知識考試（駕駛實踐考試），時間為三十分鐘。考試地點為澳門冼星海大馬路105號金龍中心14樓A室文化產業基金。

參加知識考試（駕駛實踐考試）的准考人的考試地點、日期及時間安排等詳細資料以及與准考人有關的其他重要資訊，將於二零二零年一月十五日張貼於澳門冼星海大馬路105號金龍中心14樓A室文化產業基金（查閱時間：週一至週四上午九時至下午五時四十五分；週五上午九時至下午五時三十分），並上載於本基金網頁（<http://www.fic.gov.mo/>）及行政公職局網頁（<http://www.safp.gov.mo/>）。

二零二零年一月七日於文化產業基金

行政委員會代主席 朱妙麗

（是項刊登費用為 \$1,620.00）

FUNDO DAS INDÚSTRIAS CULTURAIS

Avisos

Torna-se público que, para os candidatos admitidos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de um lugar vago, em regime de contrato administrativo de provimento, de motorista de ligeiros, 1.º escalão, da carreira de motorista de ligeiros do Fundo das Indústrias Culturais, e dos que vierem a verificar-se neste Fundo até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 24, II Série, de 12 de Junho de 2019, a prova de conhecimentos (prova prática de condução), com a duração de 30 minutos, terá lugar no dia 22 de Janeiro de 2020, no período das 9,30 às 16,30 horas, no Fundo das Indústrias Culturais, sito na Avenida Xian Xing Hai, n.º 105, Edif. Centro Golden Dragon, 14.º andar A – Macau.

Informação mais detalhada sobre o local, data e hora a que cada candidato se deve apresentar para a realização da prova de conhecimentos (prova prática de condução), bem como outras informações de interesse dos candidatos, serão afixadas no dia 15 de Janeiro de 2020, no Fundo das Indústrias Culturais, sito na Avenida Xian Xing Hai, n.º 105, Edif. Centro Golden Dragon, 14.º andar A – Macau, podendo ser consultadas no local indicado dentro do horário de expediente (segunda a quinta-feira das 9,00 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 17,30 horas), e disponibilizadas nas páginas electrónicas deste Fundo (<http://www.fic.gov.mo/>) e dos SAFP (<http://www.safp.gov.mo/>).

Fundo das Indústrias Culturais, aos 7 de Janeiro de 2020.

A Presidente do Conselho de Administração, substituta, *Chu Miu Lai*.

（Custo desta publicação \$ 1 620,00）

茲公佈，為填補文化產業基金以行政任用合同任用的資訊範疇高級技術員職程第一職階二等高級技術員一個職缺，以及開考有效期屆滿前本基金出現的職缺，經二零一九年七月十日第二十八期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以對外開考進行統一管理制度的專業或職務能力評估開考通告。現根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第三款規定，將文化產業基金專業或職務能力評估對外開考的投考人的知識考試（筆試）成績名單張貼於澳門冼星海大馬路105號金龍中心14樓A室文化產業基金（查閱時間：週一至週四上午九時至下午五時四十五分；週五上午九時至下午五時三十分），並上載於本基金網頁（<http://www.fic.gov.mo>）及行政公職局網頁（<http://www.safp.gov.mo>）。

二零二零年一月八日於文化產業基金

行政委員會代主席 朱妙麗

（是項刊登費用為 \$1,224.00）

Torna-se público que, nos termos do n.º 3 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, seleção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, se encontra afixada no Fundo das Indústrias Culturais, sito na Avenida Xian Xing Hai, n.º 105, Edif. Centro Golden Dragon, 14.º andar A – Macau, podendo ser consultada no local indicado, dentro do horário de expediente (segunda a quinta-feira das 9,00 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 17,30 horas), e disponibilizada nas páginas electrónicas deste Fundo (<http://www.fic.gov.mo>) e dos SAFP (<http://www.safp.gov.mo>), a lista classificativa da prova de conhecimentos (prova escrita) dos candidatos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de um lugar vago, em regime de contrato administrativo de provimento, de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de informática, do Fundo das Indústrias Culturais, e dos que vierem a verificar-se neste Fundo até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 28, II Série, de 10 de Julho de 2019.

Fundo das Indústrias Culturais, aos 8 de Janeiro de 2020.

A Presidente do Conselho de Administração, substituta,
Chu Miu Lai.

（Custo desta publicação \$ 1 224,00）

土地工務運輸局

名單

統一管理制度——專業或職務能力評估開考
土地工務運輸局機電工程範疇第一職階二等高級技術員

土地工務運輸局以行政任用合同任用的機電工程範疇高級技術員職程第一職階二等高級技術員六個職缺，以及填補開考有效期屆滿前此部門出現的職缺，經二零一九年三月二十日第十二期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以對外開考進行統一管理制度的專業或職務能力評估開考通告，現公佈最後成績名單如下：

1. 及格的投考人：

名次	准考人 編號	姓名	身份證編號	最後成績
1.º	33	招駿傑	5159xxxx	81.6

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE SOLOS, OBRAS PÚBLICAS E TRANSPORTES

Lista

Concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, da Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, para técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, na área de engenharia electromecânica

Classificativa final dos candidatos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de seis lugares vagos, em regime de contrato administrativo de provimento, de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de engenharia electromecânica, da Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, e dos que vierem a verificar-se nesta Direcção dos Serviços até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 12, II Série, de 20 de Março de 2019:

1. Candidatos aprovados:

Ordem	N.º do cand.	Nome	N.º do BIR	Classificação final
1.º	33	Chio, Chon Kit	5159xxxx	81,6

名次	准考人 編號	姓名	身份證編號	最後成績	Ordem N.º do cand.	Nome	N.º do BIR	Classificação final
2.º	135	譚進星	5187xxxx	81.1	2.º	Tam, Chon Seng	5187xxxx	81,1
3.º	1	歐陽凱毅	1525xxxx	77.73	3.º	Ao Ieong, Hoi Ngai	1525xxxx	77,73
4.º	158	胡竣璋	1235xxxx	74.97	4.º	Wu, Chon Wai	1235xxxx	74,97
5.º	24	曾錦榮	5120xxxx	73.17	5.º	Chang, Kam Weng	5120xxxx	73,17
6.º	113	陸啟宏	5182xxxx	72.73	6.º	Lok, Kai Wang	5182xxxx	72,73
7.º	55	何建成	5197xxxx	72.6	7.º	Ho, Kin Seng	5197xxxx	72,6
8.º	75	黎健祺	5207xxxx	70.8	8.º	Lai, Kin Kei	5207xxxx	70,8
9.º	123	吳兆基	5103xxxx	69.63	9.º	Ng, Sio Kei	5103xxxx	69,63
10.º	69	關康政	5212xxxx	68.83	10.º	Kuan, Hong Cheng	5212xxxx	68,83
11.º	110	羅健文	5192xxxx	68.73	11.º	Lo, Kin Man	5192xxxx	68,73
12.º	144	阮富華	5124xxxx	67.27	12.º	Un, Fu Wa	5124xxxx	67,27
13.º	43	朱磊明	5201xxxx	66.87	13.º	Chu, Loi Meng	5201xxxx	66,87
14.º	101	梁欣琪	1215xxxx	66	14.º	Leong, Ian Kei	1215xxxx	66
15.º	23	陳永勝	5152xxxx	64.93	15.º	Chan, Weng Seng	5152xxxx	64,93
16.º	102	梁家祺	1217xxxx	63.9 (a)	16.º	Leong, Ka Kei	1217xxxx	63,9 (a)
17.º	155	黃霆禮	5171xxxx	63.9 (a)	17.º	Wong, Teng Lai	5171xxxx	63,9 (a)
18.º	116	馬雄杰	1415xxxx	63.2	18.º	Ma, Xiongjie	1415xxxx	63,2
19.º	137	譚永濠	5187xxxx	62.9	19.º	Tam, Weng Hou	5187xxxx	62,9
20.º	39	蔡天錫	1348xxxx	62.33	20.º	Choi, Tin Sek	1348xxxx	62,33
21.º	138	鄧榮昌	5105xxxx	62.17	21.º	Tang, Veng Cheong	5105xxxx	62,17
22.º	103	梁啟康	5080xxxx	61.5	22.º	Leong, Kai Hong	5080xxxx	61,5
23.º	36	徐嘉俊	5107xxxx	60.93	23.º	Choi, Ka Chon	5107xxxx	60,93
24.º	88	李國祥	7367xxxx	60.77	24.º	Lei Kuok Cheong	7367xxxx	60,77
25.º	125	潘健恆	5155xxxx	60.4	25.º	Pun, Kin Hang	5155xxxx	60,4
26.º	159	胡嘉琪	1233xxxx	57.87	26.º	Wu, Ka Kei	1233xxxx	57,87
27.º	94	李華超	1344xxxx	57.47	27.º	Lei, Wa Chio	1344xxxx	57,47
28.º	99	梁俊文	1260xxxx	57.27	28.º	Leong, Chon Man	1260xxxx	57,27
29.º	81	林少虎	5164xxxx	56.83	29.º	Lam, Sio Fu	5164xxxx	56,83
30.º	100	梁赴輝	7390xxxx	56.67	30.º	Leong, Fu Fai	7390xxxx	56,67
31.º	160	吳澤毅	1408xxxx	56.27	31.º	Wu, Zeyi	1408xxxx	56,27
32.º	31	張穎充	7359xxxx	56.1	32.º	Cheong, Wan Chong	7359xxxx	56,1
33.º	145	黃梓鍵	1260xxxx	55.77	33.º	Vong, Chi Kin	1260xxxx	55,77
34.º	148	黃則熹	1232xxxx	55.73	34.º	Wong, Chak Hei	1232xxxx	55,73
35.º	157	黃榮生	1291xxxx	53.4	35.º	Wong, Weng Sang	1291xxxx	53,4
36.º	122	吳海文	1240xxxx	52.17	36.º	Ng, Hoi Man	1240xxxx	52,17

Observação para os candidatos aprovados:

備註(合格的投考人):

(a) 得分相同, 按照經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規第三十四條的規定優先排序。

(a) Igualdade de classificação, preferência nos termos do artigo 34.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017.

2. 被除名的投考人:

准考人 編號	姓名	身份證編號	備註
2	歐永泉	5196xxxx	(a)
3	歐永康	5165xxxx	(a)
40	蔡偉斌	7444xxxx	(a)
57	許挺延	5151xxxx	(a)
72	鄭永盛	1225xxxx	(a)
119	莫景華	5100xxxx	(a)
146	黃文駿	5208xxxx	(a)
147	溫世豪	1417xxxx	(a)
153	黃守儒	5086xxxx	(a)

備註(被除名的投考人):

(a) 按照經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規第三十一條的規定, 因缺席甄選面試被除名。

根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規第三十六條的規定, 投考人可自本名單公佈於《澳門特別行政區公報》翌日起計十個工作日內, 就本名單向許可開考的實體提起上訴。

(經運輸工務司司長二零二零年一月七日的批示認可)

二零二零年一月九日於土地工務運輸局

典試委員會:

主席: 處長 劉國權

委員: 顧問高級技術員 李新發

顧問高級技術員 嚴學明

(是項刊登費用為 \$5,596.00)

2. Candidatos excluídos:

N.º do cand.	Nome	N.º do BIR	Nota
2	Ao, Weng Chun	5196xxxx	(a)
3	Ao, Weng Hong	5165xxxx	(a)
40	Choi, Wai Pan	7444xxxx	(a)
57	Hoi Teng In	5151xxxx	(a)
72	Kuong, Weng Seng	1225xxxx	(a)
119	Mok, Keng Wa	5100xxxx	(a)
146	Vong, Man Chon	5208xxxx	(a)
147	Wen, Shihao	1417xxxx	(a)
153	Wong, Sao Iu	5086xxxx	(a)

Observação para os candidatos excluídos:

(a) Excluídos por terem faltado à entrevista, nos termos do artigo 31.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017.

Nos termos do artigo 36.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, os candidatos podem interpor recurso para a entidade que autorizou a abertura do concurso, no prazo de dez dias úteis, contados do dia seguinte à data da publicação da presente lista no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 7 de Janeiro de 2020).

Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, aos 9 de Janeiro de 2020.

O júri do concurso:

Presidente: Lau Koc Kun, chefe de divisão.

Vogais: Lei San Fat, técnico superior assessor; e

Im Hok Meng, técnico superior assessor.

(Custo desta publicação \$ 5 596,00)

郵 電 局

名 單

統一管理制度——專業或職務能力評估對外開考
郵電局公眾接待行政技術輔助範疇
第一職階二等技術輔導員

為填補郵電局以行政任用合同任用的公眾接待行政技術輔助範疇技術輔導員職程第一職階二等技術輔導員兩個職缺, 以

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CORREIOS E
TELECOMUNICAÇÕES

Lista

Concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, na Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações, para adjunto-técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, área de apoio técnico-administrativo com atendimento ao público

Classificativa final dos candidatos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de dois lugares

及填補開考有效期屆滿前本局出現的職缺，經二零一九年五月十五日第二十期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以對外開考進行統一管理制度的專業或職務能力評估開考通告，現公佈最後成績名單如下：

及格的投考人：

名次	姓名	身份證編號	最後成績
1.º	馮立言	7431XXX (X)	76.00
2.º	黃玉鳳	1319XXX (X)	75.00
3.º	林嘉杰	5210XXX (X)	74.60
4.º	洪英穎	7441XXX (X)	74.00
5.º	王少傑	1400XXX (X)	73.80
6.º	陳嘉欣	5156XXX (X)	73.40 a)
7.º	范燕琼	1217XXX (X)	73.40 a)
8.º	石峻兆	1483XXX (X)	72.80
9.º	湯嘉樂	5190XXX (X)	72.40
10.º	麥子雅	5207XXX (X)	72.20
11.º	曾譽昇	1267XXX (X)	72.00
12.º	杜錚豪	1328XXX (X)	71.60 a)
13.º	黃雅婷	1345XXX (X)	71.60 a)
14.º	黎淑賢	5185XXX (X)	71.40 a)
15.º	鄭家曦	5162XXX (X)	71.40 a)
16.º	尹智灝	1216XXX (X)	71.40 a)
17.º	林艷芳	7442XXX (X)	71.00 a)
18.º	何展輝	5149XXX (X)	71.00 a)
19.º	翁義梅	5202XXX (X)	70.60 a)
20.º	劉始潔	5166XXX (X)	70.60 a)
21.º	區秀明	1329XXX (X)	70.40
22.º	郭鎮賢	5101XXX (X)	70.00
23.º	梁英杰	1381XXX (X)	69.80
24.º	岑寶雲	5096XXX (X)	69.60
25.º	吳家駒	5142XXX (X)	69.40
26.º	鄭玉鑾	5189XXX (X)	69.20 a)
27.º	余禮新	5214XXX (X)	69.20 a)
28.º	黃達強	7387XXX (X)	69.00 a)
29.º	莊文良	5143XXX (X)	69.00 a)
30.º	蘇翠瑜	1326XXX (X)	69.00 a)
31.º	陳健富	1259XXX (X)	68.80 a)
32.º	李曉鈴	1244XXX (X)	68.80 a)

vagos de adjunto-técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de adjunto-técnico, área de apoio técnico-administrativo com atendimento ao público, em regime de contrato administrativo de provimento da Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações, e dos que vierem a verificar-se nesta Direcção de Serviços até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 20, II Série, de 15 de Maio de 2019:

Candidatos aprovados:

Ordem	Nome	BIR N.º	Classificação final
1.º	Fong, Lap In	7431XXX(X)	76,00
2.º	Wong, Iok Fong	1319XXX(X)	75,00
3.º	Lam, Ka Kit	5210XXX(X)	74,60
4.º	Hong, Ieng Weng	7441XXX(X)	74,00
5.º	Wang, Shaojie	1400XXX(X)	73,80
6.º	Chan, Ka Ian	5156XXX(X)	73,40 a)
7.º	Fan, In Keng	1217XXX(X)	73,40 a)
8.º	Abraham Abdul Razack	1483XXX(X)	72,80
9.º	Tong, Ka Lok	5190XXX(X)	72,40
10.º	Mak, Chi Nga	5207XXX(X)	72,20
11.º	Chang, U Seng	1267XXX(X)	72,00
12.º	Tou, Chang Hou	1328XXX(X)	71,60 a)
13.º	Wong, Nga Teng	1345XXX(X)	71,60 a)
14.º	Lai, Sok In	5185XXX(X)	71,40 a)
15.º	Jacinto Kuong, Eurico	5162XXX(X)	71,40 a)
16.º	Wan, Chi Hou	1216XXX(X)	71,40 a)
17.º	Lam, Im Fong	7442XXX(X)	71,00 a)
18.º	Ho, Chin Fai	5149XXX(X)	71,00 a)
19.º	Iong, I Mui	5202XXX(X)	70,60 a)
20.º	Lao, Chi Kit	5166XXX(X)	70,60 a)
21.º	Ao, Sao Meng	1329XXX(X)	70,40
22.º	Kwok, Chan In	5101XXX(X)	70,00
23.º	Liang, Yingjie	1381XXX(X)	69,80
24.º	Sam, Pou Wan	5096XXX(X)	69,60
25.º	Ng, Ka Koi	5142XXX(X)	69,40
26.º	Cheang, Iok Lun	5189XXX(X)	69,20 a)
27.º	U, Nelson	5214XXX(X)	69,20 a)
28.º	Wong, Tat Keong	7387XXX(X)	69,00 a)
29.º	Chong, Man Leong	5143XXX(X)	69,00 a)
30.º	Sou, Choi U	1326XXX(X)	69,00 a)
31.º	Chan, Kin Fu	1259XXX(X)	68,80 a)
32.º	Lei, Hio Leng	1244XXX(X)	68,80 a)

名次	姓名	身份證編號	最後成績	Ordem	Nome	BIR N.º	Classificação final
33.º	史黛聰	5201XXX (X)	68.80 a)	33.º	Si, Toi Chong	5201XXX(X)	68,80 a)
34.º	黃汶淳	1221XXX (X)	68.60 a)	34.º	Wong, Un Teng	1221XXX(X)	68,60 a)
35.º	李詩詩	7439XXX (X)	68.60 a)	35.º	Lei, Si Si	7439XXX(X)	68,60 a)
36.º	湯嘉祺	1353XXX (X)	68.60 a)	36.º	Tong, Ka Kei	1353XXX(X)	68,60 a)
37.º	黃嘉琪	1227XXX (X)	68.60 a)	37.º	Wong, Ka Kei	1227XXX(X)	68,60 a)
38.º	司徒偉杰	7438XXX (X)	68.40 a)	38.º	Si Tou, Wai Kit	7438XXX(X)	68,40 a)
39.º	李雅媛	1234XXX (X)	68.40 a)	39.º	Lei, Nga Wun	1234XXX(X)	68,40 a)
40.º	何美燕	5153XXX (X)	68.20 a)	40.º	Ho, Mei In	5153XXX(X)	68,20 a)
41.º	梁珮霞	5200XXX (X)	68.20 a)	41.º	Leong, Pui Ha	5200XXX(X)	68,20 a)
42.º	陳嘉欣	1243XXX (X)	68.20 a)	42.º	Chan, Ka Ian	1243XXX(X)	68,20 a)
43.º	陳梓瑩	5183XXX (X)	68.20 a)	43.º	Gomes, Anita Florinda	5183XXX(X)	68,20 a)
44.º	李曉升	1403XXX (X)	68.00 a)	44.º	Li, Xiaosheng	1403XXX(X)	68,00 a)
45.º	阮嘉雯	1246XXX (X)	68.00 a)	45.º	Un, Ka Man	1246XXX(X)	68,00 a)
46.º	劉雪瑩	1239XXX (X)	67.80 a)	46.º	Lao, Sut Ieng	1239XXX(X)	67,80 a)
47.º	鄧永雄	5172XXX (X)	67.80 a)	47.º	Tang, Weng Hong	5172XXX(X)	67,80 a)
48.º	陳結儀	1238XXX (X)	67.80 a)	48.º	Chan, Kit I	1238XXX(X)	67,80 a)
49.º	姚珊青	1234XXX (X)	67.80 a)	49.º	Io, San Cheng	1234XXX(X)	67,80 a)
50.º	許嘉玲	5136XXX (X)	67.80 a)	50.º	Hoi, Ka Leng	5136XXX(X)	67,80 a)
51.º	黃慧珍	5174XXX (X)	67.80 a)	51.º	Wong, Wai Chan	5174XXX(X)	67,80 a)
52.º	鄭焯焯	1355XXX (X)	67.60 a)	52.º	Cheang, Wai Wai	1355XXX(X)	67,60 a)
53.º	趙嘉豪	1227XXX (X)	67.60 a)	53.º	Chiu, Ka Hou	1227XXX(X)	67,60 a)
54.º	陳嘉茵	1388XXX (X)	67.60 a)	54.º	Chan, Ka Ian	1388XXX(X)	67,60 a)
55.º	吳芷珊	5179XXX (X)	67.40	55.º	Ung, Chi San	5179XXX(X)	67,40
56.º	梁嘉慧	1258XXX (X)	67.20 a)	56.º	Leong, Ka Wai	1258XXX(X)	67,20 a)
57.º	彭玉玲	5153XXX (X)	67.20 a)	57.º	Pang, Iok Leng	5153XXX(X)	67,20 a)
58.º	梁詠瑜	1250XXX (X)	67.00 a)	58.º	Leong, Weng U	1250XXX(X)	67,00 a)
59.º	高有蓮	5156XXX (X)	67.00 a)	59.º	Kou, Iao Lin	5156XXX(X)	67,00 a)
60.º	李心怡	1308XXX (X)	66.80 a)	60.º	Lei, Sum Yi	1308XXX(X)	66,80 a)
61.º	杜苑婷	5141XXX (X)	66.80 a)	61.º	Tou, Un Teng	5141XXX(X)	66,80 a)
62.º	劉婉嬪	5209XXX (X)	66.80 a)	62.º	Lao, Un Pan	5209XXX(X)	66,80 a)
63.º	阮文靜	5166XXX (X)	66.60 a)	63.º	Un, Man Cheng	5166XXX(X)	66,60 a)
64.º	張雅婷	1265XXX (X)	66.60 a)	64.º	Cheong, Nga Teng	1265XXX(X)	66,60 a)
65.º	駱慧燕	5149XXX (X)	66.60 a)	65.º	Lok, Wai In	5149XXX(X)	66,60 a)
66.º	張曦雋	5161XXX (X)	66.40 a)	66.º	Cheong, Hei Chon Francisco	5161XXX(X)	66,40 a)
67.º	張嘉蔚	5135XXX (X)	66.40 a)	67.º	Cheong, Ka Wai	5135XXX(X)	66,40 a)
68.º	吳文傑	5101XXX (X)	66.40 a)	68.º	Ng, Man Kit	5101XXX(X)	66,40 a)
69.º	尤雅英	5122XXX (X)	66.40 a)	69.º	Iao, Nga Ieng	5122XXX(X)	66,40 a)
70.º	杜劍鳴	1485XXX (X)	66.20 a)	70.º	Du, Jianming	1485XXX(X)	66,20 a)
71.º	黃嘉鈞	1319XXX (X)	66.20 a)	71.º	Wong, Ka Kuan	1319XXX(X)	66,20 a)

名次	姓名	身份證編號	最後成績	Ordem	Nome	BIR N.º	Classificação final
72.º	李疊妍	5166XXX (X)	66.20 a)	72.º	Lei, Tip In	5166XXX(X)	66,20 a)
73.º	尤雅雯	5151XXX (X)	66.20 a)	73.º	Iao, Nga Man	5151XXX(X)	66,20 a)
74.º	吳翠婷	1363XXX (X)	66.00 a)	74.º	Ng, Chui Ting	1363XXX(X)	66,00 a)
75.º	麥泳欣	5187XXX (X)	66.00 a)	75.º	Mak, Weng Ian	5187XXX(X)	66,00 a)
76.º	歐惠敏	1218XXX (X)	66.00 a)	76.º	Ao, Wai Man	1218XXX(X)	66,00 a)
77.º	歐海倫	1303XXX (X)	65.80 a)	77.º	Au, Hoi Lon	1303XXX(X)	65,80 a)
78.º	黃綺嫦	5152XXX (X)	65.80 a)	78.º	Wong, I Seong	5152XXX(X)	65,80 a)
79.º	謝耀明	7442XXX (X)	65.80 a)	79.º	Che, Io Meng	7442XXX(X)	65,80 a)
80.º	梁漢霖	5212XXX (X)	65.80 a)	80.º	Leung, Hon Lam	5212XXX(X)	65,80 a)
81.º	趙詩敏	1337XXX (X)	65.60 a)	81.º	Chio, Si Man	1337XXX(X)	65,60 a)
82.º	吳伊敏	5207XXX (X)	65.60 a)	82.º	Ng, I Man	5207XXX(X)	65,60 a)
83.º	黎振雄	1224XXX (X)	65.60 a)	83.º	Lai, Chan Hong	1224XXX(X)	65,60 a)
84.º	郭煒麟	1250XXX (X)	65.60 a)	84.º	Kuok, Wai Lon	1250XXX(X)	65,60 a)
85.º	姚宇軒	1225XXX (X)	65.60 a)	85.º	Iu, U Hin	1225XXX(X)	65,60 a)
86.º	梁燕霞	5180XXX (X)	65.40 a)	86.º	Leong, In Ha	5180XXX(X)	65,40 a)
87.º	盧巧妍	1223XXX (X)	65.40 a)	87.º	Lou, Hao In	1223XXX(X)	65,40 a)
88.º	張嘉輝	5187XXX (X)	65.40 a)	88.º	Cheong, Ka Fai	5187XXX(X)	65,40 a)
89.º	聶詩敏	5197XXX (X)	65.20 a)	89.º	Nip, Si Man	5197XXX(X)	65,20 a)
90.º	林健旭	1464XXX (X)	65.20 a)	90.º	Lin, Jianxu	1464XXX(X)	65,20 a)
91.º	吳美賢	1249XXX (X)	65.00 a)	91.º	Ng, Mei In	1249XXX(X)	65,00 a)
92.º	林佩怡	1363XXX (X)	65.00 a)	92.º	Lam, Pui I	1363XXX(X)	65,00 a)
93.º	梁詠珊	1229XXX (X)	65.00 a)	93.º	Leong, Weng San	1229XXX(X)	65,00 a)
94.º	張凱玲	5181XXX (X)	65.00 a)	94.º	Cheong, Hoi Leng	5181XXX(X)	65,00 a)
95.º	吳美玲	1235XXX (X)	65.00 a)	95.º	Ng, Mei Leng	1235XXX(X)	65,00 a)
96.º	黃梓清	1266XXX (X)	64.80 a)	96.º	Wong, Chi Cheng	1266XXX(X)	64,80 a)
97.º	李珮琳	1443XXX (X)	64.80 a)	97.º	Lee, Pui Lam	1443XXX(X)	64,80 a)
98.º	黃家琪	1226XXX (X)	64.80 a)	98.º	Wong, Ka Kei	1226XXX(X)	64,80 a)
99.º	黃文詩	5211XXX (X)	64.80 a)	99.º	Vong, Man Si	5211XXX(X)	64,80 a)
100.º	關小燕	1354XXX (X)	64.80 a)	100.º	Kuan, Sio In	1354XXX(X)	64,80 a)
101.º	陳紅仔	7391XXX (X)	64.60 a)	101.º	Chan, Hong Chai	7391XXX(X)	64,60 a)
102.º	林道興	1226XXX (X)	64.60 a)	102.º	Lam, Tou Heng	1226XXX(X)	64,60 a)
103.º	梁嘉碧	5156XXX (X)	64.60 a)	103.º	Leong, Ka Pek	5156XXX(X)	64,60 a)
104.º	陳嘉露	5188XXX (X)	64.60 a)	104.º	Chan, Ka Lou	5188XXX(X)	64,60 a)
105.º	蘇芷欣	5181XXX (X)	64.60 a)	105.º	Sou, Chi Ian	5181XXX(X)	64,60 a)
106.º	曹俊豪	5145XXX (X)	64.40 a)	106.º	Chou, Chon Hou	5145XXX(X)	64,40 a)
107.º	吳詠茜	5123XXX (X)	64.40 a)	107.º	Ng Rosario, Weng Sin	5123XXX(X)	64,40 a)
108.º	李家婷	1243XXX (X)	64.40 a)	108.º	Lei, Ka Teng	1243XXX(X)	64,40 a)
109.º	黃麗霞	5149XXX (X)	64.20 a)	109.º	Wong, Lai Ha	5149XXX(X)	64,20 a)
110.º	馮婉雅	5176XXX (X)	64.20 a)	110.º	Fong, Un Nga	5176XXX(X)	64,20 a)
111.º	陳詠儀	1232XXX (X)	64.20 a)	111.º	Chan, Weng I	1232XXX(X)	64,20 a)

名次	姓名	身份證編號	最後成績	Ordem	Nome	BIR N.º	Classificação final
112.º	程美華	5188XXX (X)	64.00 a)				
113.º	王天佑	1239XXX (X)	64.00 a)	112.º	Cheng, Mei Wa	5188XXX(X)	64,00 a)
114.º	利月盈	5170XXX (X)	64.00 a)	113.º	Wong, Tin Iao	1239XXX(X)	64,00 a)
115.º	利嘉兆	1238XXX (X)	63.80 a)	114.º	Lei, Ut Ieng	5170XXX(X)	64,00 a)
116.º	陳靖雯	1241XXX (X)	63.80 a)	115.º	Lei, Ka Sio	1238XXX(X)	63,80 a)
117.º	劉尔杭	1237XXX (X)	63.80 a)	116.º	Chan, Cheng Man	1241XXX(X)	63,80 a)
118.º	梁佩欣	5213XXX (X)	63.60 a)	117.º	Lao, I Hong	1237XXX(X)	63,80 a)
119.º	雷安婷	5205XXX (X)	63.60 a)	118.º	Leong, Pui Ian	5213XXX(X)	63,60 a)
120.º	廖啓昌	5184XXX (X)	63.60 a)	119.º	Loi, On Teng	5205XXX(X)	63,60 a)
121.º	黃梓英	5203XXX (X)	63.40 a)	120.º	Lio, Kai Cheong	5184XXX(X)	63,60 a)
122.º	何欣妙	5183XXX (X)	63.40 a)	121.º	Wong, Chi Ieng	5203XXX(X)	63,40 a)
123.º	李璟俊	1240XXX (X)	63.40 a)	122.º	Ho, Ian Mio	5183XXX(X)	63,40 a)
124.º	陳潤良	5159XXX (X)	63.20 a)	123.º	Lei, Keng Chon	1240XXX(X)	63,40 a)
125.º	黃艷媚	1402XXX (X)	63.20 a)	124.º	Chan, Ion Leong	5159XXX(X)	63,20 a)
126.º	羅子謙	5183XXX (X)	63.20 a)	125.º	Wong, Im Mei	1402XXX(X)	63,20 a)
127.º	程偉業	5128XXX (X)	63.00 a)	126.º	Lo, Chi Him	5183XXX(X)	63,20 a)
128.º	洪瑩瑩	1504XXX (X)	63.00 a)	127.º	Cheng, Wai Ip	5128XXX(X)	63,00 a)
129.º	廖雪儀	7442XXX (X)	62.80 a)	128.º	Hong, Yingying	1504XXX(X)	63,00 a)
130.º	歐惠怡	5200XXX (X)	62.80 a)	129.º	Lio, Sut I	7442XXX(X)	62,80 a)
131.º	黃偉富	1218XXX (X)	62.60 a)	130.º	Ao, Wai I	5200XXX(X)	62,80 a)
132.º	戴毅鋒	5172XXX (X)	62.60 a)	131.º	Wong, Wai Fu	1218XXX(X)	62,60 a)
133.º	王宗建	1423XXX (X)	62.60 a)	132.º	Tai, Ngai Fong	5172XXX(X)	62,60 a)
134.º	曾玉玲	1217XXX (X)	62.40 a)	133.º	Wong, Chong Kin	1423XXX(X)	62,60 a)
135.º	鄧健榮	1333XXX (X)	62.40 a)	134.º	Chang, Iok Leng	1217XXX(X)	62,40 a)
136.º	倫芷蔚	1263XXX (X)	62.40 a)	135.º	Tang, Kin Weng	1333XXX(X)	62,40 a)
137.º	蔡潤生	5149XXX (X)	62.20 a)	136.º	Lon, Chi Wai	1263XXX(X)	62,40 a)
138.º	潘家明	1231XXX (X)	62.20 a)	137.º	Choi, Ion Sang	5149XXX(X)	62,20 a)
139.º	潘靜欣	1346XXX (X)	62.20 a)	138.º	Pun, Ka Meng	1231XXX(X)	62,20 a)
140.º	陳曉菊	1383XXX (X)	62.20 a)	139.º	Pun, Cheng Ian	1346XXX(X)	62,20 a)
141.º	許曉紅	5162XXX (X)	62.00 a)	140.º	Chan, Hio Kok	1383XXX(X)	62,20 a)
142.º	蘇詩淳	5208XXX (X)	62.00 a)	141.º	Hoi, Hio Hong	5162XXX(X)	62,00 a)
143.º	王聖玄	5209XXX (X)	62.00 a)	142.º	Sou, Si Son	5208XXX(X)	62,00 a)
144.º	阮雪梅	1286XXX (X)	62.00 a)	143.º	Wong, Seng Un	5209XXX(X)	62,00 a)
145.º	孫潞昕	5187XXX (X)	61.80 a)	144.º	Yuen, Sut Mui	1286XXX(X)	62,00 a)
146.º	湯婷婷	5159XXX (X)	61.80 a)	145.º	Sun, Lou Ian	5187XXX(X)	61,80 a)
147.º	黃桂芬	5200XXX (X)	61.60 a)	146.º	Tong, Teng Teng	5159XXX(X)	61,80 a)
148.º	陳新宇	1397XXX (X)	61.60 a)	147.º	Wong, Kuai Fan	5200XXX(X)	61,60 a)
149.º	劉嘉悅	1264XXX (X)	61.40 a)	148.º	Chen, Xinyu	1397XXX(X)	61,60 a)
150.º	梁綺婷	1231XXX (X)	61.40 a)	149.º	Lao, Ka Ut	1264XXX(X)	61,40 a)
151.º	廖賀儀	7442XXX (X)	61.20 a)	150.º	Leong, I Teng	1231XXX(X)	61,40 a)
152.º	吳婉婷	5125XXX (X)	61.20 a)	151.º	Lio, Ho I	7442XXX(X)	61,20 a)
				152.º	Ng, Un Teng	5125XXX(X)	61,20 a)

名次	姓名	身份證編號	最後成績	Ordem	Nome	BIR N.º	Classificação final
153.º	許俊傑	5199XXX (X)	61.20 a)	153.º	Hoi, Chon Kit	5199XXX(X)	61,20 a)
154.º	李葉敏	5210XXX (X)	61.00 a)	154.º	Lei, Ip Man	5210XXX(X)	61,00 a)
155.º	賈惠敏	1232XXX (X)	61.00 a)	155.º	Da Silva Gaspar, Velma Candida	1232XXX(X)	61,00 a)
156.º	蘇穎君	1257XXX (X)	61.00 a)	156.º	Sou, Weng Kuan	1257XXX(X)	61,00 a)
157.º	關桂萍	5163XXX (X)	60.80 a)	157.º	Kwan, Kuai Peng	5163XXX(X)	60,80 a)
158.º	鄧弋盈	1250XXX (X)	60.80 a)	158.º	Tang, Iek Ieng	1250XXX(X)	60,80 a)
159.º	吳超華	1341XXX (X)	60.80 a)	159.º	Ng, Chio Wa	1341XXX(X)	60,80 a)
160.º	庄志烽	1227XXX (X)	60.80 a)	160.º	Chong, Chi Fong	1227XXX(X)	60,80 a)
161.º	周美怡	5151XXX (X)	60.80 a)	161.º	Chao, Mei I	5151XXX(X)	60,80 a)
162.º	陳熊楚	5110XXX (X)	60.60	162.º	Chan, Hong Cho	5110XXX(X)	60,60
163.º	張詠芷	1236XXX (X)	60.40 a)	163.º	Cheung, Wing Chi	1236XXX(X)	60,40 a)
164.º	陳偉健	1271XXX (X)	60.40 a)	164.º	Chan, Wai Kin	1271XXX(X)	60,40 a)
165.º	張健聰	1302XXX (X)	60.40 a)	165.º	Cheong, Kin Chong	1302XXX(X)	60,40 a)
166.º	李文靜	5161XXX (X)	60.40 a)	166.º	Lei, Man Cheng	5161XXX(X)	60,40 a)
167.º	張宇山	5139XXX (X)	60.20 a)	167.º	Cheong, U San	5139XXX(X)	60,20 a)
168.º	黎珍妮	5164XXX (X)	60.20 a)	168.º	Lai, Chan Nei	5164XXX(X)	60,20 a)
169.º	吳文靜	1388XXX (X)	60.20 a)	169.º	Ng, Man Cheng	1388XXX(X)	60,20 a)
170.º	李慧瑩	1243XXX (X)	60.20 a)	170.º	Lei, Wai Ieng	1243XXX(X)	60,20 a)
171.º	黃玉婷	5198XXX (X)	60.20 a)	171.º	Wong, Iok Teng	5198XXX(X)	60,20 a)
172.º	林冠安	5208XXX (X)	60.00 a)	172.º	Lam, Kun On	5208XXX(X)	60,00 a)
173.º	何敏霞	1311XXX (X)	60.00 a)	173.º	Ho, Man Ha	1311XXX(X)	60,00 a)
174.º	黃秋露	5129XXX (X)	60.00 a)	174.º	Wong, Chao Lou	5129XXX(X)	60,00 a)
175.º	彭健文	5151XXX (X)	60.00 a)	175.º	Pang, Kin Man	5151XXX(X)	60,00 a)
176.º	曾小玉	5183XXX (X)	59.80 a)	176.º	Chang, Sio Iok	5183XXX(X)	59,80 a)
177.º	吳銘信	5200XXX (X)	59.80 a)	177.º	Ng, Meng Son	5200XXX(X)	59,80 a)
178.º	陳素珊	5155XXX (X)	59.80 a)	178.º	Chan, Sou San	5155XXX(X)	59,80 a)
179.º	梁艷華	7431XXX (X)	59.60 a)	179.º	Leong, Im Wa	7431XXX(X)	59,60 a)
180.º	許雅雅	5184XXX (X)	59.60 a)	180.º	Hoi, Nga Nga	5184XXX(X)	59,60 a)
181.º	王子健	5185XXX (X)	59.60 a)	181.º	Wong, Tsz Kin	5185XXX(X)	59,60 a)
182.º	陳思榕	1470XXX (X)	59.40 a)	182.º	Chen, Sirong	1470XXX(X)	59,40 a)
183.º	林偉文	5202XXX (X)	59.40 a)	183.º	Lam, Wai Man	5202XXX(X)	59,40 a)
184.º	鄭鳳欣	1352XXX (X)	59.20 a)	184.º	Cheang, Fong Ian	1352XXX(X)	59,20 a)
185.º	劉麗瑩	5208XXX (X)	59.20 a)	185.º	Lao, Lai Ieng	5208XXX(X)	59,20 a)
186.º	劉海霖	5184XXX (X)	59.20 a)	186.º	Lau, Hoi Lam	5184XXX(X)	59,20 a)
187.º	胡嘉慧	1245XXX (X)	59.00 a)	187.º	Wu, Ka Wai	1245XXX(X)	59,00 a)
188.º	張麗紅	1290XXX (X)	59.00 a)	188.º	Cheong, Lai Hong	1290XXX(X)	59,00 a)
189.º	高愛華	5123XXX (X)	58.80 a)	189.º	Kou, Oi Wa	5123XXX(X)	58,80 a)
190.º	李慧雅	5199XXX (X)	58.80 a)	190.º	Lei, Wai Nga	5199XXX(X)	58,80 a)
191.º	周金盛	1378XXX (X)	58.80 a)	191.º	Zhou, Jinsheng	1378XXX(X)	58,80 a)
192.º	袁家輝	5109XXX (X)	58.60 a)	192.º	Un, Ka Fai	5109XXX(X)	58,60 a)

名次	姓名	身份證編號	最後成績	Ordem	Nome	BIR N.º	Classificação final
193.º	李貝茜	5141XXX (X)	58.60 a)	193.º	Lei, Pui Sai	5141XXX(X)	58,60 a)
194.º	陳迪鋒	1238XXX (X)	58.60 a)	194.º	Chan, Tek Fong	1238XXX(X)	58,60 a)
195.º	王靖靖	5154XXX (X)	58.60 a)	195.º	Wong, Cheng Cheng	5154XXX(X)	58,60 a)
196.º	麥麗君	5111XXX (X)	58.60 a)	196.º	Mak, Lai Kuan	5111XXX(X)	58,60 a)
197.º	歐嘉詠	1274XXX (X)	58.40 a)	197.º	Ao, Ka Weng	1274XXX(X)	58,40 a)
198.º	杜景洪	5153XXX (X)	58.40 a)	198.º	Tou, Keng Hong	5153XXX(X)	58,40 a)
199.º	廖慧婷	5160XXX (X)	58.40 a)	199.º	Lio, Wai Teng	5160XXX(X)	58,40 a)
200.º	陳燕婷	1271XXX (X)	58.20 a)	200.º	Chan, In Teng	1271XXX(X)	58,20 a)
201.º	鄧敏怡	1270XXX (X)	58.20 a)	201.º	Tang, Man I	1270XXX(X)	58,20 a)
202.º	黃麗儀	5178XXX (X)	58.20 a)	202.º	Wong, Lai I	5178XXX(X)	58,20 a)
203.º	陳卓文	7381XXX (X)	58.20 a)	203.º	Chan, Cheok Man	7381XXX(X)	58,20 a)
204.º	鄒倩瑩	5185XXX (X)	58.00 a)	204.º	Chao, Sin Ieng	5185XXX(X)	58,00 a)
205.º	鄭嘉健	1345XXX (X)	58.00 a)	205.º	Cheang, Ka Kin	1345XXX(X)	58,00 a)
206.º	何淑冰	5097XXX (X)	57.80 a)	206.º	Ho, Sok Peng	5097XXX(X)	57,80 a)
207.º	陳嘉敏	1296XXX (X)	57.80 a)	207.º	Chan, Ka Man	1296XXX(X)	57,80 a)
208.º	傅曦晴	1254XXX (X)	57.60 a)	208.º	Fu, Hei Cheng	1254XXX(X)	57,60 a)
209.º	許嘉輝	1347XXX (X)	57.60 a)	209.º	Hoi, Ka Fai	1347XXX(X)	57,60 a)
210.º	林國慶	1226XXX (X)	57.60 a)	210.º	Lam, Kuok Heng	1226XXX(X)	57,60 a)
211.º	李淑芳	5159XXX (X)	57.60 a)	211.º	Lei, Sok Fong	5159XXX(X)	57,60 a)
212.º	葉紫芊	5182XXX (X)	57.60 a)	212.º	Ip, Chi Chin	5182XXX(X)	57,60 a)
213.º	麥柏麟	5104XXX (X)	57.40 a)	213.º	Mak, Pak Lon	5104XXX(X)	57,40 a)
214.º	阮曼華	1223XXX (X)	57.40 a)	214.º	Un, Man Wa	1223XXX(X)	57,40 a)
215.º	伍穎彤	1310XXX (X)	57.20 a)	215.º	Ng, Weng Tong	1310XXX(X)	57,20 a)
216.º	吳倩茵	5140XXX (X)	57.20 a)	216.º	Ng, Sin Ian	5140XXX(X)	57,20 a)
217.º	李穎怡	1240XXX (X)	57.00 a)	217.º	Li, Wing Yee	1240XXX(X)	57,00 a)
218.º	徐綺薇	5103XXX (X)	57.00 a)	218.º	Choi, I Mei	5103XXX(X)	57,00 a)
219.º	黃寶莉	1374XXX (X)	57.00 a)	219.º	Huang, Baoli	1374XXX(X)	57,00 a)
220.º	陳曉慧	5174XXX (X)	57.00 a)	220.º	Chan, Hio Wai	5174XXX(X)	57,00 a)
221.º	林淑貞	1329XXX (X)	56.80 a)	221.º	Lam, Sok Cheng	1329XXX(X)	56,80 a)
222.º	陳彬俐	1336XXX (X)	56.80 a)	222.º	Chan, Pan Lei	1336XXX(X)	56,80 a)
223.º	譚麗雯	1346XXX (X)	56.80 a)	223.º	Tam, Lai Man	1346XXX(X)	56,80 a)
224.º	李步菁	5122XXX (X)	56.60 a)	224.º	Lei, Pou Cheng	5122XXX(X)	56,60 a)
225.º	麥婉瑩	5214XXX (X)	56.60 a)	225.º	Mak, Un Ieng	5214XXX(X)	56,60 a)
226.º	鄒志偉	5169XXX (X)	56.60 a)	226.º	Chao, Chi Wai	5169XXX(X)	56,60 a)
227.º	高嘉莉	5214XXX (X)	56.40 a)	227.º	Kou, Ka Lei	5214XXX(X)	56,40 a)
228.º	陳遠照	5208XXX (X)	56.40 a)	228.º	Chan, Un Chio	5208XXX(X)	56,40 a)
229.º	楊曉晴	5124XXX (X)	56.20	229.º	Ieong, Hio Cheng	5124XXX(X)	56,20
230.º	利嘉豐	1265XXX (X)	56.00 a)	230.º	Lei, Ka Fong	1265XXX(X)	56,00 a)
231.º	黃倩敏	1328XXX (X)	56.00 a)	231.º	Wong, Sin Man	1328XXX(X)	56,00 a)
232.º	林嘉英	1329XXX (X)	56.00 a)	232.º	Lam, Ka Ieng	1329XXX(X)	56,00 a)
233.º	杜倩儀	1482XXX (X)	56.00 a)	233.º	Tou, Sin I	1482XXX(X)	56,00 a)

名次	姓名	身份證編號	最後成績	Ordem	Nome	BIR N.º	Classificação final
234.º	彭楚媚	5150XXX (X)	55.80				
235.º	王雅麗	1291XXX (X)	55.60 a)	234.º	Pang, Cho Mei	5150XXX(X)	55,80
236.º	李穎芝	5201XXX (X)	55.60 a)	235.º	Wong, Nga Lai	1291XXX(X)	55,60 a)
237.º	葉婉欣	1239XXX (X)	55.40 a)	236.º	Lei, Weng Chi	5201XXX(X)	55,60 a)
238.º	陳綺珊	1240XXX (X)	55.40 a)	237.º	Ip, Un Ian	1239XXX(X)	55,40 a)
239.º	吳少峰	1282XXX (X)	55.40 a)	238.º	Chan, Yee Shan	1240XXX(X)	55,40 a)
240.º	陳昊	5143XXX (X)	55.20 a)	239.º	Ng, Sio Fong	1282XXX(X)	55,40 a)
241.º	梁偉豪	1284XXX (X)	55.20 a)	240.º	Chan, Hou	5143XXX(X)	55,20 a)
242.º	陳敏欣	5181XXX (X)	55.20 a)	241.º	Leong, Wai Hou	1284XXX(X)	55,20 a)
243.º	涂嘉敏	1241XXX (X)	55.20 a)	242.º	Chan, Man Ian	5181XXX(X)	55,20 a)
244.º	蔡咏珊	1330XXX (X)	55.20 a)	243.º	Tou, Ka Man	1241XXX(X)	55,20 a)
245.º	簡寶茵	1251XXX (X)	55.00	244.º	Choi, Weng San	1330XXX(X)	55,20 a)
246.º	陳梓翔	1313XXX (X)	54.80 a)	245.º	Kan, Pou Ian	1251XXX(X)	55,00
247.º	林家雯	5192XXX (X)	54.80 a)	246.º	Chan, Chi Cheong	1313XXX(X)	54,80 a)
248.º	張明輝	1227XXX (X)	54.60 a)	247.º	Lam, Ka Man	5192XXX(X)	54,80 a)
249.º	李家琪	5131XXX (X)	54.60 a)	248.º	Cheung, Meng Fai	1227XXX(X)	54,60 a)
250.º	羅嘉欣	1405XXX (X)	54.60 a)	249.º	Lei, Ka Kei	5131XXX(X)	54,60 a)
251.º	鍾曉瑜	5167XXX (X)	54.60 a)	250.º	Law, Ka Yan	1405XXX(X)	54,60 a)
252.º	汪鈺琳	1433XXX (X)	54.40	251.º	Chong, Hio U	5167XXX(X)	54,60 a)
253.º	施美雲	1319XXX (X)	54.20	252.º	Wang, Yulin	1433XXX(X)	54,40
254.º	陸翠華	5209XXX (X)	54.00	253.º	Shih, Mei Yun	1319XXX(X)	54,20
255.º	何碧琪	5129XXX (X)	53.80 a)	254.º	Lok, Choi Wa	5209XXX(X)	54,00
256.º	李佩儀	7445XXX (X)	53.80 a)	255.º	Ho, Pek Kei	5129XXX(X)	53,80 a)
257.º	余世康	5177XXX (X)	53.60	256.º	Lee, Pui I	7445XXX(X)	53,80 a)
258.º	梁泳欣	1223XXX (X)	53.40 a)	257.º	Iu, Sai Hong	5177XXX(X)	53,60
259.º	盧綺微	5193XXX (X)	53.40 a)	258.º	Leong, Weng Ian	1223XXX(X)	53,40 a)
260.º	周小玲	1361XXX (X)	53.20	259.º	Lou, I Mei	5193XXX(X)	53,40 a)
261.º	勞嘉敏	7440XXX (X)	53.00 a)	260.º	Zhou, Xiaoling	1361XXX(X)	53,20
262.º	郭錦明	1237XXX (X)	53.00 a)	261.º	Lou, Ka Man	7440XXX(X)	53,00 a)
263.º	蘇琪晶	5200XXX (X)	53.00 a)	262.º	Kuok, Kam Meng	1237XXX(X)	53,00 a)
264.º	蔡桑池	1328XXX (X)	52.80	263.º	Sou, Kei Cheng	5200XXX(X)	53,00 a)
265.º	洪麗盈	5207XXX (X)	52.60 a)	264.º	Choi, San Chi	1328XXX(X)	52,80
266.º	詹蔚婷	1242XXX (X)	52.60 a)	265.º	Hong, Lai Ieng	5207XXX(X)	52,60 a)
267.º	林靄容	1539XXX (X)	52.60 a)	266.º	Tchim, Wai Teng	1242XXX(X)	52,60 a)
268.º	鄧文耀	1247XXX (X)	52.20	267.º	Lin, Airong	1539XXX(X)	52,60 a)
269.º	蕭穎霖	1226XXX (X)	52.00	268.º	Tang, Man Io	1247XXX(X)	52,20
270.º	謝芷澄	1257XXX (X)	51.60 a)	269.º	Sio, Weng Lam	1226XXX(X)	52,00
271.º	陳金容	1344XXX (X)	51.60 a)	270.º	Che, Chi Cheng	1257XXX(X)	51,60 a)
272.º	陳淑清	1377XXX (X)	51.60 a)	271.º	Chan, Kam Iong	1344XXX(X)	51,60 a)
273.º	徐健成	5198XXX (X)	51.40	272.º	Chen, Shuqing	1377XXX(X)	51,60 a)
274.º	龔美蘭	5185XXX (X)	51.20 a)	273.º	Choi, Kin Seng	5198XXX(X)	51,40
				274.º	Kong, Mei Lan	5185XXX(X)	51,20 a)

名次	姓名	身份證編號	最後成績	Ordem	Nome	BIR N.º	Classificação final
275.º	吳苑雯	5178XXX (X)	51.20 a)	275.º	Ng, Un Man	5178XXX(X)	51,20 a)
276.º	廖建新	1356XXX (X)	50.40 a)	276.º	Lio, Kin San	1356XXX(X)	50,40 a)
277.º	歐麗萍	1275XXX (X)	50.40 a)	277.º	Au, Lai Peng	1275XXX(X)	50,40 a)
278.º	方家宜	5192XXX (X)	50.00	278.º	Fong, Ka I	5192XXX(X)	50,00

備註(及格的投考人):

(a) 得分相同, 按第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規第三十四條的規定優先排序。

被淘汰或被除名的投考人:

序號	姓名	身份證編號	備註
1	歐陽曼茵	5200XXX (X)	b)
2	歐陽詠怡	1258XXX (X)	c)
3	翟嘉明	1281XXX (X)	b)
4	陳智藍	1251XXX (X)	b)
5	陳家欣	1269XXX (X)	b)
6	陳家賢	1245XXX (X)	b)
7	陳琳	1236XXX (X)	b)
8	陳文凱	1262XXX (X)	c)
9	陳珊妮	1278XXX (X)	b)
10	陳慧芬	1260XXX (X)	b)
11	陳惠婷	1260XXX (X)	b)
12	鄭鳳瑜	1345XXX (X)	b)
13	張麗玉	1233XXX (X)	b)
14	張雅儀	1239XXX (X)	b)
15	張穎琳	1390XXX (X)	c)
16	張婉琪	1264XXX (X)	b)
17	鄭森橋	1251XXX (X)	c)
18	詹美欣	5169XXX (X)	b)
19	趙永誠	1219XXX (X)	b)
20	徐子琦	1315XXX (X)	c)
21	鍾國偉	5210XXX (X)	b)
22	朱小媚	1468XXX (X)	b)
23	范嘉裕	1229XXX (X)	b)
24	范慧珊	1245XXX (X)	b)
25	馮美儀	5189XXX (X)	b)
26	方倩婷	1262XXX (X)	b)
27	馮天呈	1243XXX (X)	b)
28	古宇樂	1456XXX (X)	b)
29	何家昌	5138XXX (X)	b)
30	何嘉雯	1249XXX (X)	b)

Observação para os candidatos aprovados:

a) Igualdade de classificação, preferência nos termos do artigo 34.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, na redacção do Regulamento Administrativo n.º 23/2017.

Candidatos excluídos:

N.º	Nome	BIR N.º	Notas
1	Ao Ieong, Man Ian	5200XXX(X)	b)
2	Ao Ieong, Weng I	1258XXX(X)	c)
3	Chak, Ka Meng	1281XXX(X)	b)
4	Chan, Chi Lam	1251XXX(X)	b)
5	Chan, Ka Ian	1269XXX(X)	b)
6	Chan, Ka In	1245XXX(X)	b)
7	Chan, Lam	1236XXX(X)	b)
8	Chan, Man Hoi	1262XXX(X)	c)
9	Chan, San Nei	1278XXX(X)	b)
10	Chan, Wai Fan	1260XXX(X)	b)
11	Chan, Wai Teng	1260XXX(X)	b)
12	Cheang, Fong U	1345XXX(X)	b)
13	Cheong, Lai Iok	1233XXX(X)	b)
14	Cheong, Nga I	1239XXX(X)	b)
15	Cheong, Weng Lam	1390XXX(X)	c)
16	Cheung, Un Kei	1264XXX(X)	b)
17	Chiang, Sam Kio	1251XXX(X)	c)
18	Chim, Mei Ian	5169XXX(X)	b)
19	Chiu, Weng Seng	1219XXX(X)	b)
20	Choi, Chi Kei	1315XXX(X)	c)
21	Chong, Kuok Wai	5210XXX(X)	b)
22	Chu, Sio Mei	1468XXX(X)	b)
23	Fan, Ka U	1229XXX(X)	b)
24	Fan, Wai Shan	1245XXX(X)	b)
25	Fong, Mei I	5189XXX(X)	b)
26	Fong, Sin Teng	1262XXX(X)	b)
27	Fong, Tin Cheng	1243XXX(X)	b)
28	Gu, Yule	1456XXX(X)	b)
29	Ho, Ka Cheong	5138XXX(X)	b)
30	Ho, Ka Man	1249XXX(X)	b)

序號	姓名	身份證編號	備註	N.º	Nome	BIR N.º	Notas
31	何星文	1272XXX(X)	c)	31	Ho, Seng Man	1272XXX(X)	c)
32	何淑芳	1229XXX(X)	b)	32	Ho, Sok Fong	1229XXX(X)	b)
33	何永文	5192XXX(X)	b)	33	Ho, Wing Man	5192XXX(X)	b)
34	許嘉穎	1219XXX(X)	b)	34	Hoi, Ka Weng	1219XXX(X)	b)
35	洪清朗	1327XXX(X)	b)	35	Hong, Cheng Long	1327XXX(X)	b)
36	洪凱倫	1245XXX(X)	c)	36	Hong, Hoi Lon	1245XXX(X)	c)
37	熊穎琳	5214XXX(X)	b)	37	Hong, Weng Lam	5214XXX(X)	b)
38	洪玉芳	1504XXX(X)	b)	38	Hong, Yufang	1504XXX(X)	b)
39	黃俊仁	1450XXX(X)	c)	39	Huang, Junren	1450XXX(X)	c)
40	任建偉	5206XXX(X)	b)	40	Iam, Kin Wai	5206XXX(X)	b)
41	易穎琦	1241XXX(X)	b)	41	Iek, Weng Kei	1241XXX(X)	b)
42	楊鳳韻	1315XXX(X)	b)	42	Ieong, Fong Wan	1315XXX(X)	b)
43	楊詠心	5190XXX(X)	b)	43	Ieong, Weng Sam	5190XXX(X)	b)
44	嚴燕嵐	5214XXX(X)	b)	44	Im, In Lam	5214XXX(X)	b)
45	姚遠亭	5170XXX(X)	b)	45	Io, Un Teng	5170XXX(X)	b)
46	葉建敏	1235XXX(X)	b)	46	Ip, Kin Man	1235XXX(X)	b)
47	葉佩玲	1221XXX(X)	b)	47	Ip, Pui Leng	1221XXX(X)	b)
48	葉偉恆	5140XXX(X)	b)	48	Ip, Wai Hang	5140XXX(X)	b)
49	高永達	1225XXX(X)	b)	49	Kou, Weng Tat	1225XXX(X)	b)
50	古志安	5192XXX(X)	d)	50	Ku, Chi On	5192XXX(X)	d)
51	古燕桃	5186XXX(X)	b)	51	Ku, In Tou	5186XXX(X)	b)
52	關穎瑜	5160XXX(X)	b)	52	Kuan, Weng U	5160XXX(X)	b)
53	郭詩韻	1221XXX(X)	b)	53	Kuok, Si Wan	1221XXX(X)	b)
54	郭婉瑩	1218XXX(X)	b)	54	Kuok, Un Ieng	1218XXX(X)	b)
55	鄭耀輝	5137XXX(X)	b)	55	Kuong, Io Fai	5137XXX(X)	b)
56	鄭美兒	1507XXX(X)	b)	56	Kuong, Mei I	1507XXX(X)	b)
57	黎冠豪	1230XXX(X)	b)	57	Lai, Kun Hou	1230XXX(X)	b)
58	林靜雯	1262XXX(X)	b)	58	Lam, Cheng Man	1262XXX(X)	b)
59	林家怡	5198XXX(X)	c)	59	Lam, Ka I	5198XXX(X)	c)
60	林家麗	5183XXX(X)	c)	60	Lam, Ka Lai	5183XXX(X)	c)
61	林淑貞	1367XXX(X)	b)	61	Lam, Sok Cheng	1367XXX(X)	b)
62	林達恆	5145XXX(X)	b)	62	Lam, Tat Hang	5145XXX(X)	b)
63	林婉華	1298XXX(X)	b)	63	Lam, Un Wa	1298XXX(X)	b)
64	劉嘉文	5173XXX(X)	b)	64	Lao, Ka Man	5173XXX(X)	b)
65	劉建華	1234XXX(X)	b)	65	Lao, Kin Wa	1234XXX(X)	b)
66	劉柯漢	5174XXX(X)	b)	66	Lao, O Hon	5174XXX(X)	b)
67	李轉君	5160XXX(X)	b)	67	Lei, Chun Kuan	5160XXX(X)	b)
68	李顯欣	5151XXX(X)	b)	68	Lei, Hin Ian	5151XXX(X)	b)
69	李嘉希	1248XXX(X)	b)	69	Lei, Ka Hei	1248XXX(X)	b)
70	李嘉宜	5201XXX(X)	b)	70	Lei, Ka I	5201XXX(X)	b)
71	李德豐	1390XXX(X)	b)	71	Lei, Tak Fong	1390XXX(X)	b)

序號	姓名	身份證編號	備註	N.º	Nome	BIR N.º	Notas
72	梁綺文	1365XXX (X)	b)	72	Leong, I Man	1365XXX(X)	b)
73	梁伊文	1297XXX (X)	b)	73	Leong, I Man	1297XXX(X)	b)
74	梁家輝	5182XXX (X)	b)	74	Leong, Ka Fai	5182XXX(X)	b)
75	梁嘉琪	1230XXX (X)	b)	75	Leong, Ka Kei	1230XXX(X)	b)
76	梁港傑	5166XXX (X)	b)	76	Leong, Kong Kit	5166XXX(X)	b)
77	梁小燕	1272XXX (X)	b)	77	Leong, Sio In	1272XXX(X)	b)
78	盧麗敏	1264XXX (X)	c)	78	Lo, Lai Man	1264XXX(X)	c)
79	呂曉欣	1285XXX (X)	b)	79	Loi, Hio Ian	1285XXX(X)	b)
80	陸詩朗	1262XXX (X)	b)	80	Lok, Si Long	1262XXX(X)	b)
81	龍吉琮	7393XXX (X)	b)	81	Long, Kat Keng	7393XXX(X)	b)
82	盧婷珊	1221XXX (X)	c)	82	Lou, Teng San	1221XXX(X)	c)
83	麥韻詩	1218XXX (X)	b)	83	Mak, Wan Si	1218XXX(X)	b)
84	莫杏煒	1238XXX (X)	b)	84	Mok, Hang Wai	1238XXX(X)	b)
85	巫冰琦	7366XXX (X)	b)	85	Mou, Peng Kei	7366XXX(X)	b)
86	吳澤洲	5144XXX (X)	b)	86	Ng, Chak Chao	5144XXX(X)	b)
87	吳芷君	5159XXX (X)	b)	87	Ng, Chi Kuan	5159XXX(X)	b)
88	吳智偉	1256XXX (X)	b)	88	Ng, Chi Wai	1256XXX(X)	b)
89	吳海玲	5166XXX (X)	b)	89	Ng, Hoi Leng	5166XXX(X)	b)
90	吳嘉茵	5140XXX (X)	b)	90	Ng, Ka Ian	5140XXX(X)	b)
91	吳嘉敏	5170XXX (X)	b)	91	Ng, Ka Man	5170XXX(X)	b)
92	吳其曦	1234XXX (X)	b)	92	Ng, Kei Hei	1234XXX(X)	b)
93	吳曼娜	1330XXX (X)	b)	93	Ng, Man Na	1330XXX(X)	b)
94	吳慧瑜	7439XXX (X)	b)	94	Ng, Wai U	7439XXX(X)	b)
95	歐陽萬東	1390XXX (X)	b)	95	Ouyang, Wandong	1390XXX(X)	b)
96	余淑君	5163XXX (X)	b)	96	Se, Sok Kuan	5163XXX(X)	b)
97	史黛琪	1250XXX (X)	b)	97	Si, Toi Kei	1250XXX(X)	b)
98	宋景揚	5144XXX (X)	b)	98	Song, Keng Ieong	5144XXX(X)	b)
99	戴梓嵐	1263XXX (X)	c)	99	Tai, Chi Lam	1263XXX(X)	c)
100	鄧曉欣	1275XXX (X)	b)	100	Tang, Hio Ian	1275XXX(X)	b)
101	鄧家齊	5188XXX (X)	b)	101	Tang, Ka Chai	5188XXX(X)	b)
102	余德鋒	1298XXX (X)	b)	102	U, Tak Fong	1298XXX(X)	b)
103	溫家駿	5213XXX (X)	b)	103	Van, Ka Chon	5213XXX(X)	b)
104	韋靜雯	5166XXX (X)	b)	104	Wai, Cheng Man	5166XXX(X)	b)
105	黃卓珊	1377XXX (X)	b)	105	Wong, Cheuk Shan	1377XXX(X)	b)
106	王子敏	5208XXX (X)	c)	106	Wong, Chi Man	5208XXX(X)	c)
107	黃智靈	1266XXX (X)	b)	107	Wong, Chi Teng	1266XXX(X)	b)
108	黃鳳君	1283XXX (X)	b)	108	Wong, Fong Kuan	1283XXX(X)	b)
109	黃啓明	7274XXX (X)	c)	109	Wong, Kai Meng	7274XXX(X)	c)
110	黃樂怡	1286XXX (X)	b)	110	Wong, Lok I	1286XXX(X)	b)
111	黃文施	5211XXX (X)	b)	111	Wong, Man Si	5211XXX(X)	b)
112	黃柏希	1238XXX (X)	b)	112	Wong, Pak Hei	1238XXX(X)	b)

序號	姓名	身份證編號	備註	N.º	Nome	BIR N.º	Notas
113	黃偉濤	5171XXX(X)	c)	113	Wong, Wai Tou	5171XXX(X)	c)
114	徐彩花	1528XXX(X)	c)	114	Xu, Caihua	1528XXX(X)	c)
115	楊婉靜	1447XXX(X)	b)	115	Yang, Wanjing	1447XXX(X)	b)
116	楊頌欣	1262XXX(X)	b)	116	Yeung, Chung Yan	1262XXX(X)	b)
117	張惠瑜	1427XXX(X)	b)	117	Zhang, Huiyu	1427XXX(X)	b)
118	周家源	1366XXX(X)	b)	118	Zhou, Jiayuan	1366XXX(X)	b)

備註(被除名的原因):

(b) 根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規第三十一條第十款的規定,因缺席甄選面試而被除名;

(c) 因最後成績得分低於50分而被淘汰;

(d) 違反《准考人須知》之規定;於指定時間後到達者,即視為缺席並被除名。

根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規第三十六條規定,投考者可自本名單公佈於《澳門特別行政區公報》翌日起計十個工作日內,就本名單向許可開考的實體提起上訴。

(經運輸工務司司長於二零二零年一月三日的批示認可)

二零一九年十二月三十一日於郵電局

典試委員會:

主席:電子業務廳廳長 鄭秋明

正選委員:營業處處長 譚海容

金融業務處處長 李玉嬋

(是項刊登費用為 \$27,485.00)

Observações para os candidatos excluídos:

b) Por terem faltado à entrevista de selecção, nos termos do n.º 10 do artigo 31.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017;

c) Excluídos por terem obtido classificação inferior a 50 valores;

d) Ter violado as «Instruções para os candidatos admitidos» — aos candidatos que chegarem depois da hora acima indicada será marcada falta e serão excluídos.

Nos termos do artigo 36.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, os candidatos podem interpor recurso para a entidade que autorizou a abertura do concurso, no prazo de dez dias úteis, contados do dia seguinte à data da publicação da presente lista no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 3 de Janeiro de 2020).

Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações, aos 31 de Dezembro de 2019.

O Júri:

Presidente: Chiang Chao Meng, chefe do Departamento de Serviços Electrónicos.

Vogais efectivas: Tam Hoi Iong, chefe da Divisão de Exploração; e

Lei Iok Sim, chefe da Divisão de Actividade Financeira.

(Custo desta publicação \$ 27 485,00)

環境保護局

名單

為履行有關給予私人及私人機構財政資助的經第293/2018號行政長官批示修改後的第54/GM/97號批示,環境保護局現公佈二零一九年第四季的資助名單:

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE PROTECÇÃO AMBIENTAL

Lista

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, com a nova redacção dada pelo Despacho do Chefe de Executivo n.º 293/2018, referente aos apoios financeiros concedidos a particulares e a instituições particulares, vem a Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental publicar a listagem dos apoios concedidos no 4.º trimestre de 2019:

受資助實體 Entidade beneficiária	給予財政 資助日期 Data de atribuição dos apoios	資助金額 Montante subsidiado	目的 Finalidade
澳門日報讀者公益基金會 Fundo de Beneficência dos Leitores do Jornal Ou Mun	15/11/2019	\$ 10,000.00	2019公益金百萬行 Marcha de Caridade para Um Milhão 2019
	總額 Total	\$ 10,000.00	

二零二零年一月十日於環境保護局

局長 譚偉文

(是項刊登費用為 \$1,462.00)

Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental, aos 10 de Janeiro de 2020.

O Director dos Serviços, *Tam Vai Man*.

(Custo desta publicação \$ 1 462,00)

交通事務局

公告

茲公佈，為填補交通事務局人員編制內翻譯員職程第一職階二等翻譯員（中葡文）一個職缺，以及填補開考有效期屆滿前本局出現的職缺，經二零一九年七月二十四日第三十期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以對外開考進行統一管理制度的專業或職務能力評估開考通告，現根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第三款規定，將交通事務局專業或職務能力評估開考的投考人的知識考試（筆試）成績名單張貼於澳門馬交石炮台馬路33號地下服務專區告示版（查閱時間：週一至週四上午九時至下午五時四十五分；週五上午九時至下午五時三十分），並上載於本局網頁（<http://www.dsat.gov.mo>）及行政公職局網頁（<http://www.safp.gov.mo>）。

二零二零年一月八日於交通事務局

局長 林衍新

(是項刊登費用為 \$1,462.00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS DE TRÁFEGO

Anúncio

Torna-se público que, nos termos do n.º 3 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos», com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, se encontra afixada no quadro de anúncios da área de atendimento da Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego, sita na Estrada de D. Maria II, n.º 33, r/c, Macau (patente para consulta: segunda a quinta-feira das 9,00 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 17,30 horas), e nos sítios da *internet* da DSAT (<http://www.dsat.gov.mo>) e dos SAFP (<http://www.safp.gov.mo>), a lista classificativa da prova de conhecimentos (prova escrita) dos candidatos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de um lugar vago de intérprete-tradutor de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de intérprete-tradutor (línguas chinesa e portuguesa), do quadro do pessoal da Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego, e dos que vierem a verificar-se nesta Direcção de Serviços até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 30, II Série, de 24 de Julho de 2019.

Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego, aos 8 de Janeiro de 2020.

O Director dos Serviços, *Lam Hin San*.

(Custo desta publicação \$ 1 462,00)